

اسان عربی کرام

حصہ سوم

مرتبہ

لطف الرحمن خان

مرکزی انجمن خدام القرآن لاہور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

*** توجہ فرمائیں! ***

کتاب وسنت ڈاٹ کام پر دستیاب تمام الیکٹرانک کتب.....

عام قاری کے مطالعے کے لیے ہیں۔

مجلس التحقیق الاسلامی کے علمائے کرام کی باقاعدہ تصدیق و اجازت کے بعد آپ

لوڈ (UPLOAD) کی جاتی ہیں۔

متعلقہ ناشرین کی اجازت کے ساتھ پیش کی گئی ہیں۔

دعوتی مقاصد کی خاطر ڈاؤن لوڈ، پرنٹ، فوٹوکاپی اور الیکٹرانک ذرائع سے محض مندرجات کی

نشر و اشاعت کی مکمل اجازت ہے۔

*** تنبیہ ***

کسی بھی کتاب کو تجارتی یا مادی نفع کے حصول کی خاطر استعمال کرنے کی ممانعت ہے۔

ان کتب کو تجارتی یا دیگر مادی مقاصد کے لیے استعمال کرنا اخلاقی، قانونی و شرعی جرم ہے۔

اسلامی تعلیمات پر مشتمل کتب متعلقہ ناشرین سے خرید کر
تبلیغ دین کی کاوشوں میں بھرپور شرکت اختیار کریں

نشر و اشاعت، کتب کی خرید و فروخت اور کتب کے استعمال سے متعلقہ کسی بھی قسم کی معلومات کے لیے رابطہ فرمائیں

ٹیم کتاب وسنت ڈاٹ کام

webmaster@kitabosunnat.com

www.KitaboSunnat.com

مولوی عبدالستار محرم کی قابل قدر تالیف عربی کا علم پر مبنی

آسان عربی گرامر

حصہ سوم

مرتبہ

لطف الرحمن خان



مکتبہ خدام القرآن لاہور

36۔ کے ماڈل ٹاؤن لاہور۔ فون: 03-5869501

نام کتاب _____ آسان عربی گرامر (حصہ سوم)
طبع اول تا طبع پنجم (دسمبر 1996ء تا ستمبر 2003ء) _____ 5500
طبع ششم (مئی 2005ء) _____ 200
ناشر _____ ناظم نشر و اشاعت، مرکزی انجمن خدام القرآن لاہور
مقام اشاعت _____ 36۔ کے ماڈل ٹاؤن لاہور
فون: 03-5869501
مطبع _____ شرکت پرنٹنگ پریس لاہور
قیمت _____ 35 روپے

فہرست

| | |
|----|-------------------|
| ۵ | * اسماء مشتقہ |
| ۵ | اسماء مشتقہ |
| ۸ | اسم الفاعل |
| ۱۳ | اسم المفعول |
| ۱۷ | اسم الظرف |
| ۲۱ | اسماء الصفۃ (۱) |
| ۲۷ | اسماء الصفۃ (۲) |
| ۳۰ | اسم البالغۃ |
| ۳۳ | اسم التفصیل (۱) |
| ۳۷ | اسم التفصیل (۲) |
| ۴۱ | اسم الآلہ |
| ۴۳ | * غیر صحیح افعال |
| ۴۷ | مہموز (۱) |
| ۵۱ | مہموز (۲) |
| ۵۵ | مضعف (۱) |
| | ادغام کے قاعدے |
| | مضعف (۲) |
| ۵۹ | تک ادغام کے قاعدے |

| | |
|-----|---------------------------------------|
| ۶۳ | ہم مخرج اور قریب المخرج حروف کے قواعد |
| ۶۷ | مثال |
| ۷۱ | اجوف (حصہ اول) |
| ۷۴ | اجوف (حصہ دوم) |
| ۷۷ | اجوف (حصہ سوم) |
| ۸۱ | ناقص (حصہ اول : ماضی معروف) |
| ۸۵ | ناقص (حصہ دوم : مضارع معروف) |
| ۸۷ | ناقص (حصہ سوم : مجہول) |
| ۹۰ | ناقص (حصہ چہارم : صرف صغیر) |
| ۹۶ | لفیف |
| ۱۰۱ | سبق الاسباق |

اَسْمَاءِ مُشْتَقَّةٍ

۱ : ۵۴ اس کتاب کے حصہ دوم میں آپ نے مادہ اور وزن کے متعلق بنیادی بات یہ سیکھی تھی کہ کسی دیئے ہوئے مادے سے مختلف اوزان پر الفاظ کس طرح بنائے جاتے ہیں۔ پھر آپ نے ثلاثی مجرد کے چھ ابواب اور مزید فیہ کے (زیادہ استعمال ہونے والے) آٹھ ابواب سے درج ذیل افعال کے اوزان اور انہیں بنانے کے طریقے سیکھے تھے۔ (۱) فعل ماضی معروف (۲) فعل ماضی مجہول (۳) فعل مضارع معروف (۴) فعل مضارع مجہول (۵) فعل امر اور (۶) فعل نہی

۲ : ۵۴ کسی مادے سے بننے والے افعال کی مذکورہ چھ صورتیں بنیادی ہیں؛ جن کی بناوٹ اور گردانوں کے سمجھ لینے سے عربی عبارتوں میں افعال کے مختلف صیغوں کے استعمال کو پہچاننے اور ان کے معانی سمجھنے کی قابلیت پیدا ہوتی ہے۔ آگے چل کر ہم افعال کی بناوٹ اور ساخت کے بارے میں مزید باتیں بتدریج پڑھیں گے، لیکن سرسخت ہم مادہ، وزن اور فعل کے بارے میں ان حاصل کردہ معلومات کو بعض اسماء کی بناوٹ اور ساخت میں استعمال کرنا سیکھیں گے۔ اس سلسلے میں متعلقہ قواعد کے بیان سے پہلے چند تمسیدی باتیں کرنا ضروری ہیں۔

۳ : ۵۴ کسی بھی مادہ سے بننے والے الفاظ (افعال ہوں یا اسماء) کی تعداد ہمیشہ یکساں نہیں ہوتی بلکہ اس کا دار و مدار اہل زبان کے استعمال پر ہے۔ بعض مادوں سے بہت کم الفاظ (افعال ہوں یا اسماء) بنتے یا استعمال ہوتے ہیں جبکہ بعض مادوں سے استعمال ہونے والے الفاظ کی تعداد بیسیوں تک پہنچتی ہے۔ پھر استعمال ہونے والے الفاظ کی بناوٹ بھی دو طرح کی ہوتی ہے۔ کچھ الفاظ کسی قاعدے اور اصول کے تحت بنتے ہیں۔ یعنی وہ تمام مادوں سے یکساں طریقے پر یعنی ایک مقررہ وزن پر بنائے جاسکتے

ہیں۔ ایسے الفاظ کو ”مُشْتَقَّات“ کہتے ہیں۔ جبکہ کچھ الفاظ ایسے ہیں جو کسی قاعدے اور اصول کے تحت نہیں بنتے بلکہ اہل زبان انہیں جس طرح استعمال کرتے آئے ہیں وہ اسی طرح استعمال ہوتے ہیں۔ ایسے الفاظ کو ”ماخوذ“ یا ”جامد“ کہتے ہیں۔

۵۴ : ۴ افعال سب کے سب مشتقات ہیں، کیونکہ ہر فعل کی بناوٹ مقررہ قواعد کے مطابق عمل میں آتی ہے۔ یا یوں کہہ لیجئے کہ افعال کی بناوٹ کے لحاظ سے عربی زبان نہایت باضابطہ اور اصول و قواعد پر مبنی زبان ہے۔ اس لئے عربی زبان کے مشتقات (یعنی مقررہ قواعد پر مبنی الفاظ) میں افعال تو قریباً سب کے سب ہی آجاتے ہیں۔ وہ بھی جو ہم اب تک پڑھ چکے ہیں اور وہ بھی جو ابھی آگے چل کر پڑھیں گے۔

۵۴ : ۵ مگر اسماء میں یہ بات نہیں ہے۔ سینکڑوں اسماء ایسے ہیں جو کسی قاعدے کے مطابق نہیں بنائے گئے۔ بس یہ ہے کہ اہل زبان ان کو اس طرح استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً ان بے قاعدہ اسماء میں کسی ”کام“ کا نام بھی شامل ہے، جسے مصدر کہتے ہیں۔ عربی میں فعل ثلاثی مجرد میں مصدر کسی قاعدے کے تحت نہیں بنتا، مثلاً ضَرَبْتُ (مارتا)، ذَهَابٌ (جانا)، طَلَبْتُ (طلب کرنا یا تلاش کرنا)، غُفِرَانٌ (بخش دینا)، سَعَالٌ (کھانسا)، قُعُودٌ (بیٹھ رہنا)، فَسَقٌ (نافرمانی کرنا)، یہ سب علی الترتیب فعل ضَرَبَ، ذَهَبَ، طَلَبَ، غَفَرَ، قَعَدَ اور فَسَقَ کے مصادر ہیں۔ آپ نے دیکھا کہ ان تمام افعال کا وزن تو فَعَلَ ہی ہے مگر ان کے مصدروں کے وزن مختلف ہیں۔

۵۴ : ۶ مصادر کی طرح بے شمار اشخاص، مقامات اور دیگر اشیاء کے نام بھی کسی قاعدہ اور اصول کے تحت نہیں آتے۔ مثلاً ”م ل ک“ سے مَلِكٌ (بادشاہ)، مَلَكٌ (فرشتہ)، ”ر ج ل“ سے رَجُلٌ (مرد)، رَجُلٌ (ٹانگ) اور ”ج م ل“ سے جَمَلٌ (خوبصورتی)، جَمَلٌ (اونٹ) وغیرہ۔ ایسے تمام بے قاعدہ اسماء کا تعلق تو بہر حال کسی نہ کسی مادے سے ہی ہوتا ہے اور ان کے معانی ڈکشنریوں میں متعلقہ مادے کے تحت ہی بیان کئے جاتے ہیں، لیکن ان کی بناوٹ میں کوئی یکساں اصول کار فرما دکھائی نہیں دیتا۔ ان اسماء کو اسماء جامد کہتے ہیں۔

۷ : ۵۴ تاہم کچھ اسماء ایسے بھی ہیں جو تمام مادوں سے تقریباً یکساں طریقے سے بنائے جاتے ہیں۔ یعنی کسی فعل سے ایک خاص مفہوم دینے والا اسم جس طریقے پر بننا ہے تمام مادوں سے وہ مفہوم دینے والا اسم اسی طریقے پر بنایا جاسکتا ہے۔ اس قسم کے اسماء کو "اسماء مشتقہ" کہتے ہیں۔

۸ : ۵۴ جس طرح افعال کی بنیادی صورتوں کی تعداد چھ ہے، اسی طرح اسماء مشتقہ کی بنیادی صورتیں بھی چھ ہی ہیں۔ یعنی (۱) اسم الفاعل (۲) اسم المفعول (۳) اسم الظرف (۴) اسم الصفة (۵) اسم التفضیل (۶) اسم الالة۔ بعض علماء صرف نے اسم الظرف کے دو حصے یعنی طرف زمان اور طرف مکان کو الگ الگ کر کے اسماء مشتقہ کی تعداد سات بیان کی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ بلحاظ معنی فرق کے باوجود بلحاظ بناوٹ طرف زمان و طرف مکان ایک ہی شے ہیں۔ اسی طرح اسم المبالغہ کو شامل کر کے اسماء مشتقہ کی تعداد آٹھ (۸) بھی بنا لیتے ہیں، لیکن غور سے دیکھا جائے تو اسم مبالغہ بھی اسم صفت ہی کی ایک قسم ہے۔ اس لئے ہم بنیادی طور پر مندرجہ بالا چھ اقسام کو اسماء مشتقہ شمار کر کے ان کی بناوٹ اور ساخت کے قواعد یعنی اوزان بیان کریں گے۔

اسم الفاعل

۱ : ۵۵ لفظ فاعل کے معنی ہیں ”کرنے والا“۔ پس ”اسم الفاعل“ کے معنی ہوئے ”کسی کام کو کرنے والے کا مفہوم دینے والا اسم“۔ اردو میں اسم الفاعل کی پہچان یا اسے بنانے کا طریقہ یہ ہے کہ اردو کے مصدر کے بعد لفظ ”والا“ بڑھا دیتے ہیں۔ مثلاً لکھنا سے لکھنے والا اور بیچنا سے بیچنے والا وغیرہ۔ انگریزی میں عموماً Verb کی پہلی شکل کے آخر میں ”er“ لگانے سے اسم الفاعل کا مفہوم پیدا ہو جاتا ہے۔ مثلاً read سے reader اور teach سے teacher وغیرہ۔ نوٹ کر لیں کہ عربی زبان میں ثلاثی مجرد اور مزید فیہ سے اسم الفاعل بنانے کا طریقہ الگ الگ ہے۔

۲ : ۵۵ ثلاثی مجرد سے اسم الفاعل بنانے کیلئے فعل ماضی کے پہلے صیغہ سے مادہ معلوم کر لیں اور پھر اسے ”فَاعِلٌ“ کے وزن پر ڈھال لیں۔ یہ اسم الفاعل ہو گا۔ جیسے ضَرَبَ سے ضَارِبٌ (مارنے والا) طَلَبَ سے طَالِبٌ (طلب کرنے والا) غفر سے غَافِرٌ (بخشنے والا) وغیرہ۔

۳ : ۵۵ اسم الفاعل کی نحوی گردان عام اسماء کی طرح ہی ہوگی یعنی

| جر | نصب | رفع | |
|---------------|---------------|------------------------------------|------------|
| فَاعِلٍ | فَاعِلاً | فَاعِلٌ (کرنے والا ایک مرد) | مذکر واحد |
| فَاعِلَيْنِ | فَاعِلَيْنِ | فَاعِلَانِ (کرنے والے دو مرد) | مذکر تشبیہ |
| فَاعِلِينَ | فَاعِلِينَ | فَاعِلُونَ (کرنے والے کچھ مرد) | مذکر جمع |
| فَاعِلَةٍ | فَاعِلَةً | فَاعِلَةٌ (کرنے والی ایک عورت) | مؤنث واحد |
| فَاعِلَتَيْنِ | فَاعِلَتَيْنِ | فَاعِلَتَانِ (کرنے والی دو عورتیں) | مؤنث تشبیہ |
| فَاعِلَاتٍ | فَاعِلَاتٍ | فَاعِلَاتٌ (کرنے والی کچھ عورتیں) | مؤنث جمع |

ہر اسم الفاعل کی جمع مذکر سالم تو استعمال ہوتی ہی ہے، تاہم کچھ اسم الفاعل ایسے بھی ہوتے ہیں جن کی جمع سالم کے ساتھ جمع مکسر بھی استعمال ہوتی ہے۔ مثلاً کَافِرُونَ سے کَافِرُونَ اور كُفَّارًا اور كُفْرَةً۔ یا طَالِبَاتٌ سے طَالِبُونَ اور طَالِبَاتٌ اور طَلَبَةٌ وغیرہ۔ بعض اسم الفاعل کی جمع مکسر غیر منصرف بھی ہوتی ہے، مثلاً جَاهِلٌ سے جَاهِلُونَ اور جُهَلَاءٌ یا عَالِمٌ سے عَالِمُونَ اور عُلَمَاءٌ وغیرہ۔

۴ : ۵۵ یہ بات نوٹ کر لیں کہ ثلاثی مجرد کے تمام ابواب سے اسم الفاعل مذکورہ بالا قاعدہ یعنی فَاعِلٌ کے وزن پر بنتا ہے۔ مگر باب كَوْمٌ سے اسم الفاعل مذکورہ قاعدے کے مطابق نہیں بنتا۔ باب كَوْمٌ سے اسم الفاعل بنانے کا طریقہ مختلف ہے، جس کا ذکر آگے چل کر اسم الصفہ کے سبق میں بیان ہو گا۔

۵ : ۵۵ صاف ظاہر ہے کہ فَاعِلٌ کے وزن پر اسم الفاعل صرف ثلاثی مجرد سے ہی بن سکتا ہے، کیونکہ اس کے فعل ماضی کا پہلا صیغہ مادہ کے تین حروف پر ہی مشتمل ہوتا ہے، جبکہ مزید فیہ کے فعل ماضی کے پہلے صیغہ میں ہی ”ف ع ل“ کے ساتھ کچھ حروف کا اضافہ ہو جاتا ہے۔ اس لئے مزید فیہ سے اسم الفاعل کسی مخصوص وزن پر نہیں بنایا جاسکتا۔

۶ : ۵۵ ابواب مزید فیہ سے اسم الفاعل بنانے کیلئے ماضی کے بجائے فعل مضارع کے پہلے صیغہ سے کام لیا جاتا ہے اور اس کا طریقہ یہ ہے کہ :

- (۱) علامت مضارع (ی) ہٹا کر اس کی جگہ م مضمومہ (م) لگا دیں۔
- (۲) اگر عین کلمہ پر فتح (زبر) ہے (جو باب تفعّل اور تفاعل میں ہوگی) تو اسے کسرہ (زیر) میں بدل دیں۔ باقی ابواب میں عین کلمہ کی کسرہ برقرار رہے گی۔
- (۳) لام کلمہ پر تنوین رفع (دو پیش) لگا دیں جو مختلف اعرابی حالتوں میں حسب ضرورت تبدیل ہوتی رہے گی۔

۷ : ۵۵ مزید فیہ کے ہر باب سے بننے والے اسم الفاعل کا وزن اور ایک ایک

مثال درج ذیل ہے۔

يُفْعِلُ سے اسم الفاعل مُفْعِلٌ ہوگا، جیسے مُكْرِمٌ (اکرام کرنے والا)

اسی طرح

| | | |
|-----------------|--------------------------------|-----------------------|
| يُفْعِلُ سے | مُفْعِلٌ جیسے مُعَلِّمٌ | (علم دینے والا) |
| يُفَاعِلُ سے | مُفَاعِلٌ جیسے مُجَاهِدٌ | (جہاد کرنے والا) |
| يَنْفَعِلُ سے | مُنْفَعِلٌ جیسے مُتَّفَكِّرٌ | (فکر کرنے والا) |
| يَتَفَاعَلُ سے | مُتَفَاعِلٌ جیسے مُتَخَاصِمٌ | (بھگڑا کرنے والا) |
| يُفْتَعِلُ سے | مُفْتَعِلٌ جیسے مُمْتَحِنٌ | (امتحان لینے والا) |
| يَنْفَعِلُ سے | مُنْفَعِلٌ جیسے مُنْحَرِفٌ | (انحراف کرنے والا) |
| يَسْتَفْعِلُ سے | مُسْتَفْعِلٌ جیسے مُسْتَعْفِرٌ | (مغفرت طلب کرنے والا) |

دوبارہ نوٹ کر لیں کہ يَنْفَعِلُ اور يَتَفَاعَلُ (مضارع) میں عین کلمہ مفتوح (زیر

والا) ہے جو اسم الفاعل بناتے وقت مکسور (زیر والا) ہو گیا ہے۔

۸ : ۵۵ مذکورہ قاعدے کے مطابق مزید فیہ سے بننے والے اسم الفاعل کی نحوی

گردان بھی معمول کے مطابق ہوتی ہے اور اس کی جمع ہمیشہ جمع سالم ہی آتی ہے۔

ذیل میں ہم باب افعال سے اسم الفاعل کی نحوی گردان بطور نمونہ لکھ رہے ہیں۔

باقی ابواب سے آپ اسی طرح اسم الفاعل کی نحوی گردان کی مشق کر سکتے ہیں۔

| جر | نصب | رفع | |
|-------------|-------------|-------------|------------|
| مُكْرِمٌ | مُكْرِمًا | مُكْرِمٌ | مذکر واحد |
| مُكْرِمِينَ | مُكْرِمِينَ | مُكْرِمَانِ | مذکر تشبیہ |
| مُكْرِمِينَ | مُكْرِمِينَ | مُكْرِمُونَ | مذکر جمع |
| مُكْرِمَةً | مُكْرِمَةً | مُكْرِمَةً | مؤنث واحد |

| | | | |
|----------------|----------------|---------------|-----------|
| مُكْرِمَتَيْنِ | مُكْرِمَتَيْنِ | مُكْرِمَتَانِ | مؤنث تشبہ |
| مُكْرِمَاتٍ | مُكْرِمَاتٍ | مُكْرِمَاتٌ | مؤنث جمع |

۹ : ۵۵ ضروری ہے کہ آپ ”اسم الفاعل“ اور ”فاعل“ کا فرق بھی سمجھ لیں۔
 فاعل ہمیشہ جملہ فعلیہ میں معلوم ہو سکتا ہے، مثلاً دَخَلَ الرَّجُلُ الْبَيْتَ۔ یہاں الرَّجُلُ فاعل ہے، اس لئے حالت رفع میں ہے۔ اگر الگ الرَّجُلُ لکھا ہو یعنی جملے کے بغیر تو اسے فاعل نہیں کہہ سکتے لیکن جب ہم ظَالِبٌ، عَالِمٌ، سَارِقٌ (چوری کرنے والا) وغیرہ کہتے ہیں تو یہ اسم الفاعل ہیں۔ یعنی ان میں متعلقہ کام کرنے والے کا مفہوم ہوتا ہے۔ مگر جملے میں اسم الفاعل حسب موقع مرفوع، منصوب یا مجرور آسکتا ہے۔
 مثلاً ذَهَبَ عَالِمٌ۔ (ایک عالم گیا) یہاں عَالِمٌ اسم الفاعل ہے اور جملے میں بطور فاعل استعمال ہوا ہے۔ اَكْرَمْتُ عَالِمًا (میں نے ایک عالم کی عزت کی) یہاں عَالِمًا اسم الفاعل تو ہے لیکن جملے میں بطور مفعول آیا ہے، اس لئے منصوب ہے۔ اسی طرح كِتَابَ عَالِمٍ (ایک عالم کی کتاب) یہاں عَالِمٌ اسم الفاعل ہے، لیکن مرکب اضافی میں مضاف الیہ ہونے کی وجہ سے مجرور ہے۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|---|
| كَثُرَ (ك) كَثُرًا = رتبہ میں بڑا ہونا۔ | غَفَلَ (ن) غَفْلَةً = بے خبر ہونا۔ |
| تَفَعَّلَ (ت) = بڑا بنا۔ | جَعَلَ (ف) جَعْلًا = بنانا، پیدا کرنا۔ |
| (استفعال) = بڑائی چاہنا۔ | ظَلِمَ (ف) ظَلَمًا = تصویر بنا، نقوش چھاپنا، مہر لگانا۔ |
| فَلَحَ (ن) فَلَاحًا = پھاڑنا، اہل چلانا۔ | خَسِمَ (س) خَسِيمًا = نقصان اٹھانا، تباہ ہونا۔ |
| (افعال) = مراد پانا (کاٹوں کو پھاڑتے ہوئے)۔ | نَكَرَ (س) نَكَرًا = ناواقف ہونا۔ |
| حِزْبٌ = گروہ، جماعت، پارٹی۔ | (افعال) = ناواقفیت کا اقرار کرنا، انکار کرنا۔ |
| ذُرِّيَّةٌ = اولاد، نسل۔ | |

مشق نمبر ۵۳ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں کے ساتھ دیئے گئے ابواب سے اسم الفاعل بنا کر ہر ایک کی نحوی گردان کریں :

۱- غ فل (ن) ۲- س ل م (انفال) ۳- ک ذ ب (تفعیل) ۴- ن ف ق (مفاعله) ۵- ک ب ر (تفعل)

مشق نمبر ۵۳ (ب)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں : (i) اسم الفاعل شناخت کر کے ان کا مادہ، باب اور صیغہ (عدد و جنس) بتائیں (ii) اسم الفاعل کی اعرابی حالت اور اسکی وجہ بتائیں (iii) مکمل عبارت کا ترجمہ لکھیں۔

(۱) وَمَا لِلّٰهِ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ (۲) رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمِينَ لَكَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُّسْلِمَةً لَّكَ (۳) فَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ قُلُوبُهُمْ مُّكْرَهُةٌ وَهُمْ مُّسْتَكْبِرُونَ (۴) وَلَيَعْلَمَنَّ اللّٰهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَلَيَعْلَمَنَّ الْمُنْفِقِينَ (۵) كَذٰلِكَ يَظْبِغُ اللّٰهُ عَلٰى كُلِّ قَلْبٍ مُّكْتَبِرٍ جَبَّارٍ (۶) اَلَا اِنَّ حِزْبَ اللّٰهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ (۷) وَاللّٰهُ يَشْهَدُ اِنَّ الْمُنْفِقِينَ لَكٰذِبُونَ (۸) وَمَنْ يَّفْعَلْ ذٰلِكَ فَاُولٰٓئِكَ هُمُ الْخٰسِرُونَ

اسْمُ الْمَفْعُولِ

۱: ۵۶ اسم المفعول ایسے اسم کو کہتے ہیں جس میں کسی پر کام کے ہونے کا مفہوم ہو۔ اردو میں اسم المفعول عموماً ماضی معروف کے بعد لفظ ”ہوا“ کا اضافہ کر کے بنا لیتے ہیں، مثلاً کھولا ہوا، سمجھا ہوا، مارا ہوا وغیرہ۔ انگریزی میں Verb کی تیسری شکل یعنی Past Participle اسم المفعول کا کام دیتا ہے۔ مثلاً done (کیا ہوا) taught (پڑھایا ہوا) written (لکھا ہوا) وغیرہ۔ عربی میں فعل ثلاثی مجرد سے اسم المفعول ”مَفْعُولٌ“ کے وزن پر بنتا ہے۔ مثلاً ضَرَبَ سے مَضْرُوبٌ (مارا ہوا) قَتَلَ سے مَقْتُولٌ (قتل کیا ہوا) اور كَتَبَ سے مَكْتُوبٌ (لکھا ہوا) وغیرہ۔

۲: ۵۶ اسم المفعول کی گردان مندرجہ ذیل ہے۔

| جر | نصب | رفع | |
|-----------------|-----------------|----------------|------------|
| مَفْعُولٍ | مَفْعُولًا | مَفْعُولٌ | مذکر واحد |
| مَفْعُولَيْنِ | مَفْعُولَيْنِ | مَفْعُولَانِ | مذکر تشبیہ |
| مَفْعُولَيْنِ | مَفْعُولَيْنِ | مَفْعُولَوْنَ | مذکر جمع |
| مَفْعُولَةٍ | مَفْعُولَةً | مَفْعُولَةٌ | مؤنث واحد |
| مَفْعُولَتَيْنِ | مَفْعُولَتَيْنِ | مَفْعُولَتَانِ | مؤنث تشبیہ |
| مَفْعُولَاتٍ | مَفْعُولَاتٍ | مَفْعُولَاتٌ | مؤنث جمع |

۳: ۵۶ ابواب مزید فیہ سے اسم المفعول بنانے کا آسان طریقہ یہ ہے کہ پہلے اس سے اسم الفاعل بنالیں جس کا طریقہ آپ گزشتہ سبق میں سیکھ چکے ہیں۔ اب اس کے عین کلمہ کی کسرہ (زیر) کو فتحہ (زبر) سے بدل دیں، مثلاً مَكْرِمٌ سے مُكْرِمٌ مُعَلِّمٌ

سے مُعَلِّمٌ، مُمْتَحِنٌ سے مُمْتَحِنٌ وغیرہ۔

مزید فیہ کے اسم المفعول کی نحوی گردان اسم الفاعل کی طرح ہوگی اور فرق صرف عین کلمہ کی حرکت کا ہوگا۔ یہ بھی نوٹ کر لیں کہ ابواب ثلاثی مجرد اور مزید فیہ کے اسم المفعول کی جمع مذکر اور مونث دونوں کیلئے بالعموم جمع سالم ہی استعمال ہوتی ہے۔

۴ : ۵۶ یہ بات بھی ذہن نشین کر لیں کہ اسم المفعول صرف متعدی افعال سے بنتا ہے۔ فعل لازم سے نہ فعل مجہول (ماضی یا مضارع) بنتا ہے اور نہ ہی اسم المفعول۔ ثلاثی مجرد کا باب کَزَمَ اور مزید فیہ کا باب اِنْفَعَالَ ایسے ابواب ہیں کہ ان سے ہمیشہ فعل لازم ہی استعمال ہوتا ہے۔ اس لئے ان دونوں ابواب سے اسم المفعول کا صیغہ نہیں بنتا۔ ثلاثی مجرد اور مزید فیہ کے باقی ابواب سے فعل لازم اور متعدی دونوں طرح کے افعال استعمال ہوتے ہیں۔ اس لئے ان ابواب سے استعمال ہونے والے لازم افعال سے بھی نہ تو فعل مجہول بنے گا اور نہ اسم المفعول۔

۵ : ۵۶ یہاں اسم المفعول اور مفعول کا فرق بھی سمجھ لیجئے۔ مفعول صرف جملہ فعلیہ میں معلوم ہو سکتا ہے، مثلاً فَتَحَ الرَّجُلُ بَابًا (مرد نے ایک دروازہ کھولا) میں بَابًا مفعول ہے۔ اور اسی لئے حالت نصب میں ہے۔ اگر الگ لفظ بَابٌ لکھا ہو تو وہ نہ تو فاعل ہے نہ مفعول اور نہ ہی مبتدا یا خبر۔ لیکن اگر لفظ مَفْتُوحٌ لکھا ہو تو یہ ایک اسم المفعول ہے، جو کسی جملے میں استعمال ہونے کی نوعیت سے مرفوع، منصوب یا مجرور ہو سکتا ہے، مثلاً اَلْبَابُ مَفْتُوحٌ (دروازہ کھلا ہوا ہے) یہاں مَفْتُوحٌ دراصل اَلْبَابُ کی خبر ہونے کی وجہ سے مرفوع ہے۔ اسی طرح لَيْسَ اَلْبَابُ مَفْتُوحًا یا لَيْسَ اَلْبَابُ بِمَفْتُوحٍ۔ اسکے علاوہ اسم المفعول جملے میں فاعل یا مفعول ہو کر بھی آ سکتا ہے، مثلاً جَلَسَ اَلْمَظْلُومُ (مظلوم بیٹھا) یہاں اَلْمَظْلُومُ اسم المفعول ہے لیکن جملے میں بطور فاعل کے استعمال ہوا ہے اس لئے مرفوع ہے۔ اسی طرح نَصَرْتُ اَلْمَظْلُومًا (میں نے ایک مظلوم کی مدد کی) یہاں مظلوم اسم المفعول بھی ہے اور جملے میں بطور مفعول

استعمال ہونے کی وجہ سے منصوب ہے۔

۶ : ۵۶ الغرض اسم الفاعل اور فاعل نیز اسم المفعول اور مفعول کافرق اچھی طرح سمجھ لینا چاہئے۔ فاعل ہمیشہ مرفوع ہوتا ہے اور مفعول ہمیشہ منصوب ہوتا ہے، جبکہ اسم الفاعل اور اسم المفعول جملے میں حسب موقع مرفوع، منصوب یا مجرور تینوں طرح استعمال ہو سکتے ہیں۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|--|--|
| بَعَثَ (ف) بَعَثًا = بھیجنا، اٹھانا، دوبارہ زندہ کرنا | رَبَّلَ (س) رَسَلًا = نرم رفتار ہونا |
| سَخَّرَ (ف) اسْخَرِيًا = مغلوب کرنا، کسی سے بیگار لینا | (افعال) = چھوڑنا، بھیجنا (پیغام دے کر) |
| سَخَّرَ (س) اسْخَرًا = کسی کا مذاق اڑانا | خَضَرَ (ن) خَضْرًا = حاضر ہونا |
| (تفعیل) = قابو کرنا | (افعال) = حاضر کرنا، پیش کرنا |
| نَظَرَ (ن) نَظْرًا = دیکھنا، غور و فکر کرنا، مسمت دینا | نَجَّمَ (ج) نُجُومًا = ستارہ |
| (افعال) = مسمت دینا | فَاكِهَةٌ (ج) فَوَاكِهَةٌ = میوہ |
| كَتَمَ (ك) كَتْمًا = بزرگ ہونا، معزز ہونا | أَمَرَ = حکم |
| (افعال) = تعظیم کرنا | تَمَزَّجَ (ج) أَلْمَازًا، تَمَرَاتًا = پھل |

مشق نمبر ۵۳ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں کے ساتھ دیئے گئے ابواب سے اسم المفعول بنا کر ہر ایک کی نحوی گردان کریں۔

۱۔ ب ع ث (ف) ۲۔ ر س ل (افعال) ۳۔ ن ز ل (تفعیل)

مشق نمبر ۵۳ (ب)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں : (i) اسم المفعول شناخت کر کے ان کا مادہ، باب اور صیغہ (عدد و جنس) بتائیں (ii) اسم المفعول کی اعرابی حالت اور اسکی وجہ بتائیں (iii) مکمل عبارت کا ترجمہ لکھیں۔

- (۱) وَالنَّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ (۲) يَعْلَمُونَ أَنَّهُ مُنَزَّلٌ مِّن رَّبِّكَ بِالْحَقِّ (۳) قَالَ أَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمِ يُبْعَثُونَ - قَالَ إِنَّكَ مِنَ الْمُنظَرِينَ (۴) فَأُولَئِكَ فِي الْعَذَابِ مُحْضَرُونَ (۵) إِنَّكَ لِمِنَ الْمُرْسَلِينَ (۶) أُولَئِكَ لَهُمْ رِزْقٌ مَّعْلُومٌ - فَوَاكِهُ وَهُمْ مُكْرَمُونَ (۷) هَذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَصَدَقَ الْمُرْسَلُونَ (۸) وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجِينَ

اسْمُ الظَّرْفِ

۱: ۵۷ طرف کے لغوی معنی ہیں برتن یا بوری وغیرہ، یعنی جس میں کوئی چیز رکھی جائے۔ عربی میں لفافے کو بھی طرف کہہ دیتے ہیں اور اسکی جمع ظروف کے معنی موافق اور ناموافق حالات کے بھی ہوتے ہیں۔ علم النحو کی اصطلاح میں اسم الظرف کا مطلب ہے ایسا اسم مشتق جو کسی کام کے ہونے یا کرنے کا وقت یا اسکی جگہ کا مفہوم رکھتا ہو۔ اس لئے طرف کی دو قسمیں بیان کی جاتی ہیں۔ ایک طرف زمان جو کام کے وقت اور زمانہ کو ظاہر کرے اور دوسری طرف مکان جو کام کرنے کی جگہ کا مفہوم دے۔ لیکن جہاں تک اسم الظرف کے لفظ کی ساخت یعنی وزن کا تعلق ہے تو دونوں میں کوئی فرق نہیں ہوتا۔

۲: ۵۷ نفل ثلاثی مجرد سے اسم الظرف بنانے کے لئے دو وزن استعمال ہوتے ہیں، ایک مَفْعَلٌ اور دوسرا مَفْعِلٌ۔ مضارع مضموم العین یعنی باب نَصَرَ اور كَوَّمَ اور مفتوح العین یعنی باب فَتَحَ اور سَمِعَ سے اسم الظرف عام طور پر مَفْعَلٌ کے وزن پر بنتا ہے، جبکہ مضارع کسور العین یعنی باب ضَرَبَ اور حَسِبَ سے اسم الظرف ہمیشہ مَفْعِلٌ کے وزن پر بنتا ہے۔

۳: ۵۷ مضارع مضموم العین سے استعمال ہونے والے تقریباً دس الفاظ ایسے ہیں جو خلاف قاعدہ مَفْعَلٌ کی بجائے مَفْعِلٌ کے وزن پر استعمال ہوتے ہیں۔ مثلاً غَرَبَ يَغْرُبُ سے مَغْرُبٌ کی بجائے مَغْرِبٌ، اسی طرح مَشْرِقٌ کی بجائے مَشْرِقٌ، مَسْجِدٌ کی بجائے مَسْجِدٌ وغیرہ۔ اگرچہ ان الفاظ کا مَفْعَلٌ کے وزن پر اسم الظرف بھی جائز ہے، یعنی مَغْرُبٌ اور مَسْجِدٌ بھی کہہ سکتے ہیں تاہم فصیح اور عمدہ زبان یہی سمجھی جاتے ہے کہ ان کو مَغْرِبٌ اور مَسْجِدٌ کہا جائے۔

۴: ۵۷ اگر کوئی کام کسی جگہ (مکان) میں بکثرت ہوتا ہو تو اس کا اسم الظرف

مَفْعَلَةٌ کے وزن پر آتا ہے۔ لیکن یہ وزن صرف ظرف مکان کے لئے استعمال ہوتا ہے، مثلاً مَذْرَسَةٌ (سبق لینے یا دینے کی جگہ) مَطْبَعَةٌ (چھاپنے کی جگہ) وغیرہ۔

۵ : ۵ اسم الظرف چاہے مَفْعَلٌ کے وزن پر ہو یا مَفْعِلٌ یا مَفْعَلَةٌ کے وزن پر ہو، ہر صورت میں اسکی جمع مکسر ہی استعمال ہوتی ہے اور تینوں اوزان کی جمع مکسر کا ایک ہی وزن ”مَفَاعِلٌ“ ہے۔ نوٹ کر لیں کہ یہ وزن غیر منصرف ہے۔

۶ : ۵ مزید فیہ سے اسم ظرف بنانے کا الگ کوئی قاعدہ نہیں ہے بلکہ مزید فیہ سے بنائے گئے اسم المفعول کو ہی اسم الظرف کے طور پر استعمال کیا جاتا ہے۔ اسی وجہ سے مُمْتَحَنٌ کے معنی یہ بھی ہیں ”جسکا امتحان لیا گیا“ اور اس کے معنی یہ بھی ہیں ”امتحان کی جگہ یا وقت“۔ اس قسم کے الفاظ کے اسم المفعول یا اسم الظرف ہونے کا فیصلہ کسی عبارت کے سیاق و سباق سے ہی کیا جاسکتا ہے۔

۷ : ۵ باب افعال اور ثلاثی مجرد کے اسم الظرف میں تقریباً مشابہت ہو جاتی ہے۔ اور صرف میم کی فتح اور ضمہ کا فرق باقی رہ جاتا ہے، مثلاً مَخْرُجٌ ثلاثی سے ہے، اس کے معنی ہیں نکلنے کی جگہ، جبکہ مَخْرُجٌ باب افعال سے ہے اور اس کے معنی ہیں نکالنے کی جگہ۔ اسی طرح مَدْخَلٌ داخل ہونے کی جگہ اور مَدْخَلٌ داخل کرنے کی جگہ۔ اس فرق کو اچھی طرح ذہن نشین کر لیں۔

۸ : ۵ آپ کو بتایا گیا تھا کہ باب انفعال سے آنے والے افعال ہمیشہ لازم ہوتے ہیں، اس لئے ان سے فعل مجہول یا اسم مفعول نہیں بن سکتا لیکن اس باب سے اسم الظرف کے معنی پیدا کرنے کے لئے اس کے اسم المفعول کو استعمال کیا جاتا ہے، مثلاً اِنْخَرَفَ کے معنی ہیں مڑ جانا، جس کا اسم المفعول مُنْخَرَفٌ بنے گا، جس کے معنی ہوں گے مڑنے کی جگہ یا وقت، مگر اس سے اسم المفعول کا کام نہیں لیا جاسکتا۔ یہ بات بھی ذہن نشین کر لیں کہ مزید فیہ کے ابواب سے اسم المفعول کو جب اسم الظرف کے طور پر استعمال کرتے ہیں تو اسکی جمع، جمع مؤنث سالم کی طرح آتی ہے،

جیسے مُنَحَوِّفٌ سے مُنَحَوِّفَاتٌ اور مُحَاسِبٌ سے مُحَاسِبَاتٌ وغیرہ۔

۹ : ۵۷ یاد رکھئے کہ اسم الظرف میں کسی جگہ یا وقت کے تصور کے ساتھ ساتھ کسی کام کے کرنے یا ہونے کا مفہوم ضرور شامل ہوتا ہے۔ لیکن کچھ الفاظ ایسے ہیں جن میں وقت یا جگہ کا تصور تو ہوتا ہے مگر اس وقت یا جگہ میں کسی کام کے کرنے یا

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|--|
| إِذَا = جب بھی قِيلَ = کہا گیا، کہا جائے۔ نَمَلَةٌ (ج نَمَلٌ) چوٹی۔ | فَسَحَ (ف) فَسْحًا = کشادگی کرنا۔ (تفعل) = کشادہ ہونا۔ رَجَعَ (ض) رُجُوعًا = واپس جانا، لوٹ آنا۔ رَصَدَ (ن) رَصْدًا = انتظار کرنا، گھمٹ لگانا۔ سَكَنَ (ن) سَكُونًا = ٹھہر جانا، مسکین ہونا۔ رَقَدَ (ن) رَقْدًا = سونا (نیند میں)۔ بَرَدَ (ن) بَرْدًا = ٹھنڈا ہونا، ٹھنڈا کرنا۔ بَرِحَ (س) بَرِيحًا = ٹلنا، ہٹ جانا۔ |
|---|--|

مشق نمبر ۵۵

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں : (i) اسم الظرف شناخت کر کے ان کا مادہ اور باب بتائیں (ii) اسم الظرف کی اعرابی حالت اور اسکی وجہ بتائیں (iii) مکمل عبارت کا ترجمہ لکھیں۔

(۱) قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ (۲) وَاقْعُدُوا لَهُمْ كُلَّ مَرْصِدٍ (۳) إِلَى اللَّهِ
مَرْجِعُكُمْ (۴) لَا أَبْرَحُ حَتَّىٰ أَبْلُغَ مَجْمَعَ الْبَحْرَيْنِ (۵) رَبُّ الْمَشْرِقِ
وَالْمَغْرِبِ وَمَا بَيْنَهُمَا (۶) قَالَتْ نَمْلَةٌ يَا أَيُّهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسْكِنَكُمْ
(۷) لَقَدْ كَانَ لِسَيِّدٍ فِي مَسْكِنِهِمْ آيَةٌ (۸) مَنْ بَعَثْنَا مِنْ مَرْقَدِنَا (۹) رَبُّ
السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ (۱۰) هَذَا مُعْتَسَلٌ بَارِدٌ
(۱۱) إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا (۱۲) سَلِّمُوا حَتَّىٰ تَمْلَأَ
الْفُجْرِ

أَسْمَاءُ الصِّفَةِ (۱)

۱ : ۵۸ اس کتاب کے حصہ اول کے پیرا گراف ۳ : ۶ میں ہم نے اسمِ مکرمہ کی دو قسمیں پڑھی تھیں، ایک اسمِ ذات جو کسی جاندار یا بے جان چیز کی جنس کا نام ہو، جیسے 'انسان'، 'فروش'، 'حجرت'۔ اور دوسری اسمِ صفت جو کسی چیز کی صفت کو ظاہر کرے، مثلاً 'حَسَنٌ'، 'سَهْلٌ' وغیرہ۔

۲ : ۵۸ اسماءِ ذات کبھی تو بذریعہ حواسِ محسوس ہونے والی یعنی جسمی چیزوں کے نام ہوتے ہیں، جیسے 'بیت'، 'زُجَل'، 'رِیْحٌ' وغیرہ اور کبھی وہ حواس کے بجائے عقل سے سمجھی جانے والی یعنی ذہنی چیزوں کے نام ہوتے ہیں، جیسے 'بُخْلٌ' (کنجوسی) 'شَجَاعَةٌ' (ہمداری) وغیرہ۔ ذہنی چیزوں کے نام کو اسماءِ المعانی بھی کہتے ہیں۔ اب یہ بات نوٹ کر لیں کہ اسمائے ذات اور اسماءِ المعانی صفت کا کام نہیں دے سکتے، البتہ بوقتِ ضرورت موصوف بن سکتے ہیں۔

۳ : ۵۸ اسمِ المعانی اور صفت میں جو فرق ہوتا ہے وہ ذہن میں واضح ہونا ضروری ہے۔ اس فرق کو آپ اردو الفاظ کے حوالے سے نسبتاً آسانی سے سمجھ سکتے ہیں۔ جیسے "کنجوس ہونا" مصدر ہے، "کنجوسی" اسمِ المعانی ہے اور "کنجوس" صفت ہے۔ اسی طرح "ہمدار ہونا" مصدر ہے، "ہمداری" اسمِ المعانی ہے اور "ہمدار" صفت ہے۔ اس لئے ضروری ہے کہ ڈکشنری سے عربی الفاظ کے معانی نوٹ کرتے وقت اس فرق کو بھی نوٹ کر لیا جائے اور ترجمہ کرتے وقت اس کا لحاظ رکھا جائے۔ اب یہ نوٹ کر لیں کہ اسمِ صفت ضرورت پڑنے پر کسی اسمِ ذات یا اسمِ المعانی کی صفت کے طور پر بھی استعمال ہوتے ہیں اور کسی موصوف کے بغیر جملہ میں ان کے اور بھی مختلف استعمال ہیں۔

۴ : ۵۸ آپ پڑھ چکے ہیں کہ ثلاثی مجرد سے اسمِ الفاعل اور اسمِ المفعول بتانے کا

ایک ہی مقرر وزن ہے اور اسی طرح مزید فیہ سے ان کو بنانے کا بھی ایک قاعدہ مقرر ہے۔ البتہ اسم الطرف بنانے کے لئے آپ نے تین مختلف وزن پڑھے ہیں۔ اب یہ نوٹ کر لیں کہ اسم صفت کے اوزان زیادہ ہیں اور ان کا کوئی قاعدہ بھی مقرر نہیں ہے۔ یعنی یہ طے نہیں ہے کہ کس باب سے صفت کسی وزن پر آئے گی۔ اس لئے کسی فعل سے بننے والے اسماء صفت معلوم کرنے کے لئے ہمیں ڈکشنری دیکھنا ہوتی ہے۔ اس سبق کا مقصد یہ ہے کہ اسماء صفت کے متعلق کچھ ضروری باتیں آپ کو بتا دی جائیں تاکہ ڈکشنری دیکھتے وقت آپ کا ذہن الجھن کا شکار نہ ہو۔

۵۸ : ۵ گزشتہ اسباق کے پیرا گراف ۹ : ۵۵ اور ۵۶ : ۵۷ میں آپ دیکھ چکے ہیں کہ اسم الفاعل اور اسم المفعول، دونوں جملے میں کبھی فاعل اور کبھی مفعول بن کر آتے ہیں۔ اس کے علاوہ ان کے اور بھی استعمال ہیں۔ مثلاً یہ مبتدا اور خبر بھی بنتے۔ جیسے الظَّالِمُ قَبِيحٌ اور الْمَظْلُومُ جَمِيلٌ۔ یہاں الظَّالِمُ (اسم الفاعل) اور الْمَظْلُومُ (اسم المفعول) دونوں مبتداء ہیں۔ یا الرَّجُلُ ظَالِمٌ اور الرَّجُلُ مَظْلُومٌ۔ یہاں اسم الفاعل اور اسم المفعول، دونوں خبر ہیں۔ اسی طرح یہ صفت کے طور پر بھی استعمال ہوتے ہیں۔ جیسے رَجُلٌ ظَالِمٌ اور رَجُلٌ مَظْلُومٌ۔ یہ دونوں مرکب تو صیغی ہیں۔ یہاں اسم الفاعل اور اسم المفعول رَجُلٌ کی صفت ہیں۔ اس لئے ڈکشنری میں کسی فعل کی صفت اگر فاعِلٌ یا مَفْعُولٌ کے وزن پر نظر آئے تو پریشان ہونے کی کوشش نہ کریں۔

۵۸ : ۶ فَعِيلٌ کے وزن پر بھی کافی اسماء صفت استعمال ہوتے ہیں۔ اس کے متعلق ذہن نشین کر لیں کہ (۱) فَعِيلٌ کے وزن پر اسماء صفت عام طور پر ثلاثی مجرد کے افعال لازم سے استعمال ہوتے ہیں، جبکہ افعال متعدی سے اس کا استعمال بہت ہی کم ہے۔ (۲) فَعِيلٌ کے وزن پر صفت زیادہ تر باب كَتَمَ اور سَمِعَ سے آتی ہے۔ کیونکہ باب كَتَمَ سے آنے والے تمام افعال اور باب سَمِعَ سے اکثر افعال لازم ہوتے ہیں۔ اشتقاقی صورت میں دوسرے ابواب سے چند صفات فَعِيلٌ کے وزن پر

ایک ہی مقرر وزن ہے اور اسی طرح مزید فیہ سے ان کو بنانے کا بھی ایک قاعدہ مقرر ہے۔ البتہ اسم الطرف بنانے کے لئے آپ نے تین مختلف وزن پڑھے ہیں۔ اب یہ نوٹ کر لیں کہ اسم صفت کے اوزان زیادہ ہیں اور ان کا کوئی قاعدہ بھی مقرر نہیں ہے۔ یعنی یہ طے نہیں ہے کہ کس باب سے صفت کسی وزن پر آئے گی۔ اس لئے کسی فعل سے بننے والے اسماء صفت معلوم کرنے کے لئے ہمیں ڈکشنری دیکھنا ہوتی ہے۔ اس سبق کا مقصد یہ ہے کہ اسماء صفت کے متعلق کچھ ضروری باتیں آپ کو بتا دی جائیں تاکہ ڈکشنری دیکھتے وقت آپ کا ذہن الجھن کا شکار نہ ہو۔

۵۸ : ۵ گزشتہ اسباق کے پیرا گراف ۹ : ۵۵ اور ۵۶ : ۵۶ میں آپ دیکھ چکے ہیں کہ اسم الفاعل اور اسم المفعول، دونوں جملے میں کبھی فاعل اور کبھی مفعول بن کر آتے ہیں۔ اس کے علاوہ ان کے اور بھی استعمال ہیں۔ مثلاً یہ مبتدا اور خبر بھی بنتے۔ جیسے الظَّالِمُ قَبِيحٌ اور الْمَظْلُومُ حَمِيْلٌ۔ یہاں الظَّالِمُ (اسم الفاعل) اور الْمَظْلُومُ (اسم المفعول) دونوں مبتداء ہیں۔ یا الرَّجُلُ ظَالِمٌ اور الرَّجُلُ مَظْلُومٌ۔ یہاں اسم الفاعل اور اسم المفعول، دونوں خبر ہیں۔ اسی طرح یہ صفت کے طور پر بھی استعمال ہوتے ہیں۔ جیسے رَجُلٌ ظَالِمٌ اور رَجُلٌ مَظْلُومٌ۔ یہ دونوں مرکب تو صیغی ہیں۔ یہاں اسم الفاعل اور اسم المفعول رَجُلٌ کی صفت ہیں۔ اس لئے ڈکشنری میں کسی فعل کی صفت اگر فَاعِلٌ یا مَفْعُولٌ کے وزن پر نظر آئے تو پریشان ہونے کی کوشش نہ کریں۔

۵۸ : ۶ فَعِيْلٌ کے وزن پر بھی کافی اسماء صفت استعمال ہوتے ہیں۔ اس کے متعلق ذہن نشین کر لیں کہ (۱) فَعِيْلٌ کے وزن پر اسماء صفت عام طور پر ثلاثی مجرد کے افعال لازم سے استعمال ہوتے ہیں، جبکہ افعال متعدی سے اس کا استعمال بہت ہی کم ہے۔ (۲) فَعِيْلٌ کے وزن پر صفت زیادہ تر باب كَوْمٌ اور سَمِعٌ سے آتی ہے۔ کیونکہ باب كَوْمٌ سے آنے والے تمام افعال اور باب سَمِعٌ سے اکثر افعال لازم ہوتے ہیں۔ اختصائی صورت میں دوسرے ابواب سے چند صفات فَعِيْلٌ کے وزن پر

مشق نمبر ۵۶ (ب)

ذکورہ بالا مشق میں استعمال کئے گئے مندرجہ ذیل اسماء کا مادہ، باب اور صیغہ (عدد و جنس) بتائیں۔ نیز یہ بتائیں کہ یہ اسماء مشتقہ میں سے کون سے اسم ہیں۔

(۱) جَاعِلٌ (۲) مُسْتَضْعَفُونَ (۳) الْمُرْسَلِينَ (۴) مُبَشِّرِينَ
(۵) مُنذِرِينَ (۶) الْمُنَافِقِينَ (۷) خَادِعٌ (خَادِعُهُمْ میں) (۸) أَيْسًا (۹) خَبِيرٌ
(۱۰) مَبْعُوثُونَ (۱۱) حَفِيظٌ (۱۲) فَرِحَ (۱۳) عَلَيْنَا (۱۴) حَمِيدٌ۔

ضروری ہدایات

جو طلبہ قواعد کو خوب اچھی طرح یاد کر لیتے ہیں اور امتحان میں زیادہ نمبر لے کر سند حاصل کر لیتے ہیں، وہ بھی کچھ عرصہ کے بعد قواعد بھول جاتے ہیں۔ یہ ایک نارمل صورت حال ہے۔ آدمی زیادہ ذہین ہو یا کم ذہین ہو، ہر ایک کے ساتھ یہی ہوتا ہے۔ اس لئے اس صورت حال سے پریشان ہونے کی ضرورت نہیں ہے۔

ہم لوگ چودہ سال یا سولہ سال تک انگریزی پڑھتے ہیں۔ اس کے نتیجے میں جو استعداد حاصل ہوتی ہے وہ معروف ہے۔ اس کے بعد جو لوگ ایسے کاروبار میں لگ جاتے ہیں جہاں انگریزی سے زیادہ واسطہ نہیں پڑتا، ان کی رہی سہی استعداد بھی جاتی رہتی ہے۔ جن لوگوں کو دفتر میں صبح سے شام تک انگریزی میں ہی سارا کام کرنا ہوتا ہے، ان کو بھی دیکھا ہے کہ جب انگریزی میں کچھ لکھنا ہوتا ہے تو کچھ جینسل سے لکھتے اور ربرڈ سے مٹاتے رہتے ہیں۔ گرامر کی کتابیں اور ڈکشنریاں ساتھ ہوتی ہیں۔ اس طرح چند سال کی محنت کے بعد انہیں انگریزی لکھنے کا محاورہ ہوتا ہے۔ البتہ انگریزی پڑھ کر سمجھنا ان کے لئے نسبتاً آسان ہوتا ہے لیکن ڈکشنری دیکھنے کی ضرورت پھر بھی ہوتی ہے۔

اب نوٹ کریں کہ جس شخص نے انگریزی نہیں پڑھی وہ گرامر کی کتابوں اور ڈکشنری کی مدد سے انگریزی پڑھنے کے لئے محاورہ حاصل نہیں کر سکتا۔ انگریزی

پڑھنے کا اصل فائدہ یہ ہے کہ اب انسان مذکورہ محاورہ کے لئے مشق کرنے میں
گرا مراد رڈ کشنری سے مدد حاصل کر سکتا ہے۔

اسی طرح عربی قواعد سمجھ کے اور اس کی کچھ مشقیں کر کے، اگر آپ انہیں
بھول جاتے ہیں تو آپ کی محنت رائیگاں نہیں جائے گی۔ قرآن مجید کا مطالعہ کرتے
ہوئے کسی لفظ کی ساخت کو سمجھنے کے لئے ضروری قاعدہ اگر یاد نہ بھی آئے، تب بھی
آپ کا ذہن یہ ضرور بتائے گا کہ متعلقہ قاعدہ کتاب میں کہاں ملے گا۔ وہ قاعدہ آپ کا
سمجھا ہوا ہے، صرف ایک نظر ڈال کر اسے مستحضر کرنے کی ضرورت ہوگی۔ کسی لفظ
کے معنی اگر بھول گئے ہیں تو ڈکشنری سے دیکھ سکتے ہیں۔

اس طرح مطالعہ قرآن حکیم کے دوران قواعد اور ذخیرہ الفاظ کا اعادہ ہوتا
رہے گا اور صرف دو یا تین پاروں کے مطالعہ سے ان شاء اللہ آپ کو یہ محاورہ ہو
جائے گا کہ آپ قرآن مجید سنیں یا پڑھیں تو ترجمہ کے بغیر اس کا مطلب اور مفہوم
سمجھ میں آتا جائے۔

۳ : ۵۹ امید ہے کہ مذکورہ گردان میں آپ نے یہ باتس نوٹ کر لی ہوں گی :

(i) واحد مذکر کا وزن اَفْعَلُ اور واحد مونث کا وزن فَعْلَاءُ دونوں غیر منصرف ہیں

(ii) جمع مذکر اور جمع مونث دونوں کا ایک ہی وزن ہے یعنی فُعُلٌ اور یہ معرب ہے

(iii) واحد مونث فَعْلَاءُ سے تشبیہ بناتے وقت ہمزہ کو واو سے تبدیل کر دیتے ہیں۔

۴ : ۵۹ آپ کو یاد ہو گا کہ حصہ اول کے پیرا گراف ۳ : ۴ اور ۴ : ۴ میں مونث

قیاسی کے ضمن میں ایک علامت الف ممدودہ (ء) بتائی گئی تھی۔ وہ دراصل یہی

فَعْلَاءُ کا وزن ہے۔ اس وقت چونکہ آپ نے اوزان نہیں پڑھے تھے اس لئے الف

ممدودہ یا فَعْلَاءُ کے وزن والے الفاظ کی نحوی گردان نہیں کرائی گئی تھی۔ لیکن اب

آپ ان کی گردان کر سکتے ہیں۔

ذخیرۃ الفاظ

نَزَعٌ (ض) نَزَعًا = کھینچ نکالنا۔

حَشَوَانٌ (ض) حَشَوًا = جمع کرنا۔

زَرِقٌ (س) زَرِقًا = آنکھوں کا نیلا ہونا، اندھا ہونا۔

صَفْوَرٌ (س) صَفْوَرًا = زرد رنگ کا ہونا۔

حَرَجٌ (س) حَرَجًا = تنگ ہونا۔ حَرَجٌ = تنگی، گرفت۔

جَمَلٌ (ج) جَمَالٌ، جَمَالَةٌ = اونٹ۔

أَعْمَى (ع) عَمًى = اندھا۔ أَيْبُضٌ = سفید۔

فَادًا = تو اچانک۔

مشق نمبر ۵ (الف)

مندرجہ ذیل افعال سے ان کی صفت (الوان و عیوب) بنا کر ہر ایک کی نحوی گردان کریں۔

(۱) بَکِمَ - گونگا ہونا (۲) خَضِرَ - سبز ہونا (۳) حَوَرَ - آنکھ کی سفیدی اور سیاہی کا نمایاں ہونا، خوبصورت آنکھ والا ہونا۔

مشق نمبر ۵ (ب)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں : (۱) صفت الوان و عیوب تلاش کر کے ان کا صیغہ (عدد و جنس) بتائیں (ii) مکمل عبارت کا ترجمہ کریں۔

(۱) وَصَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَجُلَيْنِ أَحَدُهُمَا أَبْكَمُ لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ (۲) وَنَحْشُرُ الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ زُرْقًا (۳) الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا (۴) كَأَنَّهُ جِمَلَتٌ صُفْرًا (۵) لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى حَرْجٌ وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرْجٌ وَلَا عَلَى الْمَرِيضِ حَرْجٌ (۶) إِنَّهَا بَقَرَةٌ صُفْرَاءُ (۷) وَتَرْعَىٰ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلتَّرْبِيِّنَ

اسْمُ الْمُبَالِغَةِ

۱: ۶۰ اسماء مشتقہ کے پہلے سبق یعنی اس کتاب کے پیرا گراف نمبر ۸: ۵۴ میں ہم نے ان کی چھ اقسام: اسم الفاعل، اسم المفعول، اسم الظرف، اسم الصفہ، اسم التفصیل اور اسم الالہ کا ذکر کیا تھا، جن میں سے اب تک ہم چار کے متعلق کچھ پڑھ چکے ہیں۔ وہاں ہم نے یہ بھی بیان کیا تھا کہ بعض حضرات اسم المبالغہ کو بھی مشتقات میں شمار کرتے ہیں۔ تاہم اسم المبالغہ چونکہ ایک طرح سے اسم الصفہ بھی ہے اس لئے ہم نے اسے مشتقات کی الگ مستقل قسم شمار نہیں کیا تھا۔ البتہ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ یہاں اسم المبالغہ پر بھی کچھ بات کر لی جائے۔

۲: ۶۰ اب یہ بات سمجھ لیجئے کہ اسم المبالغہ میں بھی زیادہ تر ”کام کرنے والا“ کا ہی مفہوم ہوتا ہے۔ البتہ فرق یہ ہے کہ یہ مفہوم مبالغہ یعنی کام کی کثرت اور زیادتی کے معنی کے ساتھ ہوتا ہے۔ مثلاً صَوَّبَ (مارنا) سے اسم الفاعل ”صَادِرٌ“ کے معنی ہوں گے ”مارنے والا“ جبکہ اس سے اسم المبالغہ ”صَوَّبَاتٌ“ کے معنی ہوں گے ”کثرت سے اور بہت زیادہ مارنے والا“۔

۳: ۶۰ اسماء صفت کی طرح اسم المبالغہ کے اوزان بھی متعدد ہیں۔ اور قیاس (مقررہ قواعد) سے زیادہ اس میں بھی سماع (اہل زبان سے سننا) پر انحصار کیا جاتا ہے۔ تاہم اس کے تین اوزان کا تعارف ہم کرا دیئے جو کہ زیادہ استعمال ہوتے ہیں۔

۴: ۶۰ اسم المبالغہ کا ایک وزن فَعَالٌ ہے۔ اس میں کسی کام کو کثرت سے کرنے کا مفہوم ہوتا ہے۔ جیسے غَفَّازٌ (بار بار بخشنے والا)۔ کسی کاریگری یا کاروبار کے پیشہ ورانہ ناموں کے لئے بھی زیادہ تر یہی وزن استعمال ہوتا ہے۔ مثلاً خَبَّازٌ (بار بار بکثرت روٹی بنانے والا یعنی نانباہی)۔ اسی طرح خَيَّاطٌ (درزی) بُرَّازٌ (کلاتھ مرچنٹ) وغیرہ۔

۵ : ۶۰ فَعُولٌ بھی مبالغہ کا وزن ہے۔ اس میں یہ مفہوم ہوتا ہے کہ جب بھی کوئی کام کرے تو خوب دل کھول کر کرے۔ جیسے صَبُوْرٌ (بہت زیادہ صبر کرنے والا)۔ عَفُوْرٌ (بہت بخشنے والا) وغیرہ۔

۶ : ۶۰ فَعْلَانٌ کے وزن میں کسی صفت کے حد سے زیادہ ہونے کا مفہوم ہوتا ہے۔ جیسے عَطَشٌ (پاسا ہونا) سے عَظْشَانٌ (بے انتہا پیاسا) كَيْسِلٌ (ست ہونا) سے كَيْسَلَانٌ (بے انتہاست) وغیرہ۔ فَعْلَانٌ کی مؤنث فَعْلَى کے وزن پر اور مذکر و مؤنث دونوں کی جمع فَعَالٌ یا فَعَالِي کے وزن پر آتی ہے۔ مثلاً عَطَشٌ (پاسا ہونا) سے عَظْشَانٌ کی مؤنث عَظْشَى اور دونوں کی جمع عَظْشٌ

عَضِبٌ (غضبناک ہونا) سے عَضْبَانٌ کی مؤنث عَضْبَى اور دونوں کی جمع عَضَابٌ، سَكِرٌ (مدہوش ہونا) سے سَكْرَانٌ کی مؤنث سَكْرَى اور دونوں کی جمع سَكَاْرَى، كَيْسِلٌ (ست ہونا) سے كَيْسَلَانٌ کی مؤنث كَيْسَلَى اور دونوں کی جمع كَيْسَالَى وغیرہ۔

۷ : ۶۰ یہ بات بھی نوٹ کر لیں کہ فَعْلَانٌ (غیر منصرف) کبھی فَعْلَانٌ (معرب) بھی استعمال ہوتا ہے۔ جیسے تَعْبَانٌ (تھکا ماندہ)۔ ایسی صورت میں اس کی مؤنث ”ة“ لگا کر بتاتے ہیں جیسے تَعْبَانَةٌ۔ نیز ایسی صورت میں مذکر اور مؤنث، دونوں کی جمع سالم استعمال ہوتی ہے۔ جیسے تَعْبَانُوْنَ۔ تَعْبَانَاتٌ۔

۸ : ۶۰ فَعُوْلٌ اور فَعِيْلٌ میں کبھی ”ة“ لگا کر مؤنث بنائے ہیں اور کبھی مذکر کا ہی صیغہ مؤنث کے لئے بھی استعمال ہوتا ہے۔ اس کا قاعدہ سمجھ لیں۔ فَعُوْلٌ اگر بمعنی مفعول ہو، تب اس کے مذکر اور مؤنث میں ”ة“ لگا کر فرق کرتے ہیں۔ مثلاً جَمَلٌ حَمُوْلٌ (ایک بہت لادا گیا اونٹ) اور نَاقَةٌ حَمُوْلَةٌ (ایک بہت لادی گئی اونٹنی)۔ لیکن اگر فَعُوْلٌ بمعنی فاعل ہو تو مذکر و مؤنث کا صیغہ یکساں رہتا ہے۔ جیسے رَجُلٌ صَبُوْرٌ (ایک بہت صبر کرنے والا مرد) اور اِمْرَاَةٌ صَبُوْرَةٌ (ایک بہت صبر کرنے والی عورت)۔

۹ : ۶۰ نوٹ کریں کہ فَعِيلٌ کے وزن میں مذکورہ بالا قاعدہ برعکس یعنی الٹا استعمال ہوتا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ فَعِيلٌ جب بمعنی فاعل ہو، تب مذکورہ مؤنث میں ”ة“ سے فرق کرتے ہیں۔ جیسے رَجُلٌ نَصِيْرٌ (ایک مدد کرنے والا مرد) اور اِمْرَاةٌ نَصِيْرَةٌ (ایک مدد کرنے والی عورت)۔ اور فَعِيلٌ جب بمعنی مفعول ہوتا ہے تو مذکورہ مؤنث کا صیغہ یکساں رہتا ہے۔ جیسے رَجُلٌ جَرِيْعٌ (ایک زخمی کیا ہوا مرد)۔ اور اِمْرَاةٌ جَرِيْعَةٌ (ایک زخمی کی ہوئی عورت)۔

ذخیرہ الفاظ

أَشْرَا (س) أَشْرَا = اکرنا، اترانا
 جَبِيْرٌ (ن) جَبِيْرٌ = قوت اور دباؤ سے کسی چیز کو درست کرنا، زبردستی کرنا
 شَكْرٌ (ن) شَكْرٌ = نعت کے احساس کا اظہار کرنا، شکر یہ ادا کرنا
 ظَلَمَ (ض) ظَلَمًا = کسی چیز کو اس کے صحیح مقام سے ہٹا دینا، ظلم کرنا
 ظَلِمَ (س) ظَلَمًا = روشنی کا معدوم ہونا، تاریک ہونا
 جَحَدَ (ف) جَحَدًا = جان بوجھ کر انکار کرنا
 خَتَرَ (ض) خَتْرًا = غداری کرنا، بری طرح بے وفائی کرنا
 كَفَرَ (ن) كُفْرًا = کسی چیز کو چھپانا، انکار کرنا
 غَفَرَ (ض) غَفْرًا = کسی چیز کو میل پکیل سے بچانے کے لئے ڈھانپ دینا، عذاب سے بچانے کے لئے گناہ کو چھپا دینا، ڈھانپ دینا، بخش دینا

مشق نمبر ۵۸

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں : (i) اسم المبالغہ تلاش کر کے ان کا مادہ، وزن اور صیغہ (عدد و جنس) بتائیں (ii) ان کی اعرابی حالت اور اس کی وجہ بتائیں (iii) مکمل عبارت کا ترجمہ کریں۔

(۱) بَلْ هُوَ كَذَابٌ أَشْرٌ (۲) كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى كُلِّ قَلْبٍ مُتَكَبِّرٍ جَبَّارٍ (۳) إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ (۴) وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَبَّارٍ (۵) وَأَنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ (۶) وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا كَلُّ حَقَّارٍ كَفُورٍ (۷) إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَظَلُومٌ كَفَّارٌ (۸) وَقَالُوا يُمُوسَى إِنَّ فِيهَا قَوْمًا جَبَّارِينَ (۹) وَكَانَ الشَّيْطَانُ لِرَبِّهِ كَفُورًا

اِسْمُ التَّفْضِيلِ (۱)

۱: ۶۱ آپ کو یاد ہو گا کہ انگریزی میں کسی موصوف کی صفت میں دوسروں پر برتری یا زیادتی ظاہر کرنے کے لئے Comparative اور Superlative Degree کے الفاظ استعمال ہوتے ہیں۔ مثلاً Good سے Better اور Best۔ اسی طرح عربی میں بھی کسی موصوف کی صفت کو دوسروں کے مقابلہ میں برتر یا زیادہ ظاہر کرنے کے لئے جو اسم استعمال ہوتا ہے اسے اسم التفضیل کہتے ہیں، جس کے لفظی معنی ہیں ”فضیلت دینے کا اسم“ کسی صفت میں خواہ اچھائی کا مفہوم ہو یا برائی کا، دونوں کی زیادتی کے اظہار کے لئے استعمال ہونے والے اسم کو اسم التفضیل ہی کہا جائے گا۔ اس بات کو فی الحال انگریزی کی مثال سے یوں سمجھ لیں کہ Good اسم الصفہ ہے جبکہ Better اور Best دونوں اسم التفضیل ہیں۔ اسی طرح Bad اسم الصفہ ہے جبکہ Worst اور Worse دونوں اسم التفضیل ہیں۔

۲: ۶۱ خیال رہے کہ اسم المبالغہ میں بھی صفت کی زیادتی کا مفہوم ہوتا ہے لیکن اس میں کسی سے تقابل کے بغیر موصوف میں فی نفسہ اس صفت کے زیادہ ہونے کا مفہوم ہوتا ہے، جبکہ اسم التفضیل میں یہ مفہوم پایا جاتا ہے کہ موصوف میں مذکورہ صفت کسی کے مقابلہ میں زیادہ پائی جاتی ہے۔ اس بات کو فی الحال اردو کی مثال سے سمجھ لیں۔ اگر ہم کہیں ”یہ لڑکا بہت اچھا ہے“ تو اس جملہ میں ”بہت اچھا“ اسم المبالغہ ہے۔ لیکن اگر ہم کہیں ”یہ لڑکا اس لڑکے سے زیادہ اچھا ہے“ یا ”یہ لڑکا سب سے اچھا ہے“ تو اب ”زیادہ اچھا“ اور ”سب سے اچھا“ دونوں اسم التفضیل ہیں، اس لئے کہ ان دونوں میں تقابل کا مفہوم شامل ہے۔

۳: ۶۱ عربی زبان میں واحد مذکر کے لئے اسم التفضیل کا وزن ”أَفْعَلُ“ اور واحد مونث کے لئے ”فُعَلَى“ ہے اور ان کی نحوی گردان مندرجہ ذیل ہے :

| جر | نصب | رفع | |
|------------|------------|------------|---------------|
| أَفْعَل | أَفْعَل | أَفْعُل | مذکر واحد |
| أَفْعَلِین | أَفْعَلِین | أَفْعَلَان | مذکر تشبیہ |
| أَفَاعِل | أَفَاعِل | أَفَاعِلُ | مذکر جمع مکسر |
| أَفْعَلِین | أَفْعَلِین | أَفْعُلُون | مذکر جمع سالم |
| فُعَلِی | فُعَلِی | فُعَلِی | مؤنث واحد |
| فُعَلِین | فُعَلِین | فُعَلِان | مؤنث تشبیہ |
| فُعَلِیَات | فُعَلِیَات | فُعَلِیَات | مؤنث جمع سالم |
| فُعَل | فُعَلَا | فُعَل | مؤنث جمع مکسر |

۴ : ۶۱ اس سے پہلے پیرا گراف ۲: ۵۹ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ الوان و عیوب کے واحد مذکر کا وزن بھی افعَل ہی ہوتا ہے مگر دونوں کی نحوی گردان میں فرق ہے۔ اس ضمن میں مندرجہ ذیل فرق کو خاص طور سے نوٹ کر کے ذہن نشین کریں۔

(i) افعَل التفضیل میں جمع مذکر کے صیغے میں جمع مکسر کا وزن مختلف ہے۔ نیز اس کی جمع سالم بھی استعمال ہوتی ہے۔ (ii) افعَل التفضیل میں واحد مؤنث کا وزن مختلف ہے اور یہ وہی وزن ہے جو اس کتاب کے پہلے حصہ کے پیرا گراف ۳ : ۴ اور ۴ : ۴ میں الف مقصورہ کے عنوان سے پڑھایا گیا تھا۔ نیز فُعَلِی کا وزن مبنی کی طرح استعمال ہوتا ہے۔ (iii) افعَل التفضیل میں جمع مؤنث کے صیغے میں جمع مکسر کا وزن مختلف ہے یعنی فُعَل کے بجائے فُعَل ہے۔ نیز اس کے جمع سالم بھی استعمال ہوتی ہے۔

۵ : ۶۱ اسم التفضیل ہمیشہ فعل ثلاثی مجرد سے ہی بنتا ہے اور صرف ان افعال سے جن میں الوان و عیوب والا مفہوم نہ ہو۔ کیونکہ ان سے افعَل التفضیل کے بجائے افعَل الوان و عیوب کے صیغے استعمال ہوں گے۔ اسی طرح سے کسی مزید فیہ فعل سے

بھی افعال التفضیل کے صیغے نہیں بن سکتے۔ اگر کبھی ضرورت کے تحت الوان و عیوب والے فعل ثلاثی مجرد یا مزید فیہ کے کسی فعل سے اسم التفضیل استعمال کرنا پڑے تو اس کا طریقہ یہ ہے کہ حسب موقع اَشَدُّ (زیادہ سخت) اَكْثَرُ (مقدار یا تعداد میں زیادہ) اَعْظَمُ (عظمت میں زیادہ) وغیرہ کے ساتھ متعلقہ فعل کا مصدر لگا دیتے ہیں۔ مثلاً اَشَدُّ سَوَادًا (زیادہ سیاہ) اَكْثَرُ اِخْتِيَارًا (اختیار میں زیادہ) اَعْظَمُ تَوْقِيْرًا (عزت کی عظمت میں زیادہ) وغیرہ۔ ایسے الفاظ کے ساتھ متعلقہ فعل کا جو مصدر استعمال ہوتا ہے اسے ”تَمْيِيْزٌ“ کہتے ہیں۔ تمیز عموماً واحد اور نکرہ استعمال ہوتی ہے اور ہمیشہ حالت نصب میں ہوتی ہے۔

۶ : ۶۱ افعال التفضیل کے درج ذیل چند استثنیٰ ہیں۔ مثلاً خَيْرٌ (زیادہ اچھا) اور شَرٌّ (زیادہ برا) کے الفاظ ہیں جو دراصل اَخْيَرٌ اور اَشْرُّ (بروزن الفعل) تھے، مگر یہ اپنی اصل شکل میں شاذ ہی (کبھی شعر و ادب میں) استعمال ہوتے ہیں؛ ورنہ ان کا زیادہ تر استعمال خَيْرٌ اور شَرٌّ ہی ہے۔ اسی طرح اُخْرَى (دوسری) کی جمع مندرجہ بالا قاعدہ کے مطابق اُخْرٌ (بروزن فِعْلٌ) آنی چاہئے مگر یہ لفظ غیر منصرف یعنی اُخْرٌ استعمال ہوتا ہے۔

مشق نمبر ۵۹

مندرجہ ذیل افعال سے اسم التفضیل بنا کر ان کی نحوی گردان کریں۔

- (i) حَسَنٌ (کُنْ) حَسَنًا = خوبصورت ہونا۔
- (ii) سَفِيْلٌ (نُ) سَفِيْلًا = سُفُوْلًا = پست ہونا، حقیر ہونا۔
- (iii) كَبِيْرٌ (كُ) = بڑا ہونا۔

اسْمُ التَّفْضِيلِ (۲)

۱: ۶۲ گزشتہ سبق میں آپ نے اسم التفضیل کی مختلف صورتیں (مذکر، مؤنث، واحد، جمع وغیرہ) بنانے کا طریقہ پڑھ لیا ہے۔ اب اس سبق میں ہم آپ کو عبارت میں اس کے استعمال کے متعلق کچھ بتائیں گے۔

۲: ۶۲ اسم التفضیل دو اغراض کے لئے استعمال کیا جاتا ہے۔ اولاً یہ کہ دو چیزوں یا اشخاص وغیرہ میں سے کسی ایک کی صفت (اچھی یا بری) کو دوسرے کے مقابلہ میں زیادہ بتانے کے لئے۔ اسے تفضیل بعض کہتے ہیں۔ اور یہ وہی چیز ہے جسے انگریزی میں Comparative Degree کہتے ہیں۔ ثانیاً یہ کہ کسی چیز یا شخص کی صفت کو باقی تمام چیزوں یا اشخاص کے مقابلہ میں زیادہ بتانے کے لئے۔ اسے تفضیل کل کہتے ہیں اور یہ وہی چیز ہے جسے انگریزی میں Superlative Degree کہتے ہیں۔

۳: ۶۲ اسم التفضیل کو تفضیل بعض کے مفہوم میں استعمال کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ اسم التفضیل کے بعد من لگا کر اس چیز یا شخص کا ذکر کرتے ہیں جس پر موصوف کی صفت کی زیادتی بتانا مقصود ہوتا ہے۔ مثلاً زَيْدٌ أَجْمَلُ مِنْ عُمَرَ (زید عمر سے زیادہ خوبصورت ہے)۔ اس جملہ میں زَيْدٌ مبتدا ہے اور أَجْمَلُ مِنْ عُمَرَ اس کی خبر ہے۔

۴: ۶۲ اب ایک اہم بات یہ نوٹ کر لیں کہ من کے ساتھ استعمال ہونے کی صورت میں اسم التفضیل کا صیغہ ہر حالت میں واحد اور مذکر ہی رہے گا چاہے اس کا موصوف (یعنی مبتدا) تشبیہ یا جمع یا مؤنث ہی کیوں نہ ہو۔ مثلاً الرَّجُلَانِ أَجْمَلُ مِنْ زَيْدٍ۔ یا عَائِشَةُ أَجْمَلُ مِنْ زَيْنَبَ۔ التِّسَاءُ أَجْمَلُ مِنَ الرَّجَالِ وغیرہ۔

۵: ۶۲ اسم التفضیل کو تفضیل کل کے مفہوم میں استعمال کرنے کے دو طریقے ہیں۔ پہلا طریقہ یہ ہے کہ اسم التفضیل کو معرف باللام کر دیتے ہیں۔ مثلاً الرَّجُلُ

الْأَفْضَلُ (سب سے زیادہ افضل مرد)۔ نوٹ کر لیں کہ ایسی صورت میں اسم التفضیل اپنے موصوف کے ساتھ مل کر مرکب تو صیغی بنتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ایسی صورت میں اسم التفضیل کی اپنے موصوف کے ساتھ جنس اور عدد میں مطابقت ضروری ہے۔ مثلاً الْعَالِمُ الْأَفْضَلُ۔ الْعَالِمَانِ الْأَفْضَلَانِ۔ الْعَالِمُونَ الْأَفْضَلُونَ۔ الْعَالِمَةُ الْفُضْلَى۔ الْعَالِمَتَانِ الْفُضْلَيَانِ۔ الْعَالِمَاتُ الْفُضْلَيَاتُ۔

۶۲ : ۶ اسم التفضیل کو تفضیلِ کُل کے مفہوم میں استعمال کرنے کا دوسرا طریقہ یہ ہے کہ اسم التفضیل کو مضاف بنا کر لاتے ہیں اور مضاف الیہ میں ان کا ذکر ہوتا ہے جن پر موصوف کی برتری ظاہر کرنی ہو۔ مثلاً زَيْدٌ أَعْلَمُ النَّاسِ (زید تمام لوگوں سے زیادہ عالم ہے)۔ نوٹ کر لیں کہ ایسی صورت میں یہ جملہ اسمیہ ہے۔ زَيْدٌ مبتدا ہے اور أَعْلَمُ النَّاسِ مرکب اضافی بن کر اس کی خبر بن رہا ہے۔

۶۲ : ۷ اسم التفضیل جب مضاف ہو تو جنس اور عدد کے لحاظ سے اپنے موصوف سے اس کی مطابقت اور عدم مطابقت دونوں جائز ہیں۔ مثلاً الْأَنْبِيَاءُ الْأَفْضَلُ النَّاسِ بھی درست ہے اور الْأَنْبِيَاءُ أَفْضَلُ النَّاسِ یا الْأَنْبِيَاءُ أَفْضَلُوا النَّاسِ بھی درست ہے۔ اسی طرح سے مَرْيَمُ فَضْلَى النَّسَاءِ اور مَرْيَمُ أَفْضَلُ النَّسَاءِ دونوں درست ہیں۔

۶۲ : ۸ خَيْرٌ اور شَرٌّ کے الفاظ بطور اسم التفضیل مذکورہ بالا دونوں صورتوں میں استعمال ہوتے ہیں، یعنی تفضیلِ بعض کے لئے بھی جیسے أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ (الاعراف : ۱۲)۔ اور تفضیلِ کُل کے مفہوم میں بھی، جیسے بَلِ اللَّهُ مَوْلَاكُمْ وَهُوَ خَيْرُ النَّاصِرِينَ (آل عمران : ۱۵۰)۔ أَوْلَيْكَ هُمْ شَرُّ النَّبِيِّاتِ (البینہ : ۶)۔

۶۲ : ۹ اسم التفضیل کے استعمال میں بعض دفعہ اس کو حذف کر دیتے ہیں جس پر موصوف کی برتری ظاہر کرنی ہوتی ہے۔ اس طرح جملہ میں صرف اسم التفضیل ہی باقی رہ جاتا ہے۔ تاہم عبارت کے سیاق و سباق یا کسی قرینے سے اس کو سمجھا جاسکتا

ہے۔ مثلاً ”اللَّهُ أَكْبَرُ“ دراصل ”اللَّهُ أَكْبَرُ كُلِّ شَيْءٍ“ یا ”اللَّهُ أَكْبَرُ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ“ ہے، اس لئے اس کا ترجمہ ”اللہ بہت بڑا ہے“ کرنے کے بجائے ”اللہ سب سے بڑا ہے“ کرنا زیادہ موزوں ہے۔ اسی طرح الصَّلْحُ خَيْرٌ (النساء : ۱۲۸) گویا الصَّلْحُ خَيْرٌ الْأَثْوَرُ ہے، یعنی صلح سب باتوں سے بہتر ہے۔

۱۰ : ۶۲ پیرا گراف ۵ : ۶۱ میں آپ نے پڑھا ہے کہ الوان و عیوب کے افعال مجرد اور مزید فیہ سے اسم التفضیل تو نہیں بنتا لیکن اَكْثَرُ، أَشَدُّ وغیرہ کے ساتھ متعلقہ فعل کا مصدر بطور تمیز لگا کر یہی مفہوم ظاہر کیا جاسکتا ہے۔ اس سلسلہ میں اب یہ بات بھی سمجھ لیں کہ بعض دفعہ کسی فعل سے اسم التفضیل بن سکتا ہے لیکن بہتر ادبی انداز بیان کی خاطر اَكْثَرُ کی قسم کے کسی لفظ کے ساتھ اس فعل کا مصدر ہی بطور تمیز استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً نَفَعَ (ف) سے اسم التفضیل أَنْفَعُ بن سکتا ہے لیکن اَكْثَرُ نَفَعًا کہنا زیادہ بہتر لگتا ہے۔ اس طرح تمیز کا استعمال قرآن کریم میں بکثرت آیا ہے اور یہ استعمال صرف الوان و عیوب یا مزید فیہ تک محدود نہیں ہے۔ مثلاً اَكْثَرُ مَالًا (کثرت والا بلحاظ مال کے)، أَضْعَفُ جُنْدًا (زیادہ کمزور بلحاظ لشکر کے)، أَصْدَقُ حَدِيثًا (زیادہ سچا بلحاظ بات کے) وغیرہ۔ اَكْثَرُ کی قسم کے الفاظ کے بغیر بھی اسم التفضیل کے ساتھ تمیز کا استعمال بکثرت ہوتا ہے۔ جیسے وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِنْعَةً (اور اللہ سے زیادہ اچھا کون ہے بلحاظ رنگ کے)۔ اسم التفضیل کے ساتھ تمیز کے اس استعمال کو سمجھ لینے سے آپ کو قرآن کریم کی بہت سی عبارتوں کے فہم میں مدد ملے گی۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|--|--|
| فَتْنٌ (ض) فِتْنًا = سونے کو پھلانا کرکھرا کھوٹا معلوم | فَضْلٌ (ن) فَضْلًا = اوسط سے زائد ہوتا۔ |
| کرنا 'آزمائش میں ڈالنا' گمراہ کرنا | (تفعیل) = ترجیح دینا 'تفضیلات دینا۔ |
| آزمائش میں پڑنا 'گمراہ ہونا۔ (لازم و متعدی) | فَضْلٌ = زیادتی (اجمالی میں)۔ |
| فِتْنَةٌ = آزمائش 'گمراہی۔ | فَضُولٌ = ضرورت سے زائد چیز (ناپسندیدہ)۔ |
| فَضَحٌ (ک) فَضَاحَةٌ = خوش بیان ہونا۔ | فَضِيلَةٌ = مرتبہ میں بلندی |

مشق نمبر ۶۰

مندرجہ ذیل قرآنی عبارات کا ترجمہ کریں :

- (۱) وَالْفِتْنَةُ أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ (۲) وَإِنَّهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا (۳) أَيُّهُمْ أَقْرَبُ لَكُمْ نَفْعًا (۴) وَمَنْ أَضْدَقُ مِنَ اللَّهِ قِيلًا (۵) فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَبَ بِآيَاتِ اللَّهِ (۶) وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ (۷) وَلِلْآخِرَةِ أَكْبَرُ دَرَجَاتٍ وَأَكْبَرُ تَفْصِيلًا (۸) وَأَخْيَ هَازُونَ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا (۹) وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ (۱۰) لَخَلْقِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ أَكْبَرُ مِنْ خَلْقِ النَّاسِ (۱۱) فَسَيَعْلَمُونَ مَنْ أَضْعَفُ نَاصِرًا (۱۲) فَيَعَذِّبُهُ اللَّهُ الْعَذَابَ الْأَكْبَرَ (۱۳) أَنَا أَكْثَرُ مِنْكَ مَالًا (۱۴) الْأَعْرَابُ أَشَدُّ كُفْرًا وَنِفَاقًا

اسم الآله

۱: ۶۳ اسم الآله وہ اسم مشتق ہے جو اس چیز کو بتائے جو کسی کام کے کرنے کا ذریعہ ہو، یعنی وہ اوزار یا ہتھیار جن کے ذریعہ وہ کام کیا جاتا ہے۔ اردو میں لفظ ”آلہ“ بمعنی ”اوزار“ عام مستعمل ہے۔

۲: ۶۳ اسم آلہ کے لئے تین اوزان استعمال ہوتے ہیں: **وَفَعَلٌ**، **مِفْعَلَةٌ** اور **مِفْعَالٌ**۔ کسی ایک فعل سے اسم الآله تینوں وزن پر بن سکتا ہے، تاہم اہل زبان ان میں سے کسی ایک وزن پر بننے والا لفظ زیادہ استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً **فَعْلٌ نَشَرَ** (ن) کے ایک معنی ”لکڑی کو چیرنا“ ہوتے ہیں۔ اس سے اسم آلہ **مِنْشَرٌ**، **مِنْشَرَةٌ** اور **مِنْشَارٌ** (چیرنے کا آلہ یعنی آری) بنتا ہے، تاہم **مِنْشَارٌ** زیادہ مستعمل ہے۔ **فَعْلٌ بَرَدٌ** (ن) کے ایک معنی ”لوہے وغیرہ کو چھیل کر برادہ بنانا“ ہیں۔ اس سے اسم آلہ **مَبْرَدٌ**، **مَبْرَدَةٌ** اور **مَبْرَادٌ** بن سکتے ہیں، تاہم **مَبْرَدٌ** (ریختی) زیادہ استعمال ہوتا ہے وغیرہ۔ **سَخَنٌ** (ک) ”پانی وغیرہ کا گرم ہونا“ سے اسم آلہ **مَسْخَنٌ**، **مَسْخَنَةٌ** اور **مَسْخَانٌ** بن سکتے ہیں لیکن **مَسْخَنَةٌ** (واٹر ہیٹر) زیادہ استعمال ہوتا ہے وغیرہ۔

۳: ۶۳ اسم آلہ لازم اور متعدی دونوں طرح کے فعل سے بن سکتا ہے جیسا کہ اوپر دی گئی مثالوں سے واضح ہے۔ لیکن یہ زیادہ تر فعل متعدی سے ہی آتا ہے۔ البتہ یہ نوٹ کر لیں کہ اسم آلہ صرف فعل ثلاثی مجرد سے ہی بن سکتا ہے، مزید فیہ سے نہیں بنتا۔ اگر ضرورت ہو تو لفظ ”آلہ“ یا اس کے کسی ہم معنی لفظ کو بطور مضاف لا کر متعلقہ فعل کے مصدر کو اس کا مضاف الیہ کر دیتے ہیں، جیسے **آلَةُ الْقِتَالِ**۔

۴: ۶۳ اسم الآله کے اوزان سے تشبیہ تو حسب قاعدہ ان اور بن لگا کر ہی بنے گا۔ یعنی **مِفْعَلَانٌ** اور **مِفْعَلَيْنٌ**، **مِفْعَلَاتَانِ** اور **مِفْعَلَاتَيْنِ**، **مِفْعَالَانِ** اور **مِفْعَالَيْنِ**، البتہ ان کی جمع ہمیشہ جمع مکسر آتی ہے۔ **مِفْعَلٌ** اور **مِفْعَلَةٌ** دونوں کی جمع **مِفْعَالٌ** کے وزن پر آتی ہے اور **مِفْعَالٌ** کی جمع **مِفْعَالِینٌ** کے وزن پر آتی ہے۔ امید ہے آپ نے نوٹ کر لیا

ہو گا کہ اسم آلہ کی جمع کے دونوں وزن غیر منحرف ہیں۔ اس طرح **مِنْشَرٌ** یا **مِنْشَرَةٌ** دونوں کی جمع **مَنْشَرٌ** آئے گی اور **مِنْشَارٌ** کی جمع **مَنْشَرٌ** آئے گی۔

۵ : ۶۳ یہ ضروری نہیں ہے کہ ”کسی کام کو کرنے کا آلہ“ کا مفہوم دینے والا ہر لفظ مقررہ وزن پر استعمال ہو، بلکہ عربی زبان میں بعض آلات کے لئے الگ خاص الفاظ مقرر اور مستعمل ہیں مثلاً **قَفْلٌ** (تالا) **سَبْكِيْنٌ** (چھری) **سَيْفٌ** (تواری) **قَلَمٌ** (قلم) وغیرہ۔ تاہم اس قسم کے الفاظ کو ہم اسم الآلہ نہیں کہہ سکتے۔ اس لئے کہ اسم الآلہ وہی اسم مشتق ہے جو مقررہ اوزان میں سے کسی وزن پر بنایا گیا ہو۔

۶ : ۶۳ اسماء مشتقہ پر بات ختم کرنے سے پہلے ذہن میں دوبارہ تازہ کر کے یاد کر لیں کہ :

- (i) ابواب مزید فیہ سے اسم الفاعل اور اسم المفعول بنانے کے لئے جب علامت مضارع ہٹا کر اس جگہ میم لگاتے ہیں تو اس پر ضمہ (پیش) آتی ہے۔ جیسے **يُعَلِّمُ** سے **مُعَلِّمٌ** اور **مُعَلَّمٌ**۔
- (ii) **مَفْعُوْلٌ** اور اسم الظرف کے دونوں اوزان **مَفْعَلٌ** اور **مَفْعِلٌ** کی میم پر فتح (زیر) آتی ہے۔
- (iii) اسم الآلہ کے تینوں اوزان کی میم پر کسرہ (زیر) آتی ہے۔

مشق نمبر ۶۰

مندرجہ ذیل اسماء آلات کا مادہ نکالیں :

- ۱۔ **مِنْسَجٌ** (پہڑا بننے کی کھڈی) ۲۔ **مِغْفَرٌ** (سر کی حفاظت والی ٹوپی) (Helmet)
- ۳۔ **مِنْقَبٌ** (سوراخ کرنے یا Drilling کرنے کی مشین) ۴۔ **مِذْقَعٌ** (توپ) ۵۔ **مِنْجَلٌ** (درانتی) ۶۔ **مِنْظَرٌ** (لکیر بنانے کا رولر) ۷۔ **مِکْنَسَةٌ** (جھاڑو) ۸۔ **مِغْلَقَةٌ** (چچی) ۹۔ **مِنْشَقَّةٌ** (تولید) ۱۰۔ **مِظْرَقَةٌ** (خراد مشین) ۱۱۔ **مِغْرَفَةٌ** (ڈونگا) ۱۲۔ **مِفْتَاحٌ** (کنجی) ۱۳۔ **مِغْرَاهُ** (قیچی) ۱۴۔ **مِنْظَارٌ** (دور بین) ۱۵۔ **مِنْفَاحٌ** (ہوا بھرنے کا پمپ) ۱۶۔ **مِصْبَاحٌ** (چراغ)

غیر صحیح افعال

۱ : ۶۴ عربی میں فعل کی تقسیم کئی لحاظ سے کی گئی ہے۔ مثلاً زمانہ کے لحاظ سے فعل ماضی اور مضارع کی تقسیم یا مادہ میں حروف کی تعداد کے لحاظ سے ثلاثی اور رباعی کی تقسیم۔ یا فعل ثلاثی مجرد و مزید فیہ، فعل معروف و مجهول اور فعل لازم و متعدی وغیرہ۔ اسی طرح افعال صحیح اور افعال غیر صحیح کی بھی ایک تقسیم ہے۔

۲ : ۶۴ جو فعل اپنے وزن کے مطابق ہی استعمال ہوتا ہے اسے فعل صحیح کہتے ہیں۔ لیکن کچھ افعال بعض اوقات (ہیشہ نہیں) اپنے صحیح وزن کے مطابق استعمال نہیں ہوتے۔ مثلاً لفظ ”کَانَ“ آپ پڑھ چکے ہیں۔ اس کا مادہ ”ک و ن ہے“ اس کا پہلا صیغہ فَعَلَ کے وزن پر ”کَوْنٌ“ ہونا چاہئے تھا لیکن اس کا استعمال کَانَ ہوتا ہے۔ چنانچہ ایسے افعال کو اس کتاب میں ہم غیر صحیح افعال کہیں گے۔

۳ : ۶۴ عربی گرامر کی کتابوں میں عام طور پر ”غیر صحیح افعال“ کی اصطلاح کا استعمال، ان کی تقسیم اور پھر ان کی ذیلی تقسیم مختلف انداز میں دی ہوئی ہے جو اعلیٰ علمی سطح کی بحث ہے۔ اور ابتدا سے ہی طلبہ کو اس میں الجھادینا ان کے ساتھ زیادتی ہے۔ اس لئے ان سے گریز کی راہ اختیار کرتے ہوئے غیر صحیح کی اصطلاح میں ہم ایسے تمام افعال کو شامل کر رہے ہیں جو کسی بھی وجہ سے بعض اوقات اپنے صحیح وزن کے مطابق استعمال نہیں ہوتے۔

۴ : ۶۴ اب ہمیں ان وجوہات کا جائزہ لینا ہے جن کی وجہ سے کوئی فعل ”غیر صحیح“ ہو جاتا ہے۔ لیکن اس سے پہلے ضروری ہے کہ آپ ہمزہ اور الف کا فرق اور ”حروف علت“ کا مطلب سمجھ لیں۔

۵ : ۶۴ عربی میں ہمزہ اور الف، دو مختلف چیزیں ہیں۔ ان میں جو بنیادی فرق ہے

انہیں ذہن نشین کر کے یاد کر لیں۔

(i) ہمزہ پر کوئی حرکت یعنی ضمہ، فتح، کسرہ یا علامت سکون ضرور ہوتی ہے یعنی یہ خالی نہیں ہوتا۔ جبکہ الف پر کوئی حرکت یا سکون کبھی نہیں آتا اور یہ ہمیشہ خالی ہوتا ہے۔ اور صرف اپنے سے ماقبل مفتوح (زبر والے) حرف کو کھینچنے کا کام دیتا ہے جیسے ب سے با۔

(ii) ہمزہ کسی لفظ کے ابتداء میں بھی آتا ہے، درمیان میں بھی اور آخر میں بھی، جبکہ الف کسی لفظ کے ابتداء میں کبھی نہیں آتا، بلکہ یہ ہمیشہ کسی حرف کے بعد آتا ہے۔ آپ کو انسانی، انہاز، امہات جیسے الفاظ کے شروع میں جو ”الف“ نظر آتا ہے، یہ درحقیقت الف نہیں ہے بلکہ ہمزہ ہے۔ جبکہ انہی الفاظ کے حروف ”س“ اور ”ھ“ کے بعد ہمزہ نہیں بلکہ الف ہے۔

(iii) ہمزہ سے پہلے حرف پر حرکات ثلاثہ یا سکون میں سے کچھ بھی آسکتا ہے جبکہ الف سے پہلے حرف پر ہمیشہ فتح (زبر) آتی ہے۔

(iv) کسی مادہ میں فاعین یا لام کلمہ کی جگہ ہمزہ آسکتا ہے جبکہ الف کبھی کسی مادہ کا جز نہیں ہوتا۔

۶ : ۶۴ حرف علت ایسے حرف کو کہتے ہیں جو کسی مادہ میں آجائے تو وہ فعل غیر صحیح ہو جاتا ہے۔ ایسے حروف دو ہیں، واؤ (و) اور یا (ی)۔ عربی گرامر کی اکثر کتابوں میں الف کو بھی حرف علت شمار کیا گیا ہے۔ لیکن چونکہ الف کسی مادہ کا جز نہیں بنتا اس لئے اس کتاب میں ہم حروف علت کی اصطلاح صرف ”و“ اور ”ی“ کے لئے استعمال کریں گے۔

۷ : ۶۴ کسی فعل کے غیر صحیح ہونے کی تین وجوہات ہوتی ہیں۔ کسی مادہ میں جب فاعین اور لام کلمہ میں کسی جگہ پر (i) جب ہمزہ آجائے، (ii) ایک ہی حرف دو مرتبہ آجائے یا (iii) کسی جگہ کوئی حرف علت آجائے۔ ان وجوہات کی بنیاد پر افعال صحیح اور غیر صحیح کی کل سات قسمیں بنتی ہیں۔ آپ انہیں سمجھ کر یاد کر لیں۔

- (۱) صحیح : جس کے مادے میں نہ ہمزہ ہو نہ ایک حرف کی تکرار ہو اور نہ ہی کوئی حرف علت ہو جیسے دَخَلَ۔
- (۲) مہموز : جس کے مادہ میں کسی جگہ ہمزہ آجائے جیسے اَكَلَ، سَمَلَ، قَرَأَ۔
- (۳) مضاعف : جس کے مادہ میں کسی حرف کی تکرار ہو جیسے ضَلَّ۔
- (۴) مثال : جس کے مادہ میں فاکلمہ کی جگہ حرف علت آئے جیسے وَعَدَ۔
- (۵) اجوف : جس کے مادہ میں عین کلمہ کی جگہ صرف علت آئے جیسے قَوْلَ۔
- (۶) ناقص : جس کے مادہ میں لام کلمہ کی جگہ حرف علت آئے جیسے حَبَشَى۔
- (۷) لفیعت : جس کے مادہ میں حرف علت دو مرتبہ آئے جیسے وَقَى۔

۸ : ۶۴ اب ایک اہم بات یہ نوٹ کر لیں کہ اب تک مادہ کے حروف کی جو بات ہوئی ہے اس کی بنیاد فاعین اور لام کلمہ ہے۔ اس لئے کسی لفظ میں اگر فاعین اور لام کلمہ کے علاوہ کسی جگہ ہمزہ یا حرف علت آجائے تو اس کی وجہ سے وہ لفظ غیر صحیح شمار نہیں کیا جائے گا۔ جیسے باب افعال کا پہلا صیغہ اَفْعَلَ ہے۔ اس کا ہمزہ فاعین اور لام کلمہ کی جگہ نہیں ہے۔ اس لئے صحیح حروف کے مادوں سے جتنے الفاظ اس وزن پر بنیں گے وہ مہموز نہیں ہوں گے۔ مثلاً اَذْخَلَ، اَكْرَمَ، اَخْرَجَ وغیرہ مہموز نہیں ہیں۔ اسی طرح ماضی معروف میں مذکر غائب کے لئے تنبیہ اور جمع کے صیغوں کا وزن فَعْلًا اور فَعْلُوا ہے۔ ان میں ”الف“ اور ”و“ ہیں لیکن یہ بھی فاعین اور لام کلمہ کے علاوہ ہیں۔ اس لئے صحیح حروف کے مادوں سے جتنے الفاظ ان اوزان پر بنیں گے وہ غیر صحیح نہیں ہوں گے۔ مثلاً ضَرَبَا، ضَرَبُوا، شَرَبَا، شَرَبُوا وغیرہ۔ باب تفعیل اور تفعّل میں عین کلمہ پر تشدید آنے کی وجہ سے وہ مضاعف نہیں ہوتے، اس لئے کہ وہاں عین کلمہ ہی کی تکرار ہوتی ہے۔

مشق نمبر ۶۳

مندرجہ ذیل مادوں کے متعلق بتائیے کہ وہ ہفت اقسام کی کونسی قسم سے متعلق ہیں۔ جو مارے بیک وقت دو اقسام سے متعلق ہوں ان کی دونوں اقسام بتائیں۔

ء م ر-ء م م-ج ی ء-ر و ی-و ر ی-ی س ر-س ر ر-ء س س-
ق و ل-ب ی ع-س و ی-رض و-ر ء ی-وق ی-ب ر ء-
س ء ل-

مہموز (۱)

۱ : ۶۵ گزشتہ سبق میں آپ پڑھ آئے ہیں کہ جس فعل کے مادہ میں کسی جگہ ہمزہ آجائے تو اسے مہموز کہتے ہیں، اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ اگر فاء کلمہ کی جگہ ہمزہ آتا ہے تو اسے مہموز الفاء کہتے ہیں جیسے اَکَل۔ اگر عین کلمہ کی جگہ ہمزہ آئے تو وہ مہموز العین ہوتا ہے جیسے مَکَل۔ اور اگر لام کلمہ کی جگہ ہمزہ ہو تو وہ مہموز اللام ہوتا ہے جیسے لَمَل۔

۲ : ۶۵ زیادہ تر تبدیلیاں مہموز الفاء میں ہوتی ہیں جبکہ مہموز العین اور مہموز اللام میں تبدیلی بہت کم بلکہ نہ ہونے کے برابر ہوتی ہے۔ مہموز الفاء میں تبدیلیاں دو طرح کی ہوتی ہیں۔ (۱) لازمی تبدیلی اور (۲) اختیاری تبدیلی۔ لازمی تبدیلی کا مطلب یہ ہے کہ تمام اہل زبان یعنی عرب کے تمام مختلف قبائل ایسے موقع پر لفظ کو ضرور ہی بدل کر بولتے اور لکھتے ہیں۔ اور اختیاری تبدیلی کا مطلب یہ ہے کہ عرب کے بعض قبائل ایسے موقع پر لفظ کو اصلی شکل میں اور بعض قبائل تبدیل شدہ شکل میں بولتے اور لکھتے ہیں۔ اسی لئے دونوں صورتیں جائز اور رائج ہیں۔

۳ : ۶۵ اب مہموز کے قواعد سمجھنے سے پہلے ایک بات اور سمجھ لیں کسی حرف پر دی گئی حرکت کو ذرا کھینچ کر پڑھنے سے کبھی الف، کبھی ”و“ اور کبھی ”ی“ پیدا ہوتی ہے۔ مثلاً ب سے با، ب سے بو اور ب سے بی وغیرہ۔ چونکہ فتح کو کھینچنے سے ”الف“ ضمہ کو کھینچنے سے ”و“ اور کسرہ کو کھینچنے سے ”ی“ پیدا ہوتی ہے، اس لئے کہتے ہیں کہ :

(i) فتح کو الف سے (ہمزہ سے نہیں) مناسبت ہے۔

(ii) ضمہ کو ”و“ سے مناسبت ہے، اور

(iii) کسرہ کو ”ی“ سے مناسبت ہے۔

۲ : ۶۵ مہموز الفاء میں لازمی تبدیلی کا صرف ایک ہی قاعدہ ہے اور وہ یہ کہ جب کسی لفظ میں دو ہمزہ اکٹھے ہوں اور ان میں سے پہلا متحرک اور دوسرا ساکن ہو تو دوسرے ہمزہ کو پہلے ہمزہ کی حرکت کے موافق حرف میں لازماً بدل دیا جاتا ہے۔ یعنی پہلے ہمزہ پر اگر فتح (--) ہو تو ساکن ہمزہ کو الف سے کسرہ (--) ہو تو ”ی“ سے اور ضمہ (--) ہو تو ”و“ سے بدل کر بولتے اور لکھتے ہیں۔

۵ : ۶۵ مثال کے طور پر ہم لفظ اَمِنَ (امن میں ہونا) کو لیتے ہیں۔ یہ لفظ باب افعال کے پہلے صیغہ میں اَفْعَلَ کے وزن پر اَ اَمِنَ بنے گا۔ قاعدہ کے مطابق دوسرا ہمزہ الف میں تبدیل ہو گا تو اَمِنَ استعمال ہو گا۔ اس کا مصدر اَفْعَالُ کے وزن پر اِ اَمَانُ بنے گا لیکن اِ اَمَانُ استعمال ہو گا۔ اسی طرح باب افعال میں مضارع کے واحد متکلم کا وزن اَفْعِلُ ہے جس پر یہ لفظ اُ اَمِنُ بنے گا لیکن اُ اَمِنُ استعمال ہو گا۔

۶ : ۶۵ مذکورہ بالا قاعدہ کو آسانی سے یاد کرنے کی غرض سے ایک فارمولے کی شکل میں یوں بھی بیان کر سکتے ہیں کہ : ءء=ءء ءء=ءء ءء=ءء ءء=ءء۔ یہ بھی نوٹ کر لیں کہ ہمزہ مفتوحہ (ع) کے بعد جب الف آتا ہے تو اس کو لکھنے کے تین طریقے ہیں۔ (۱) ء ء (۲) ا (۳) آ۔ ان میں سے تیسرا طریقہ عام عربی میں بلکہ اردو میں بھی مستعمل ہے، جبکہ پہلا اور دوسرا طریقہ صرف قرآن مجید میں استعمال ہوا ہے۔

۷ : ۶۵ مہموز میں اختیاری تبدیلیوں کے قواعد سمجھنے سے پہلے ایک بات ذہن میں واضح کر لیں۔ ابھی پیرا گراف ۳ : ۶۵ میں آپ پڑھ آئے ہیں کہ لازمی تبدیلی وہیں ہوتی ہے جہاں ایک ہی لفظ میں دو ہمزہ اکٹھے ہو جائیں۔ اب نوٹ کر لیں کہ اختیاری تبدیلی اس وقت ہوتی ہے جب کسی لفظ میں ہمزہ ایک دفعہ آیا ہو۔

۸ : ۶۵ اختیاری تبدیلی کا پہلا قاعدہ یہ ہے کہ ہمزہ ساکن ہو اور اس کے ماقبل ہمزہ کے علاوہ کوئی دوسرا حرف متحرک ہو تو ایسی صورت میں ہمزہ کو ماقبل کی حرکت

کے موافق حرف میں تبدیل کر دینا جائز ہے۔ جیسے زَائِس کو زَائِسْ ذَنْب (بھیریا) کو ذَنْب اور مُؤْمِن کو مُؤْمِنٌ بولایا لکھا جاسکتا ہے اور بعض قراءتوں میں یہ لفظ اسی طرح پڑھے بھی جاتے ہیں۔

۹ : ۶۵ اختیاری تبدیلی کا دوسرا قاعدہ یہ ہے کہ ہمزه اگر مفتوحہ ہو اور اس کے ماقبل حرف پر ضمہ یا کسرہ ہو تو ہمزه کو ماقبل حرکت کے موافق حرف میں تبدیل کر دینا جائز ہے۔ لیکن تبدیل شدہ حرف پر فتح برقرار رہے گی۔ جیسے هُزُوٌ کو هُزُوٌ اور كُفُوٌ کو كُفُوٌ پڑھا جاسکتا ہے۔ قراءتِ حفص میں جو پاکستان اور دیگر مشرقی ممالک میں رائج ہے یہ الفاظ اپنی بدلی ہوئی شکل میں هُزُوٌ اور كُفُوٌ پڑھے جاتے ہیں، مگر ورش کی قراءت میں جو بیشتر افریقی ممالک میں رائج ہے، یہ الفاظ اپنی اصلی شکل میں هُزُوٌ اور كُفُوٌ پڑھے جاتے ہیں۔ خیال رہے کہ اصلی شکل میں ”و“ صرف ہمزه کی کرسی ہے جبکہ دوسری صورت میں وہ تلفظ میں آتی ہے۔ اسی طرح مِئَةٌ (ایک سو) کو مِئَةٌ مِئَةٌ کو مِئَةٌ اور لَيْلًا کو لَيْلًا پڑھا جاسکتا ہے اور بعض دوسری قراءتوں میں یہ لفظ اس طرح پڑھے بھی جاتے ہیں۔

۱۰ : ۶۵ اختیاری تبدیلی کا تیسرا قاعدہ یہ ہے کہ اگر ہمزه متحرک ہو اور اس سے ماقبل ساکن واو (و) یا ساکن یاء ”ی“ ہو تو ہمزه کو ماقبل حرف میں بدل کر دونوں کا ادغام کر سکتے ہیں۔ جیسے نَبَاً سے فَعِيْلٌ کے وزن پر صفت نَبِيٌّ بنتی ہے اور بعض قراءتوں میں یہ لفظ اسی طرح پڑھا بھی جاتا ہے، جبکہ ہماری قراءت میں اس کو بدل کر نَبِيٌّ پڑھا جاتا ہے۔ یعنی نَبِيٌّ = نَبِيٌّ = نَبِيٌّ

۱۱ : ۶۵ مذکورہ بالا قواعد کی مشق کے لئے آپ کو دیئے ہوئے لفظ کی صرف صغیر کرنی ہوگی۔ اس کی وضاحت کے لئے ہم ذیل میں لفظ اَمِنٌ کی ثلاثی مجرد اور باب افعال سے صرف صغیر دے رہے ہیں۔ اس کی پہلی لائن میں لفظ کی اصلی شکل اور دوسری لائن میں تبدیل شدہ شکل دی گئی ہے۔ دوسری لائن میں جو اشارے دیئے گئے ہیں ان کی وضاحت درج ذیل ہے۔

- (ل) = لازمی تبدیلی۔
 (ج) = جائز یعنی اختیاری تبدیلی۔
 (خ) = تبدیلی نہیں ہوگی۔

صرف صغیر

| باب | ماضی | مضارع | فعل امر | اسم الفاعل | اسم المفعول | مصدر |
|------------|------------|--------------|--------------|--------------|---------------|---------------|
| ثلاثی مجرد | أَمِنَ | يَأْمَنُ | اِئْمَنَ | أَمِينٌ | مَأْمُونٌ | أَمْنٌ |
| | (خ) | يَأْمَنُ (ج) | اِئْمَنَ (ل) | (خ) | مَأْمُونٌ (ج) | (خ) |
| باب افعال | أَمِنَ | يُؤْمِنُ | أَآمِنُ | مُؤْمِنٌ | مُؤْمِنٌ | إِئْمَانٌ |
| | أَمِنَ (ل) | يُؤْمِنُ (ج) | آمِنُ (ل) | مُؤْمِنٌ (ج) | مُؤْمِنٌ (ج) | إِئْمَانٌ (ل) |

مشق نمبر ۶۳

ثلاثی مجرد اور ابواب مزید سے (باب افعال کے سوا) لفظ ”أَلْفَ“ کی صرف صغیر اور دی گئی مثال کے مطابق کریں۔ یہ لفظ مختلف ابواب میں جن معانی میں استعمال ہوتا ہے وہ نیچے دیئے جا رہے ہیں۔

- أَلْفَ (س) أَلْفًا = مانوس ہونا، محبت کرنا۔ (افعال) = مانوس کرنا، خوگر بنانا۔
 (تفعیل) = جمع کرنا، اکٹھا کرنا۔ (مفاعله) = باہم محبت کرنا، الفت کرنا۔
 (تفاعل) = اکٹھا ہونا۔ (تفاعل) = اکٹھا ہونا۔ (افتعال) = متحد ہونا۔
 (استفعال) = الفت چاہنا۔

مہموز (۲)

۶۶ : ۱ آپ نے گزشتہ سبق میں مہموز کے قواعد پڑھ لئے اور کچھ مشق بھی کر لی ہے۔ اب اس سبق میں مہموز کے متعلق کچھ مزید باتیں آپ نے سمجھیں جو قرآن فہمی کے لئے ضروری ہیں۔

۶۶ : ۲ مہموز الفا کے تین افعال ایسے ہیں جن کا فعل امر قاعدے کے مطابق استعمال نہیں ہوتا۔ انہیں نوٹ کر لیں۔ اَمَرَ (ن) = حکم دینا، اَكَلَ (ن) = کھانا اور اَخَذَ (ن) = پکڑنا کے فعل امر کی اصلی شکل بالترتیب اَوْمَرَ، اَوْكَلَ اور اَوْخَذَ بنتی ہے پھر قاعدے کے مطابق انہیں اَوْمَزْ، اَوْكَلْ اور اَوْخَذْ استعمال ہونا چاہئے تھا لیکن یہ خلاف قاعدہ مَزْ، كَلْ اور خَذْ استعمال ہوتے ہیں۔

۶۶ : ۳ لفظ اَخَذَ کی ایک خصوصیت یہ بھی ہے کہ یہ باب افعال میں بھی خلاف قاعدہ استعمال ہوتا ہے جس میں اس کی اصلی شکل اِنْتَخَذَ، يَأْتِخَذُ، اِنْتِخَاذُ بنتی ہے جسے قواعد کے مطابق تبدیل ہو کر اِنْتِخَذَ، يَأْتِخَذُ، اِنْتِخَاذُ ہونا چاہئے تھا۔ لیکن اہل زبان خاص اس فعل میں ”ء“ کو ”ت“ میں بدل کر افعال والی ”ت“ میں ادغام کر دیتے ہیں۔ یعنی اِنْتِخَذَ سے اِنْتِخَذَ پھر اِنْتَخَذَ۔ اسی طرح اس کا مضارع يَأْتِخَذُ سے يَنْتِخَذُ پھر يَنْتِخَذُ اور مصدر اِنْتِخَاذُ سے اِنْتِخَاذُ پھر اِنْتِخَاذُ (پکڑنا، بنا لینا) استعمال ہوتا ہے۔ خیال رہے کہ مذکورہ تینوں افعال کے فعل امر حاضر کی بدلی ہوئی شکل مَزْ، كَلْ، خَذْ اور اِنْتِخَذَ سے مختلف صیغے قرآن کریم میں بکثرت اور با تکرار استعمال ہوئے ہیں۔

۶۶ : ۴ مہموز العین میں ایک لفظ سَنَلَّ کے متعلق بھی کچھ باتیں ذہن نشین کر لیں۔ اس کے مضارع کی اصلی شکل يَسْنَلُ بنتی ہے اور زیادہ تر یہی استعمال بھی ہوتی ہے۔ البتہ قرآن میں یہ بصورت ”يَسْنَلُ“ بھی لکھا جاتا ہے۔ لیکن کبھی کبھی اسے

خلاف قاعدہ یَسْئَلُ بھی استعمال کرتے ہیں۔ اسی طرح اس کے فعل امر کی اصلی شکل اِسْئَلْ بنتی ہے۔ یہ اگر جملہ کے درمیان میں آئے تو زیادہ تر اسی طرح استعمال ہوتی ہے لیکن اگر جملہ کے شروع میں آئے تو پھر ”سئل“ استعمال کرتے ہیں جیسے ”سئلَ نَبِيٌّ اِسْرَائِيْلُ“۔ (البقرہ : ۲۱۱)

۵ : ۶۶ مَمُوْرُ الْفَاءِ کے جن صیغوں میں فاکلمہ کا ہمزہ اپنے ما قبل ہمزہ الوصل کی حرکت کی بنا پر لازمی قاعدہ کے تحت ”و“ یا ”ی“ میں تبدیل ہو جاتا ہے، ایسے صیغوں سے قبل اگر کوئی آگے ملانے والا حرف مثلاً ”و“ یا ”ف“ یا ”ثُمَّ“ وغیرہ آجائے تو بدلی ہوئی ”و“ یا ”ی“ کی جگہ ہمزہ واپس آ جاتا ہے اور ما قبل سے ملا کر پڑھا جاتا ہے اور ہمزۃ الوصل صامت ہو جاتا ہے بلکہ اکثر لکھنے میں بھی گرا دیا جاتا ہے۔ جیسے ”امر“ سے باب اِتْعَالِ میں فعل امر قاعدہ کے تحت اِتْمِزْ (مشورہ کرنا، سازش کرنا) بنا تھا، اسے ”و“ کے بعد وَاْتْمِزْ لکھا اور پڑھا جائے گا۔ اسی طرح اَذِنْ کا فعل امر اِيذِنْ بنا تھا یہ فَاذِنْ ہو گا۔ ان دونوں مثالوں میں ہمزہ اصلہ واپس آیا ہے اور ہمزۃ الوصل لکھنے میں بھی گریا ہے۔ بلکہ ایسی صورت میں فعل امر ”مُزْ“ کا بھی ہمزہ اصلہ لوث آتا ہے اور وہ وَاْمُزْ ہو جاتا ہے۔ لیکن کُلْ اور خُذْ کا ہمزہ اصلہ نہیں لوثا اور ان کو وَكُلْ اور وَخُذْ ہی پڑھتے ہیں۔

۶ : ۶۶ ہمزۃ استفہام کے بعد اگر کوئی معرف باللام اسم آجائے تو ایسی صورت میں ہمزۃ استفہام کو ”مد“ دے دیتے ہیں۔ جیسے اَلْوَجُلُ (کیا مرد) کو اَلْوَجُلُ لکھا اور بولا جائے گا۔ اسی طرح اَللّٰهُ (کیا اللہ) کو اَللّٰهُ، اَلَّذِكْرٰنِ (کیا دونوں جانور) کو اَلَّذِكْرٰنِ اور اَلْاَنْ (کیا اب) کو عام عربی میں تو ”اَلْاَنْ“ مگر قرآن مجید میں ”اَلنَّزْنُ“ لکھتے ہیں۔

۷ : ۶۶ دوسری صورت یہ ہے کہ ہمزۃ استفہام کے بعد ہمزۃ الوصل سے شروع ہونے والا کوئی فعل آجائے، مثلاً باب اِتْعَالِ، استفعال وغیرہ کا کوئی صیغہ تو ایسی صورت میں صرف ہمزۃ استفہام پڑھا جاتا ہے اور ہمزۃ الوصل لکھنے اور پڑھنے دونوں

میں گرا دیا جاتا ہے، جیسے اِتَّخَذْتُمْ (کیا تم لوگوں نے بنا لیا) کو اَتَّخَذْتُمْ لکھا اور بولا جائے گا۔ اسی طرح اِسْتَكْبَرْتُمْ (کیا تو نے تکبر کیا؟) کو اَسْتَكْبَرْتُمْ اور اِسْتَغْفَرْتُمْ (کیا تو نے بخشش مانگی؟) کو اَسْتَغْفَرْتُمْ لکھا اور بولا جائے گا۔

۸ : ۶۶ ہمزہ استفہام کی مذکورہ بالا دونوں صورت حال کے متعلق یہ بات ذہن نشین کر لیں کہ اس پر لازمی تبدیلی والے قاعدے کا اطلاق نہیں ہوتا۔ اس قاعدے کی دو شرائط ہیں جو مذکورہ صورت حال میں موجود نہیں ہیں۔ لازمی قاعدہ کی پہلی شرط یہ ہے کہ ایک ہی لفظ میں دو ہمزہ اکٹھے ہوں جبکہ مذکورہ بالا صورت حال میں ہمزہ استفہام متعلقہ لفظ کا حرف نہیں ہوتا۔ اس لئے یہ شرط پوری نہیں ہوتی۔ دوسری شرط یہ ہے کہ دوسرا ہمزہ ساکن ہو جبکہ مذکورہ بالا صورت حال میں ہمزہ الوصل متحرک ہوتا ہے۔ اس لئے یہ شرط بھی پوری نہیں ہوتی۔ اسی لئے مذکورہ بالا تبدیلیوں کو الگ لکھا گیا ہے۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|--|
| اَمِنَ (س) اَمَانًا = امن میں ہونا (ک) اَمَانَةٌ = امانت دار ہونا | اَتَّخَذَ (ن) اِتِّخَاذًا = پکڑنا (افتعال) = بنا لینا |
| اِخْرَجَ (ع) اِخْرَاجًا = اخراج کرنا اخ ر۔ ثلاثی مجرد سے فعل استعمال نہیں ہوتا | اَذِنَ (س) اِذْنًا = کان لگا کر سننا، اجازت دینا (تفعیل) = آگاہ کرنا، اذان دینا |
| اِخْرَجَ (ع) اِخْرَاجًا = پھینچ کرنا (تفعیل) = پھینچ کرنا | اَمَرَ (ن) اِمْرًا = حکم دینا (س) اِمْرًا = حاکم ہونا |
| اَخْرَجَ = دوسرا اِخْرَجَ = آخری | عَدَلَ (ض) عَدْلًا = برابر کرنا عَدْلٌ = برابر کی چیز، مثل، انصاف |
| | قَبِلَ (س) قَبُولًا = قبول کرنا |

مشق نمبر ۶۳

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں میں :

(i) مہموزا سماء و افعال تلاش کریں

(ii) ان کی اقسام، مادہ اور صیغہ بتائیں

(iii) مکمل عبارت کا ترجمہ کریں۔

(۱) وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَيَالِيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ (۲) يَا دَمُ اسْكُنِي أَنْتَ وَرَوْحُكَ الْجَنَّةَ وَكَلَامُهَا (۳) وَلَا يَقْبَلُ مِنْهَا شَفَاعَةً وَلَا يُؤْخَذُ مِنْهَا عِدْلٌ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ (۴) كُلُوا وَاشْرَبُوا مِنْ رِزْقِ اللَّهِ (۵) وَقَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا (۶) فَلَا تَتَّخِذُوا مِنْهُمْ أَوْلِيَاءَ حَتَّىٰ يَهَابُوا لِهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ (۷) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ (۸) فَأَذَّنَ مُذَذِّنٌ بَيْنَهُمْ أَنْ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ (۹) فَخَذُّهَا بِالْقُوَّةِ وَأَمَرَ قَوْمَكِ يَا خُذُوا بِأِحْسَنِهَا (۱۰) وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذْكَرِ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ (۱۱) وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ (۱۲) لَوْ أَنْفَقْتَ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مَّا أَلْفَتْ بَيْنَ قُلُوبِهِمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ أَلْفَ بَيْنَهُمْ (۱۳) وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ أُنذِرْنِي (۱۴) وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَأْخِرِينَ (۲۵) مَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مِنْ أَجْرٍ

مضاعف (۱)

(ادغام کے قاعدے)

۱: ۶۷ سبق نمبر ۶۳ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ مضاعف ایسے اسماء و افعال کو کہتے ہیں جن کے مادے میں ایک ہی حرف دو دفعہ آجائے، یعنی ”مِثْلَيْن“ یکجا ہوں۔ ایسی صورت میں عام طور پر دونوں حروف کو ملا کر پڑھتے ہیں، یعنی ”حَبَب“ کی بجائے ”حَبَبْ“ اور اسے ”ادغام“ کہتے ہیں۔ لیکن کبھی کبھی مثلیں کا ادغام نہیں کیا جاتا بلکہ الگ الگ ہی پڑھتے ہیں جیسے مَدَد (مدد کرنا) اسے ”فَلَفْ ادغام“ کہتے ہیں۔ اور اب ہمیں انہی کے متعلق قواعد کا مطالعہ کرنا ہے۔ چنانچہ اس سبق میں ہم ادغام کے قواعد سمجھیں گے اور ان شاء اللہ اگلے سبق میں فک ادغام کے قواعد کا مطالعہ کریں گے۔

۲: ۶۷ قواعد کا مطالعہ شروع کرنے سے پہلے یہ بات ذہن میں واضح کر لیں کہ کسی مادے میں مثلیں کی موجودگی کی مختلف صورتیں ہیں۔ ایک صورت یہ ہے کہ مادہ کا فاکلمہ اور لام کلمہ ایک ہی حرف ہو۔ جیسے قَلَقٌ (بے چینی) ثُلُثٌ (ایک تہائی) وغیرہ۔ یہاں مثلیں موجود تو ہیں لیکن مُلْحَق (ملے ہوئے) نہیں ہیں بلکہ ان کے درمیان ایک دوسرا حرف حائل ہے۔ اس لئے ان کے ادغام کی ضرورت نہیں رہتی اور وہ اسی طرح پڑھے جاتے ہیں۔

۳: ۶۷ مثلیں کے ملحق ہونے کی دو صورتیں ہیں۔ ایک یہ کہ کسی مادے کا فاکلمہ اور عین کلمہ ایک ہی حرف ہوں جیسے دَدْنٌ (کھیل تماشا) بَبُو (شیر) وغیرہ۔ ایسی صورت میں بھی ادغام نہیں کیا جاتا۔ دوسری صورت یہ ہے کہ کسی مادہ کا عین کلمہ اور لام کلمہ ایک ہی حرف ہو، جیسے مَدَدٌ شَقَقٌ وغیرہ۔ یہاں فیصلہ کرنا ہوتا ہے کہ ادغام ہو گا یا فک ادغام ہو گا۔ چنانچہ جن قواعد کا ہم مطالعہ کرنے جا رہے ہیں ان کے

متعلق یہ بات نوٹ کر لیں کہ ان کا تعلق مضاعف کی صرف اس قسم سے ہے جہاں عین اور لام کلمہ ایک ہی حرف ہوں۔ مضاعف کی بقیہ اقسام کا ان قواعد سے کوئی تعلق نہیں ہے۔ نیز یہ بھی نوٹ کر لیں کہ عین کلمہ کے حرف کے لئے ہم ”مثل اول“ اور لام کلمہ کی جگہ آنے والے اسی حرف کے لئے ”مثل ثانی“ کی اصطلاح استعمال کریں گے۔

۴ : ۶۷ ادغام کا پہلا قاعدہ یہ ہے کہ مضاعف میں اگر مثل اول ساکن ہے اور مثل ثانی متحرک ہے تو ان کا ادغام کر دیتے ہیں، جیسے رُبْ بْ سے رُبُّ سِزُّ سے سِزُّ وغیرہ۔

۵ : ۶۷ ادغام کا دوسرا قاعدہ یہ ہے کہ مضاعف میں اگر مثل اول اور مثل ثانی دونوں متحرک ہوں اور ان کا ما قبل بھی متحرک ہو تو مثل اول کی حرکت کو گرا کر اسے ساکن کر دیتے ہیں۔ پھر پہلے قاعدے کے تحت ان کا ادغام ہو جاتا ہے جیسے مَدَدْ سے مَدَّو اور پھر مَدَّو ہو جائے گا۔ یہی مادہ جب باب افعال میں جائے گا تو اس کا ماضی و مضارع اصلاً اِمْتَدَّ اِمْتَدَّ ہو گا جو اس قاعدہ کے تحت پہلے اِمْتَدَّ اِمْتَدَّ ہو گا پھر اِمْتَدَّ اِمْتَدَّ ہو جائے گا۔

۶ : ۶۷ ادغام کا تیسرا قاعدہ یہ ہے کہ مضاعف میں اگر مثل اول اور مثل ثانی دونوں متحرک ہوں لیکن ان کا ما قبل ساکن ہو تو مثل اول کی حرکت ما قبل کو منتقل کر کے خود اس کو ساکن کر دیتے ہیں۔ پھر پہلے قاعدہ کے تحت ان کا ادغام ہو جاتا ہے۔ جیسے مَدَدْ (ن) کا مضارع اصلاً يَمْدُدُ يَمْدُدُ ہو گا جو اس قاعدہ کے تحت يَمْدُدُ يَمْدُدُ ہو گا اور پھر يَمْدُدُ يَمْدُدُ ہو جائے گا۔

۷ : ۶۷ مذکورہ بالا قواعد کی مشق کے لئے آپ کو دیئے ہوئے الفاظ کی صرف صغیر کرنی ہوگی۔ ذیل میں ہم مادہ ش ق ق سے ثلاثی مجرد، باب تفعیل اور باب مفاعلہ کی صرف صغیر دے رہے ہیں۔ پہلی لائن میں اصلی شکل اور دوسری لائن میں تبدیل

شدہ شکل دی گئی ہے۔ جہاں تبدیلی کی ضرورت نہیں ہے وہاں (x) کا نشان لگا دیا ہے۔ یہاں ہم نے صرف صغیر کے صرف پانچ صیغے لئے ہیں۔ کیونکہ فعل امر پر اگلے سبق میں بات ہوگی (ان شاء اللہ)۔

مختصر صرف صغیر

| باب | ماضی | مضارع | اسم الفاعل | اسم المفعول | مصدر |
|------------|----------|------------|------------|-------------|--------------|
| ثلاثی مجرد | شَقِقَ | يَشْقُقُ | شَاقِقٌ | مَشْقُوقٌ | شَقَقٌ |
| | شَقَّ | يَشُقُّ | شَاقٌّ | (x) | شَقٌّ |
| تفعلیل | شَقَّقَ | يُشَقِّقُ | مُشَقِّقٌ | مُشَقَّقٌ | تَشَقِّقٌ |
| | (x) | (x) | (x) | (x) | (x) |
| مفاعله | شَاقَّقَ | يُشَاقِّقُ | مُشَاقِّقٌ | مُشَاقَّقٌ | مُشَاقَّقَةٌ |
| | شَاقَّ | يُشَاقُّ | مُشَاقٌّ | مُشَاقٌّ | مُشَاقَّةٌ |

نوٹ : باب مفاعله سے اسم الفاعل اور اسم المفعول کی استعالی شکل یکساں ہے

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|--------------------------------------|--------------------------------|
| مَدَّنَ (مدَّنًا) = کھینچنا، پھیلاتا | شَقَّ (ان) شَقًّا = پھاڑنا |
| (ان) مَدَّدًا = مدد کرنا | (ان) مَشَقَّقَةٌ = دشوار ہونا |
| (افعال) = مدد کرنا | (تفعلیل) = چیرنا |
| (تفعلیل) = پھیلاتا | (مفاعله) = مخالفت کرنا |
| (مفاعله) = ٹال مٹول کرنا | (تفعل) = پھٹ جانا |
| (تفعل) = پھینا، کھینچ جانا | (تفاعل) = آپس میں عداوت رکھنا |
| (تفاعل) = مل کر کھینچنا، تانا | (افتعال) = پھاڑا اور کھرا لینا |
| (افتعال) = دراز ہونا | (انفعال) = پھٹ جانا |
| (استفعال) = مدد لگنا | |

مشق نمبر ۶۵

- (i) ثلاثی مجرد اور مزید فیہ سے (باب انفعال کے علاوہ) لفظ مدد کی اصلی اور استعمالی شکل کی صرف صغیر (فعل امر کے بغیر) کریں۔
- (ii) ابواب تفعّل، تفاعل، اتمعال اور انفعال سے لفظ شقق کی اصلی اور استعمالی شکل کی صرف صغیر (فعل امر کے بغیر) کریں۔
-

مضاعف (۲)

(فک ادغام کے قاعدے)

۶۸ : ۱ گزشتہ سبق میں ہم یہ بات نوٹ کر چکے ہیں کہ مضاعف کے جن قواعد کا ہم مطالعہ کر رہے ہیں ان کا تعلق مضاعف کی صرف اس قسم سے ہے جہاں عین کلمہ اور لام کلمہ ایک ہی حرف ہوں۔ اب غور کریں کہ مضاعف کی اس قسم میں حروف کی حرکات یا سکون کے لحاظ سے صرف درج ذیل تین ہی صورتیں ممکن ہیں۔ چوتھی صورت کوئی نہیں ہو سکتی۔

- (i) پہلی صورت : مثل اول ساکن + مثل ثانی متحرک
- (ii) دوسری صورت : مثل اول متحرک + مثل ثانی متحرک
- (iii) تیسری صورت : مثل اول متحرک + مثل ثانی ساکن

پہلی دو صورتوں کے متعلق ادغام کے قواعد ہم گزشتہ سبق میں پڑھ چکے ہیں۔ اس سبق میں اب ہم تیسری صورت کے متعلق قواعد کا مطالعہ کریں گے۔

۶۸ : ۲ کسی مضاعف میں اگر مثل اول متحرک اور مثل ثانی ساکن ہو تو فک ادغام لازم ہوتا ہے، یعنی ایسی صورت میں ادغام ممنوع ہوتا ہے، مثلاً فَعَلَتْ کے وزن پر مَدَدٌ سے مَدَذَتْ اور شَفَقٌ سے شَقَّقَتْ اپنی اصلی شکل میں ہی بولا اور لکھا جائے گا۔

۶۸ : ۳ اب آگے بڑھنے سے قبل مذکورہ بالا تیسری صورت کے متعلق کچھ باتیں ذہن میں واضح کر لیں۔ فعل ماضی کی گردان کے چودہ صیغوں پر اگر آپ غور کریں تو آپ دیکھیں گے کہ اس کے پہلے پانچ صیغوں میں لام کلمہ متحرک رہتا ہے، جبکہ چھٹے صیغے سے آخر تک لام کلمہ ساکن ہوتا ہے۔ اس کے علاوہ مضارع کی گردان میں بھی جمع مونث کے دونوں صیغوں میں لام کلمہ ساکن ہوتا ہے۔ اس سے آپ اندازہ کر

سکتے ہیں کہ کَلْبِ ادْعَامِ کے مذکورہ بالا قاعدہ کا اطلاق بالعموم کہاں ہوگا۔

۴ : ۶۸ تیسری صورت کے واقع ہونے کی ایک وجہ اور بھی ہوتی ہے۔ آپ پڑھ چکے ہیں کہ کسی وجہ سے مضارع کو جب مجزوم کرنا ہوتا ہے تو اس کے لام کلمہ پر علامت سکون لگا دیتے ہیں۔ گویا اس وقت بھی مضاعف میں صورت یکنی بن جاتی ہے کہ اس کا مثل اول متحرک اور مثل ثانی ساکن ہوتا ہے۔ کَلْبِ ادْعَامِ کے اگلے قاعدہ کا تعلق اسی صورت حال سے متعلق ہے۔

۵ : ۶۸ کسی مضاعف میں اگر مثل اول متحرک اور مثل ثانی مجزوم ہونے کی وجہ سے ساکن ہو تو ادغام اور کَلْبِ ادْعَامِ دونوں جائز ہیں۔ مثلاً مَدَدٌ کا مضارع اصلاً يَمْدُدُ ہے۔ اس سے فعل امر اَمْدُدْ بنتا ہے۔ اس کا اس طرح استعمال بھی درست ہے۔

۶ : ۶۸ مَدَدٌ کے ادغام شدہ مضارع يَمْدُدُ (يَمْدُدُ) سے جب فعل امر بنتا ہے تو علامت مضارع گرانے کے بعد مَدَدٌ بنتا ہے۔ پھر لام کلمہ کو مجزوم کرتے ہیں تو اس کی شکل مَدَدٌ بنتی ہے جس کو پڑھ نہیں سکتے۔ پڑھنے کے لئے لام کلمہ کو کوئی حرکت دینی پڑتی ہے۔ اصول یہ ہے کہ ما قبل اگر ضمہ (پیش) ہو تو لام کلمہ کو کوئی بھی حرکت دی جا سکتی ہے۔ یعنی فعل امر مَدَدٌ، مَدَدٌ اور مَدَدَتَيْنِ شکلوں میں درست ہے۔ لیکن اگر ما قبل فتح یا کسرہ ہو تو لام کلمہ کو ضمہ نہیں دے سکتے، البتہ فتح یا کسرہ میں سے کوئی بھی حرکت دی جا سکتی ہے۔ مثلاً فَرَّ يَفْرُؤُ سے اِفْرُؤْ یا فِرْؤْ یا فِرْؤْ اور مَسَّ يَمْسُ سے اِمْسَسْ یا مَسَّ بنے گا۔

۷ : ۶۸ یہ بات آپ کے علم میں ہے کہ اکثر ایک لفظ کے ایک سے زیادہ معانی ہوتے ہیں۔ ایسا ان الفاظ میں بھی ممکن ہے جو مضاعف ہوتے ہیں۔ ایسی صورت میں عام طور پر ایک معنی دینے والے اسم کو ادغام کے ساتھ اور دوسرے معنی دینے والے اسم کو ادغام کے بغیر استعمال کرتے ہیں۔ مثلاً مَدَدٌ (کھینچنا) اور مَدَدٌ (مدد کرنا)

قَصَّ (کاٹنا یا کترنا) اور قَصَصَ (قصہ بیان کرنا) سَبَّ (گالی) اور سَبَّ (سب) (سب) وغیرہ۔ یہ بھی نوٹ کر لیں کہ مضاعف ثلاثی مجرد کے باب فَتَحَ اور حَسِبَ سے استعمال نہیں ہوتا جبکہ مزید فیہ کے تمام ابواب سے استعمال ہو سکتا ہے۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|--|--|
| عَدَّ (ض) عَدًّا = شمار کرنا گننا (افعال) = تیار کرنا | صَلَّ (ض) صَلًّا، صَلَاةً = گمراہ ہونا (افعال) = گمراہ کرنا، ہلاک کرنا |
| عَدَّدَ = گنتی عِدَّةً = چند تعداد | ذَلَّ (ض) ذُلَّةً = نرم ہونا، خوار و رسوا ہونا (افعال + تفعیل) = خوار و رسوا کرنا |
| عَزَّ (ض) عِزًّا = قوی ہونا، دشوار ہونا، باعزت ہونا (افعال) = عزت دینا | ذُلُّ = نرمی، تواضع ذُلٌّ = تابعداری، ذلت |
| حَبَّ (ض) حُبًّا = محبت کرنا (افعال) = محبت کرنا حَبَّةً = دانہ | ظَلَّ (س) ظَلًّا = سایہ دار ہونا (تفعیل) = سایہ کرنا ظِلٌّ = سایہ |
| حَجَّ (ن) حَجًّا = دلیل میں غالب آنا، تصد کرنا (مفاعل) = دلیل بازی کرنا، جھگڑا کرنا حُجَّةً = دلیل | ضَمَّ (ن) ضَمًّا = تکلیف دینا، مجبور کرنا ضَمًّا = نقصان، سختی |
| فَوَّ (ض) فَوًّا = بھاگنا، دوڑنا مَسَّ (س) مَسًّا = چھونا | رَدَّ (ن) رَدًّا = واپس کرنا، لوٹانا (اقعال) = اپنے قدموں پر لوٹنا الٹے پاؤں واپس ہونا |
| كَشَفَ (ض) كَشْفًا = ظاہر کرنا، کھولنا | تَبَعَ (س) تَبَعًا = کسی کے ساتھ یا پیچھے چلنا (اقعال) = نقش قدم پر چلنا، پیروی کرنا |
| | ذَبَرَ (ن) ذَبْرًا = پیچھے پھرنا ذُبُّرًا (ج) ذُبَابًا = کسی چیز کا چھچھلا حصہ، پٹیچہ |

مشق نمبر ۶۶ (الف)

مندرجہ ذیل افعال کی صرف صغیر کریں اور فعل امر کی تمام ممکن صورتیں

لکھیں۔ (i) ضَلَّ (ض) (ii) ظَلَّ (س) (iii) عَدَّ (ن)

مشق نمبر ۶۶ (ب)

مندرجہ ذیل اسماء و افعال کی اقسام 'ماہہ' باب اور صیغہ بتائیں۔

- (۱) ضَلَلْتُ (۲) تَعَدُّونَ (۳) ظَلَلْنَا (۴) أَضِلُّ (۵) فَرَزْتُمْ (۶) ظِلُّ
(۷) ضَارٌّ (۸) فِرْوَا (۹) مُضِلٌّ (۱۰) تَشَقَّقُ (۱۱) أَظُنُّ (۱۲) ضَالٌّ
(۱۳) تُرَدُّونَ (۱۴) أَعَدَّ (۱۵) شَاقُوا (۱۶) تُحَاجُّونَ (۱۷) أَضَلُّوا
(۱۸) أُعِدَّتْ (۱۹) شَقَاقٌ (۲۰) تُعَزُّ (۲۱) حُجَّةٌ

نوٹ : اسماء و افعال کی اقسام سے مراد یہ ہے کہ اگر اسم ہے تو اسماء کی چھ میں سے کون سی قسم ہے؟ اگر فعل ہے تو اس کی چھ میں سے کون سی قسم ہے؟

مشق نمبر ۶۶ (ج)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں کا ترجمہ کریں۔

- (۱) وَمَاهُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا يَأْذِنُ اللَّهُ (۲) وَمَنْ كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ
فَعِدَّةٌ مِنْ أَيَّامٍ أُخَرَ (۳) وَتُعَزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتَذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ (۴) قُلْ
إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ (۵)
لِنَلَّائِكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ (۶) وَلَا تَتْرَدُوا عَلَىٰ أَدْبَارِكُمْ
(۷) وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ وَأَضَلُّوا كَثِيرًا (۸) وَإِنْ يَمْسَسْكَ
اللَّهُ بِضُرٍّ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ (۹) وَحَاجَّةٌ قَوْمُهُ قَالَ أَتُحَاجُّونِي فِي اللَّهِ
(۱۰) أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ جَهَنَّمَ (۱۱) فَلَا رَادَّ لِفَضْلِهِ (۱۲) وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ
(۱۳) وَيَوْمَ تَشَقَّقُ السَّمَاءُ (۱۴) أَلَمْ تَرَالِيَ رَبَّنَا كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ (۱۵) وَلَكِنَّ
اللَّهَ حَبَّبَ إِلَيْكُمُ الْإِيمَانَ (۱۶) فَفَرَّوْا إِلَى اللَّهِ

ہم مخرج اور قریب مخرج حروف کے قواعد

۶۹ : ۱ گزشتہ دو اسباق میں ہم نے ادغام اور تک ادغام کے جن قواعد کا مطالعہ کیا ہے ان کا تعلق ”مثلیں“ سے تھا، یعنی جب ایک ہی حرف دو مرتبہ آجائے۔ اب ہمیں تین مزید قواعد کا مطالعہ کرنا ہے۔ جن کا تعلق ہم مخرج اور قریب المحرج حروف سے ہے۔ لیکن ان قواعد کا دائرہ بہت محدود ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ پہلے دو قاعدوں کا تعلق صرف باب افعال سے ہے جبکہ تیسرے قاعدہ کا تعلق صرف باب تفاعل اور باب تفاعل سے ہے۔ نیز یہ کہ متعلقہ حروف گنتی کے چند حروف ہیں جو آسانی سے یاد ہو جاتے ہیں۔

۶۹ : ۲ پہلا قاعدہ یہ ہے کہ باب افعال کا فاکلمہ اگر د، ذ یا ز میں سے کوئی حرف ہو تو باب افعال کی ”ت“ تبدیل ہو کر وہی حرف بن جاتی ہے جو فاکلمہ پر ہے، پھر اس پر ادغام کے قواعد کا اطلاق ہوتا ہے۔ مثلاً دَخَلَ باب افعال میں اِذْ دَخَلَ ہو گا، پھر جب ”ت“ تبدیل ہو کر ”د“ بنے گی تو یہ اِذْ دَخَلَ بنے گا، پھر ادغام کے قاعدے کے تحت اِذْ دَخَلَ ہو جائے گا۔ اسی طرح سے ذَكَرَ سے اِذْ تَكَرَّ، پھر اِذْ تَكَرَّ اور بالاخر اِذْ تَكَرَّرَ ہو جائے گا۔

۶۹ : ۳ دوسرا قاعدہ یہ ہے کہ باب افعال کا فاکلمہ اگر ص، ض، ط، ظ میں سے کوئی حرف ہو تو باب افعال کی ”ت“ تبدیل ہو کر ”ط“ بن جاتی ہے۔ ایسی صورت میں ادغام کی ضرورت نہیں پڑتی، الایہ کہ فاکلمہ بھی ”ط“ ہو۔ مثلاً صَبَرَ باب افعال میں اِضْطَبَرَ بنتا ہے لیکن اِضْطَبَرَ استعمال ہوتا ہے، اسی طرح ضَرَبَ باب افعال میں اِضْطَرَّ کے بجائے اِضْطَرَّ استعمال ہوتا ہے۔ اور ظَلَعَ سے اِظْطَلَعَ کی بجائے اِظْطَلَعَ اور پھر اِظْلَعَ استعمال ہوتا ہے۔

۶۹ : ۴ تیسرے قاعدے کا تعلق دس حروف سے ہے۔ پہلے ان حروف کو یاد کرنے کی ترکیب سمجھ لیں، پھر قاعدہ سمجھیں گے۔ ایک کاغذ پر ’ذ‘ سے لے کر ’ط‘ تک حروف تہجی ترتیب وار لکھ لیں پھر ان میں سے حرف ”ر“ کو حذف کر دیں اور شروع میں ”ث“ کا اضافہ کر لیں اس طرح مندرجہ ذیل حروف آپ کو آسانی سے یاد ہو جائیں گے۔

ث د ذ ز س ش ص ض ط ظ

۶۹ : ۵ تیسرا قاعدہ یہ ہے کہ باب تفعّل یا تفاعل کے فاعلہ پر اگر مذکورہ بالا حروف میں سے کوئی حرف آجائے تو ان ابواب کی ”ت“ تبدیل ہو کر وہی حرف بن جاتی ہے جو فاعلہ پر آیا ہے، اس کے بعد ان پر ادغام کے قواعد کا اطلاق ہوتا ہے۔ ذیل میں ہم دونوں ابواب کی الگ الگ مثال دے رہے ہیں تاکہ آپ تبدیلی کے ہر مرحلہ کو اچھی طرح سمجھ لیں۔

۶۹ : ۶ ذکر باب تفعّل میں تَذَكَّرُ بنتا ہے۔ پھر جب ”ت“ تبدیل ہو کر ”ذ“ بنے گی تو یہ ذَذَكَّرُ ہو جائے گا اب مثلین یکجا ہیں اور دونوں متحرک ہیں، چنانچہ ادغام کے قاعدہ کے تحت مثل اول کو ساکن کریں گے تو یہ ذَذَكَّرُ بنے گا جو پڑھا نہیں جاسکتا۔ اس لئے اس سے قبل ہمزۃ الوصل لگائیں گے تو یہ اذَذَكَّرُ ہو گا اور پھر اذَذَكَّرُ ہو جائے گا۔ یہ بات ضروری ہے کہ باب افعال میں اذَذَكَّرُ اور باب تفعّل میں اذَذَكَّرُ کے فرق کو اچھی طرح نوٹ کر لیں۔

۶۹ : ۷ اسی طرح تَفَعَّلَ باب تفاعل میں تَثَاقَلَ بنتا ہے۔ جب ”ت“ تبدیل ہو کر ”ث“ بنے گی تو یہ تَثَاقَلَ بنے گا۔ پھر مثل اول کو ساکن کر کے ہمزۃ الوصل لگائیں گے تو یہ اَثَاقَلَ اور پھر اَثَاقَلَ ہو جائے گا۔

۶۹ : ۸ اب یہ بات بھی نوٹ کر لیں کہ مذکورہ بالا تیسرا قاعدہ اختیاری ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ باب تفعّل اور باب تفاعل میں مذکورہ حروف سے شروع ہونے

والے الفاظ تبدیلی کے بغیر اور تبدیل شدہ شکل میں دونوں طرح استعمال ہو سکتے ہیں۔ یعنی تَذَكَّرُ بھی درست ہے اور اِذْكُرْ بھی درست ہے۔ اسی طرح تَنَاقَلَ بھی درست ہے اور اِنْتَقَلَ بھی درست ہے۔

۹ : ۶۹ یہ بھی نوٹ کر لیں کہ باب تفعّل اور تفاعل کے فعل مضارع کے جن صیغوں میں دو ”ت“ یکجا ہو جاتی ہیں وہاں ایک ”ت“ کو گرا دینا جائز ہے، مثلاً تَتَذَكَّرُ اور تَذَكَّرُ دونوں درست ہیں۔ اور گزشتہ سبق کی مشق میں آپ نے تَشَقَّقُ پڑھا تھا جو کہ اصل میں تَتَشَقَّقُ تھا۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|---|
| ذَرَعٌ (ف) ذَرَعَةٌ = زور سے دھکیلنا (تفاعل) = بات کو ایک دوسرے پر ڈالنا | ذَكَّرَ (ن) اِذْكُرْ = یاد کرنا (تعمل) = کوشش کر کے یاد کرنا، نصیحت حاصل کرنا |
| صَدَقَ (ن) صَدَقًا = سچ بولنا، بے لوث نصیحت کرنا (تعمل) = بدلہ کی خواہش کے بغیر دینا = خیرات کرنا | سَبَقَ (ن) سَبَقًا = آگے بڑھنا (تعمل) = اہتمام سے آگے بڑھنا = آگے بڑھنے میں مقابلہ کرنا |
| صَنَعَ (ف) صَنَعًا = بنانا (تعمل) = بنانے کا حکم دینا، چن لینا | صَبَرٌ (ض) صَبْرًا = برداشت کرنا، رکے رہنا (تعمل) = اہتمام سے ڈٹے رہنا |
| صَنَرَ (مشق نمبر ۶۶ کا ذخیرۃ الفاظ دیکھیں) (تعمل) = مجبور کرنا | ظَهَرَ (ف) ظَهْرًا = گندگی دور کرنا (ن) ظَهْرًا ظَهْرًا = پاک ہونا |
| ذَمَلَّ (ن) اِذْمَالًا = ایک جانب جھکے ہوئے دوڑنا (تعمل) = لپٹنا | (تعمل) = دھونا، پاک کرنا (تعمل) = کوشش کر کے اپنی گندگی دور کرنا |
| ذَفَّرَ (ن) اِذْفُورًا = منغے لگنا، بڑھاپے کے آثار ظاہر ہونا (تعمل) = اوڑھنا | = پاک ہونا |

مشق نمبر ۶ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں سے ان کے ساتھ دیئے گئے ابواب میں اصلی شکل اور تبدیل شدہ شکل دونوں کی صرف صغیر کریں۔

- (i) دخل (اقطال) (ii) صدق (تفعل) (iii) ساءل (تفاعل)
 (iv) ضرر (اقطال) (v) طهه (تفعل) (vi) درک (تفاعل)

مشق نمبر ۶ (ب)

مندرجہ ذیل اسماء و افعال کی قسم، مادہ، باب اور صیغہ بتائیں۔

- (i) يَذْكُرُ (۲) تَذَاكَرَ (۳) اِدْرَكَ (۴) نَسْتَبِقُ (۵) مُدْخَلًا (۶)
 (۷) اِضْطَبِرَ (۸) مُطَهَّرَةٌ (۹) اِدْرَأَ ثُمَّ (۱۰) مُتَطَهِّرِينَ (۱۱) تَصَدَّقَ (۱۲)
 اِنَّا قُلْنَا لِمَنْ (۱۳) لِنَصَّدَقَنَّ (۱۴) يَتَطَهَّرُونَ (۱۵) مُطَهِّرِينَ (۱۶) يَتَسَاءَلُونَ (۱۷)
 اِضْطَنَعْتُ (۱۸) مُصَدِّقُونَ (۱۹) مُتَصَدِّقَاتٌ (۲۰) الْمُرْمَلُ (۲۱)
 الْمُدْتَرُّ (۲۲) يَشْفُقُ (۲۳) اِضْطَرَّ

مشق نمبر ۶ (ج)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں کا ترجمہ کریں۔

- (i) كَذَلِكَ نُخْرِجُ الْمُؤْمِنِينَ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ (۲) يَوْمَ يَذْكُرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى
 (۳) اِنَّا ذَهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا (۴) فَاعْبُدْهُ وَاصْطَبِرْ
 لِعِبَادَتِهِ (۵) وَلَهُمْ فِيهَا اَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ (۶) وَاذْقَلْتُمْ نَفْسًا فَاذْرَأْ ثُمَّ فِيهَا
 (۷) اِنَّ اللّٰهَ يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ (۸) فَمَنْ تَصَدَّقَ بِهِ فَهُوَ كَفَّارَةٌ
 لَهُ (۹) لِنَصَّدَقَنَّ وَلَنَكُونَنَّ مِنَ الصّٰلِحِيْنَ (۱۰) فِيْهِ رِجَالٌ يُحِبُّوْنَ اَنْ يَتَطَهَّرُوْا
 وَاللّٰهُ يُحِبُّ الْمُطَهَّرِيْنَ (۱۱) وَاصْطَنَعْتُكَ لِنَفْسِيْ (۱۲) يَا أَيُّهَا الْمُرْمَلُ
 (۱۳) يَا أَيُّهَا الْمُدْتَرُّ (۱۴) ثُمَّ اِضْطَرُّهُ اِلَى عَذَابِ النَّارِ (۱۵) يَوْمَ تَشْفُقُ السَّمَاةُ

مثال

۱: ۷۰ پیرا گراف ۷: ۶۴ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ کسی فعل کے فاعلہ کی جگہ اگر کوئی حرف علت یعنی ”و“ یا ”ی“ آجائے تو اسے مثال کہتے ہیں۔ اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ فاعلہ کی جگہ اگر ”و“ ہو تو اسے مثال واوی اور اگر ”ی“ ہو تو اسے مثال یائی کہتے ہیں۔ اس سبق میں ان شاء اللہ ہم مثال میں ہونے والی تبدیلیوں کے قواعد کا مطالعہ کریں گے۔

۲: ۷۰ مثال میں ثلاثی مجرد سے فعل ماضی (معروف اور مجہول) دونوں میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی ہے۔ البتہ مزید فیہ سے ماضی کے چند ایک صیغوں میں تبدیلی ہوتی ہے اور مثال یائی میں مثال واوی کی نسبت کم تبدیلی واقع ہوتی ہے۔ بہر حال جو بھی تبدیلیاں ہوتی ہیں ان میں سے زیادہ تر مندرجہ ذیل قواعد کے تحت ہوتی ہیں۔

۳: ۷۰ مثال واوی میں ثلاثی مجرد کے فعل مضارع معروف میں تبدیلی ہوتی ہے۔ اس کا قاعدہ یہ ہے کہ مثال واوی اگر باب ضَرْبٍ حَسِبَ يَفْتَحُ سے ہو تو اس کے مضارع معروف میں واو گر جاتا ہے لیکن اگر باب سَمِعَ يَكْتُمُ سے ہو تو واو برقرار رہتا ہے۔ جبکہ باب نَصَرَ سے مثال (واوی یا یائی) کا کوئی فعل استعمال نہیں ہوتا۔ مثلاً وَعَدَ (ض) = ”وعدہ کرنا“ کا مضارع يُوْعِدُ کے بجائے يِعِدُّ ہو گا وِرْثَ (ح) = ”وارث ہونا“ کا مضارع يُوْرِثُ کے بجائے يَرِثُ اور وَهَبَ (ف) = ”عطا کرنا“ کا مضارع يُوْهَبُ کے بجائے يَهَبُ ہو گا۔ اس کے برخلاف وَجَلَّ (س) = ”ڈر لگنا“ کا مضارع يُوْجَلُّ ہی ہو گا۔ اسی طرح وَخَدَّ (ك) = اکیلا ہونا کا مضارع يُوْخَدُّ ہی ہو گا۔

۴: ۷۰ باب سَمِعَ کے دو الفاظ خلاف قاعدہ استعمال ہوتے ہیں اور یہ قرآن کریم میں استعمال ہوئے ہیں لہذا ان کو یاد کر لیجئے۔ وَسِعَ (س) = پھیل جانا، وَسِعَ ہونا۔ اس کا مضارع قاعدہ کے لحاظ سے يُوْسَعُ ہونا چاہئے تھا لیکن یہ يَسَعُ استعمال ہوتا ہے۔

اسی طرح وَطِي (س) = ”رودنا“ کا مضارع يُوْطُو کے بجائے يَطُو استعمال ہوتا ہے۔

۵ : ۷ یہ بات یاد رکھیں کہ مضارع مجہول میں گراہو اوادو واپس آجاتا ہے مثلاً يَعِدُ کا مجہول يَفْعَلُ کے وزن پر يُوْعَدُ ہوگا۔ اسی طرح سے يَرِثُ کا مجہول يُوْرَثُ اور يَهَبُ کا يُوْهَبُ ہوگا۔

۶ : ۷ دوسرا قاعدہ جو مثال میں استعمال ہوتا ہے وہ یہ ہے کہ واو ساکن کے ما قبل اگر کسرہ ہو تو واو کو ی میں بدل دیتے ہیں اور اگر یاء ساکن کے ما قبل ضمہ ہو تو ی کو واو میں بدل دیتے ہیں مثلاً يُوْجَلُ کا فعل امر اُوْجَلُ بنتا ہے جو اس قاعدہ کے تحت اِنْجَلُ ہو جاتا ہے۔ اسی طرح سے يَقْطُ (ک) = ”بیدار ہونا“ باب افعال میں اَيَقْطُ يَنْقِطُ بنتا ہے لیکن اس کا مضارع اس قاعدہ کے تحت تبدیل ہو کر يُوْقِطُ ہو جاتا ہے۔

۷ : ۷ تیسرے قاعدے کا تعلق صرف باب افعال سے ہے اور وہ یہ ہے کہ باب افعال میں مثال کے فاعل کی ”و“ یا ”ی“ کو ”ت“ میں تبدیل کر کے افعال کی ”ت“ میں مدغم کر دیتے ہیں۔ اس ضمن میں یہ بات نوٹ کر لیں کہ ”و“ کو تبدیل کرنا لازمی ہے جبکہ ”ی“ کی تبدیلی اختیاری ہے۔ مثلاً وَصَلَ باب افعال میں اَوْتَصَلَ بنتا ہے جو اس قاعدہ کے تحت اِنْتَصَلَ اور پھر اِتَّصَلَ ہو جائے گا۔ جبکہ يَسَّرَ باب افعال میں اِنْتَسَرَ بھی استعمال ہوتا ہے اور اِتَّسَرَ بھی۔

۸ : ۷ آپ کو یاد ہو گا کہ مہموز الفاء میں صرف ایک فعل یعنی اَخَذَ کا ہمزہ باب افعال میں تبدیل ہو کر ”ت“ بنتا ہے مگر مثال واوی سے باب افعال میں آنے والے تمام افعال میں ”و“ کی ”ت“ میں تبدیلی لازمی ہے۔ خیال رہے کہ مثال واوی سے باب افعال میں آنے والے افعال کی تعداد زیادہ ہے جبکہ مثال یائی سے باب افعال میں کل تین چار افعال آتے ہیں۔

۹ : ۷۰ اب آپ نوٹ کر لیں کہ باب افعال کے مذکورہ قاعدہ کا اطلاق پوری صرف صغیر پر ہوتا ہے۔ مثلاً اَوْتَصَلَ سے اِتَّصَلَ يُوْتَصِلُ سے يَتَّصِلُ اَوْتَصَلَ سے اِتَّصَلَ 'مُوْتَصَلٌ' سے 'مُتَّصِلٌ' اور اَوْتَصَالَ سے اِتَّصَالَ۔

۱۰ : ۷۱ یہ بھی نوٹ کر لیں کہ مثال کا فعل امر اس کے مضارع کی استعمالی شکل سے قاعدے کے مطابق بنتا ہے۔ مثلاً وَهَبَ کا مضارع يَهَبُ استعمال ہوتا ہے۔ فعل امر بنانے کے لئے علامت مضارع گرائیں گے تو پہلا حرف متحرک ہے۔ اس لئے ہزۃ الوصل کی ضرورت نہیں ہے۔ صرف لام کلمہ کو مجزوم کریں گے تو فعل امر هَبَ بنے گا۔ وَسَمَ (ک) = خوبصورت ہونا کا مضارع يُوَسِّمُ ہے۔ اس سے فعل امر سَمَّ بنانے کے لئے ہزۃ الوصل لگا کر لام کلمہ مجزوم کریں گے تو فعل امر اُوَسِّمُ بنے گا۔

ذخیرہ الفاظ

| | |
|---|---|
| عَوَضَ (ض) عَوَضًا = پیش کرنا (ن) عَوَضًا = کسی چیز کے کنارے میں جانا عَوَضَ (ك) عَوَضَةً = چوڑا ہونا (افعال) = منہ موڑنا، امراض کرنا | وَكَلَّ (ض) وَكَلًّا = سپرد کرنا (تفعل) لَهَّ = کامیابی کا ضامن ہونا (تفعل) عَلَيْهِ = کامیابی کے لئے بھروسہ کرنا |
| وَزَرَ (ض) وَزْرًا زَرَةً = بوجھ اٹھانا وَزَّرَجَ اَوْزَارًا = بوجھ | وَلَجَّ (ض) وَلُوجًا لَجَّةً = داخل ہونا (افعال) = داخل کرنا |
| وَذَرَ (ف) وَذْرًا = چھوڑنا وَجَدَّ (ض) وَجْدًا جَدَّةً = پانا وَعَدَّ (ض) وَعْدًا عِدَّةً = وعدہ کرنا وَضَعَ (ف) وَضْعًا ضِعَةً = رکھنا، بچھرنا وَقَعَ (ض) وَقْعًا = گرنا، واقع ہونا | وَيَقِنَ (س) يَقِنًا = واضح اور ثابت ہونا (افعال) = یقین کرنا |
| وَزَنَ (ض) وَزْنًا زَنَةً = تولنا، وزن کرنا وَجَلَّ (س) وَجَلًّا = خوف محسوس کرنا، ڈرنا شَرَّخَ (ف) شَرَّخًا = پھیلاتا، کشادہ کرنا = بات کے مطالب کو کھولنا۔ | يَسْتَسْرِ (ض) يَسْتَسْرًا = سسل و آسان ہونا (تفعل) = سسل و آسان کرنا وَرِثَ (ج) وَرَثًا رِثَةً = وارث ہونا (افعال) = وارث بنانا |
| | وَعَطَّ (ض) وَعَطًّا عِطَّةً = نصیحت کرنا |

مشق نمبر ۶۸ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں سے ان کے ساتھ دیئے گئے ابواب میں اصلی شکل اور تبدیل شدہ شکل دونوں کی صرف صغیر کریں۔

- ۱- وضع (ف) ۲- وجد (ض) ۳- وجل (س) ۴- یقن (افعال)
۵- وکل (تفعل) ۶- وکء (افتعال) ۷- ودع (استفعال)

مشق نمبر ۶۸ (ب)

مندرجہ ذیل قرآنی عبارتوں کا ترجمہ کریں :

- (۱) فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ (۲) الشَّيْطَانُ يَعِدُكُمُ الْفَقْرَ (۳) فَلَمَّا وَضَعَتْهَا
قَالَتْ رَبِّ ائْتِنِي وَضَعْهَا اُنْثَىٰ (۴) فَاذْأَعَزَمْتُ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ - إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ
الْمُتَوَكِّلِينَ (۵) فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ وَعِظْهُمْ (۶) وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ
لَكَانَ خَيْرًا لَّهُمْ (۷) وَهُمْ يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَى ظُهُورِهِمْ أَلَسَاءَ مَا يَرْزُقُونَ
(۸) وَالْوَزْنُ يَوْمَئِذٍ الْحَقُّ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ
(۹) قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًّا (۱۰) وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا يَقُومُ يُوقِنُونَ
(۱۱) وَقَالُوا ذُرْنَا نَكُنْ مَعَ الْقَاعِدِينَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَعَلَيْهِ فَلْيَتَوَكَّلِ
الْمُتَوَكِّلُونَ (۱۲) فَقَعُولَهُ سَجْدِينَ (۱۳) قَالُوا لَا تَوَجَلْ (۱۴) وَلَا تَرْزُقْ وَارَةً
وَرَزْرًا أُخْرَىٰ (۱۵) رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي (۱۶) الَّذِينَ يَرْتُفُونَ
الْفُزْدُوسَ (۱۷) إِنَّ اللَّهَ يُؤَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ (۱۸) وَأَوْرَثْنَا بَنِي إِسْرَائِيلَ
الْكِتَابَ (۱۹) وَالسَّمَاءَ رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ (۲۰)

اَجُوف (حصہ اول)

۱: ۱ اے سبق نمبر ۶۳ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ جس فصل کے عین کلمہ کی جگہ کوئی حرف علت (و/ی) آجائے تو اسے اجوف کہتے ہیں۔ اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ عین کلمہ کی جگہ اگر ”و“ ہو تو اسے اجوف واوی اور اگر ”ی“ ہو تو اسے اجوف یائی کہتے ہیں۔ اس سبق میں ان شاء اللہ ہم اجوف میں ہونے والی تبدیلیوں کے قواعد کا مطالعہ کریں گے۔

۲: ۱ اے اجوف کا قاعدہ نمبر ۱ یہ ہے کہ حرف علت (و/ی) اگر متحرک ہو اور اس کے ماقبل فتح (زبر) ہو تو حرف علت کو الف میں تبدیل کر دیتے ہیں جیسے قَوْل سے قَالَ بِيَعٍ سے بَاعٌ نَبِيلٍ سے نَالَ خَوْفٍ سے خَافٌ اور طَوْلٌ سے ظَالَ وغیرہ۔

۳: ۱ اے اجوف کا قاعدہ نمبر ۲ یہ ہے کہ حرف علت (و/ی) اگر متحرک ہو اور اس کا ماقبل ساکن ہو تو حرف علت اپنی حرکت ماقبل کو منتقل کر کے خود حرکت کے موافق حرف میں تبدیل ہو جاتا ہے، جیسے خَوْفٍ (س) کا مضارع يَخْوَفُ بنتا ہے۔ اس میں حرف علت متحرک اور ماقبل ساکن ہے اس لئے پہلے یہ يَخْوَفُ ہو گا اور پھر يَخَافُ ہو جائے گا۔ اسی طرح قَوْلٍ (ن) کا مضارع يَقُولُ سے يَقُولُ ہو گا اور يَقُولُ ہی رہے گا جبکہ يَبِيعُ (ض) کا مضارع يَبِيعُ سے يَبِيعُ ہو گا اور يَبِيعُ ہی رہے گا۔

۴: ۱ اے اجوف کا قاعدہ نمبر ۳ (الف) یہ ہے کہ اجوف کے عین کلمہ کے بعد والے حرف پر اگر علامت سکون ہو، ساکن ہونے کی وجہ سے یا مجزوم ہونے کی وجہ سے، تو دونوں صورتوں میں عین کلمہ کا تبدیل شدہ /و/ی گر جاتا ہے۔ اس کے بعد فاکلمہ کی حرکت کا فیصلہ قاعدہ نمبر ۳ (ب) کے تحت کرتے ہیں۔

۵: ۱ اے اجوف کا قاعدہ نمبر ۳ (ب) یہ ہے کہ /و/ی گرنے کے بعد فاکلمہ پر غور کرتے ہیں۔ اگر وہ اصلاً ساکن تھا اور قاعدہ نمبر ۲ کے تحت انتقال حرکت کی وجہ سے

محرک ہوا ہے تو اس کی حرکت برقرار رہے گی۔ لیکن اگر فاکلمہ اصلاً مفتوح تھا تو اس کی فتح کو ضمہ یا کسرہ میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ اس کا اصول یہ ہے کہ اس فعل کا مضارع اگر مضموم العین (باب نصر و کرم) ہے تو ضمہ دیتے ہیں ورنہ کسرہ۔ اب آپ اس قاعدہ کو چند مثالوں کی مدد سے ذہن نشین کر لیں۔

۶ : اے پہلے ہم وہ مثالیں لیتے ہیں جہاں انتقال حرکت ہوتی ہے۔ خَوْف (س) کے مضارع کی اصلی شکل يَخْوَفُ بنتی ہے۔ جب گردان کرتے ہوئے ہم جمع مونث غائب کے صیغہ پر پہنچیں گے تو اس کی اصل شکل يَخْوَفْنَ ہوگی اب صورتحال یہ ہے کہ حرف علت محرک ہے اور ما قبل ساکن ہے اس لئے یہ اپنی حرکت ما قبل کو منتقل کر کے خود الف میں تبدیل ہو جائے گا تو شکل يَخْفَنَ ہو جائے گی۔ اب لام کلمہ پر علامت سکون ہے اس لئے قاعدہ ۳ (الف) کے تحت الف گر جائے گا۔ قاعدہ ۳ (ب) کے تحت فاکلمہ چونکہ اصلاً ساکن تھا اور اس کی حرکت منتقل شدہ ہے اس لئے وہ برقرار رہے گی۔ اس طرح استعالی شکل يَخْفَنَ ہوگی۔ اسی طرح قَوْل (ن) سے يَقُولُنَّ پہلے يَقُولْنَ اور پھر يَقْلُنَّ ہو گا جبکہ بَيْع (ض) سے يَبِيعُنَّ پہلے يَبِيعُنَّ اور پھر يَبِيعَنَّ ہو گا۔

۷ : اے اب ہم وہ مثالیں لیتے ہیں جہاں فاکلمہ اصلاً مفتوح ہوتا ہے۔ خَوْف (س) سے ماضی کی گردان کرتے ہوئے جب ہم جمع مونث غائب کے صیغہ پر پہنچیں گے تو اس کی اصلی شکل خَوْفْنَ ہوگی۔ اب صورتحال یہ ہے کہ حرف علت محرک ہے اور اس کے ما قبل فتح ہے اس لئے واو تبدیل ہو کر الف بنے گا تو شکل خَافْنَ ہو جائے گی۔ اب لام کلمہ پر علامت سکون ہے۔ اس لئے قاعدہ ۳ (الف) کے تحت الف گر جائے گا۔ پھر قاعدہ ۳ (ب) کے تحت ہم نے دیکھا کہ فاکلمہ اصلاً مفتوح ہے اس لئے اس کی فتح کو ضمہ یا کسرہ میں بدلنا ہے۔ چونکہ اس کا مضارع مضموم العین نہیں ہے اس لئے فتح کو کسرہ میں تبدیل کریں گے تو استعالی شکل خَفْنَ ہوگی۔ اسی طرح قَوْل (ن) سے قَوْلُنَّ پہلے قَالْنَ اور پھر قَلْنَ ہو گا جبکہ بَيْع (ض) سے يَبِيعُنَّ پہلے يَبِاعُنَّ اور پھر

بمعنی ہوگا۔

۸ : ۱۱ انتقال حرکت والے قاعدہ نمبر ۲ کے اشتراکات کی فہرست ذرا طویل ہے۔
آپ کو انہیں یاد کرنا ہوگا۔

(۱) اسم الآلہ اس قاعدہ سے مستثنیٰ ہیں جیسے مکیان (ناپنے کا آلہ) منوال (پکڑے بننے کی کھڈی) مغول (کدال) مضیدۃ (پھندا) وغیرہ بغیر تبدیلی کے اسی طرح استعمال ہوتے ہیں۔

(۲) اسم التخصیل بھی اس سے مستثنیٰ ہیں جیسے اقوم (زیادہ پاسدار) اظیب (زیادہ پاکیزہ) وغیرہ اسی طرح استعمال ہوتے ہیں۔

(۳) الوان و عیوب کے مذکر کا وزن افعال بھی مستثنیٰ ہے جیسے اسود، ابيض، اخوز

(۴) الوان و عیوب کے مزید فیہ کے ابواب بھی مستثنیٰ ہیں جو ابھی آپ نے نہیں پڑھے ہیں جسے اسود، یسود (سیاہ ہو جانا) ابيض، یبيض (سفید ہو جانا) وغیرہ۔

(۵) فعل تعجب (جو ابھی آپ نے نہیں پڑھے) بھی مستثنیٰ ہیں جیسے ما اظولہ یا اظول (وہ کتنا لمبا ہے) ما اظیبہ یا اظیب (وہ کتنا پاکیزہ ہے) وغیرہ۔

مشق نمبر ۶۹

مندرجہ ذیل مادوں سے ماضی معروف اور مضارع معروف میں اصلی شکل اور تبدیل شدہ شکل دونوں کی صرف کبیر کریں۔

۱- قول (ن) ۲- بی ع (ض) ۳- خ وف (س)

اجوف (حصہ دوم)

۱ : ۷۲ گزشتہ سبق میں ہم نے اجوف کے کچھ قواعد سمجھ کر صرف کبیر پر ان کی مشق کر لی۔ اس سبق میں اب ہم صرف صغیر کے حوالہ سے کچھ باتیں سمجھیں گے۔ اس کے علاوہ محدود دائرہ کار والے کچھ مزید قواعد کا مطالعہ بھی کریں گے۔

۲ : ۷۲ اجوف سے فعل امر بنانے کے لئے کسی نئے قاعدہ کی ضرورت نہیں پڑتی بلکہ گزشتہ سبق کے دوسرے اور تیسرے قاعدہ کا ہی اطلاق ہوتا ہے۔ مثلاً يَخَافُ (يَخْوَفُ) سے فعل امر کی اصلی شکل اِخْوَفُ بنتی ہے۔ دوسرے قاعدہ کے تحت ”و“ اپنی حرکت ماقبل کو منتقل کر کے الف میں تبدیل ہو گا اور فاکلہ متحرک ہو جانے کی وجہ سے همزة الوصل کی ضرورت باقی نہیں رہے گی۔ اس طرح یہ خاف ہو جائے گا۔ پھر قاعدہ نمبر ۳ (الف) کے تحت الف گرے گا اور قاعدہ نمبر ۳ (ب) کے تحت فاکلہ پر منتقل شدہ حرکت برقرار رہے گی۔ چنانچہ فعل امر خَفَ بنے گا۔ اسی طرح يَقُولُ (يَقُولُ) کا فعل امر اَقُولُ سے قَوْلُ اور پھر قُلْ ہو گا، جبکہ يَبِيعُ (يَبِيعُ) کا فعل امر اَبِيعُ سے بَيْعُ اور پھر بَيْعُ ہو گا۔

۳ : ۷۲ مٹلائی مجرد سے اسم الفاعل بنانے کے لئے اس کے وزن فَاعِلٌ کے عین کلمہ پر آنے والے حرف علت (و ای) کو ہمزہ میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ جیسے خَافٌ کا اسم الفاعل خَاوِفٌ کی بجائے خَائِفٌ، بَاعٌ کا بَائِعٌ کی بجائے بَائِعٌ اور قَالٌ کا قَاوِلٌ کی بجائے قَائِلٌ ہو گا۔ نوٹ کر لیں کہ فَاعِلٌ کا وزن مٹلائی مجرد کا ہے اس لئے یہ قاعدہ صرف مٹلائی مجرد میں استعمال ہوتا ہے۔

۴ : ۷۲ اجوف کے اسم المفعول کا مطالعہ ہم دو حصوں میں کریں گے یعنی پہلے اجوف واوی کا اور پھر اجوف یائی کا۔ اجوف واوی سے اسم المفعول بنانے کے لئے بھی گزشتہ قواعد ہی استعمال ہوتے ہیں۔ مثلاً قَالٌ کا اسم المفعول ”مَقْفُولٌ“ کے وزن پر اصلاً ”مَقْفُولٌ“ ہو گا۔ اب ”و“ اپنی حرکت ماقبل کو منتقل کرے گا اور اس

کے مابعد حرف ساکن ہے اس لئے وہ گر جائے۔ اس طرح وہ مَفْعُولٌ بنے گا۔ یاد کرنے میں آسانی کی غرض سے ہم کہہ سکتے ہیں کہ اجوف واوی کا اسم المفعول ”مَفْعُولٌ“ کے بجائے ”مَفْعُولٌ“ کے وزن پر آتا ہے۔

۵ : ۷۲ اجوف یائی کا اسم المفعول خلاف قاعدہ ”مَفْعِيلٌ“ کے وزن پر آتا ہے اور صحیح وزن یعنی ”مَفْعُولٌ“ پر بھی آتا ہے۔ اکثر الفاظ کا اسم المفعول دونوں طرح استعمال ہوتا ہے۔ مثلاً بَاعَ کا اسم المفعول مَبِيعٌ اور مَبِئُوعٌ دونوں درست ہیں۔ اسی طرح عَابَ کا مَعِينٌ اور مَعْيُوبٌ دونوں درست ہیں۔ البتہ بعض مادوں سے اسم المفعول صرف مَفْعِيلٌ کے وزن پر ہی آتا ہے جیسے شَادَ سے مَشِيدٌ (مضبوط کیا ہوا) كَانَ سے مَكِينٌ (ناپا ہوا) وغیرہ۔

۶ : ۷۲ اجوف کے ایک قاعدہ کا زیادہ تر اطلاق ماضی مجہول میں ہوتا ہے۔ قاعدہ یہ ہے کہ حرف علت (واوی) اگر کمزور ہے اور اس کے ماقبل ضَمَّہ ہو تو ضَمَّہ کو کسرہ میں بدل کر حرف علت کو ”ی“ ساکن میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ مثلاً قَانَ کا ماضی مجہول اصلاً قَوْلٌ ہو گا اور بَاعَ کا ماضی مجہول اصلاً بُيعَ ہو گا۔ ان دونوں میں حرف علت کمزور ہے اور ماقبل ضمه ہے اس لئے ضمه کو کسرہ میں اور حرف علت کو یائے ساکن میں تبدیل کریں گے تو یہ قِيلَ اور يَبِيعَ ہو جائیں گے۔ یاد کرنے میں آسانی کے لئے ہم کہہ سکتے ہیں کہ اجوف کا ماضی مجہول زیادہ تر ”فَعِيلٌ“ کے وزن پر آتا ہے۔ البتہ اجوف کے مضارع مجہول میں تبدیلی گزشتہ قواعد کے مطابق ہی ہوتی ہے۔

۷ : ۷۲ ایک قاعدہ یہ بھی ہے کہ جب ایک لفظ میں دو حروف علت ”واوی“ یکجا ہو جائیں اور ان میں پہلا ساکن اور دوسرا متحرک ہو تو ”و“ کو ”ی“ میں تبدیل کر کے ان کا ادغام کر دیتے ہیں۔ اس قاعدہ کے مطابق ”فَعِيلٌ“ کے وزن پر آنے والے اجوف واوی کے بعض اسماء میں تبدیلی ہوتی ہے مثلاً سَاءَ (سَوَاءٌ) سے فَعِيلٌ کے وزن پر سَيَوُءٌ بنتا ہے پھر اس قاعدہ کے مطابق سَيَوُءٌ (برائی) ہو جاتا ہے۔ اسی طرح سَادَ (سَوَدٌ) سے سَيَوُدٌ پھر سَيَدٌ (سردار) اور مَاتَ (مَوْتٌ) سے مَيَوُتٌ پھر

مِثَّتْ (مردہ) ہوگا۔ جبکہ اجوف یائی میں چونکہ عین کلمہ ”ی“ ہوتا ہے اس لئے ”فَعِيلٌ“ کے وزن پر آنے والے الفاظ میں تبدیلی کی ضرورت نہیں ہوتی صرف ادغام ہوتا ہے۔ مثلاً طَابَ (طَلَبَ) سے طَلَبْتُ پھر طَلَبْتُ لَانَ (لَيْنَ) سے لَيْنْتُ پھر لَيْنْتُ (نرم) اور بَانَ (بَيْنَ) سے بَيْنْتُ پھر بَيْنْتُ (واضح) ہوگا۔

مشق نمبر ۷۰

مندرجہ ذیل مادوں سے ان کے ساتھ دیئے گئے ابواب میں اصلی شکل اور تبدیل شدہ شکل دونوں کی صرف صغیر کریں۔

۱- ق دل (ن) ۲- ب ی ع (ض) ۳- خ وف (س)

ضروری ہدایت

اب وقت ہے کہ مشق نمبر ۵۶ (ب) کے آخر میں دی گئی ہدایت کا آپ دوبارہ مطالعہ کریں۔

اجوف (حصہ سوم)

۱: ۷۳ اس سبق میں اب ہمیں اجوف میں ہونے والی تبدیلیوں کو ابواب مزید فیہ کے حوالے سے سمجھنا ہے۔ اس ضمن میں پہلی بات یہ نوٹ کر لیں کہ اجوف کی تبدیلیاں مزید فیہ کے صرف ایسے چار ابواب میں ہوتی ہیں جن کے شروع میں ہمزہ آتا ہے یعنی افعال، افعال، افعال اور استفعال۔ جبکہ بقیہ چار ابواب یعنی تفعیل، مفاعلہ، تفعیل اور تفاعل میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی اور ان میں اجوف اپنے صحیح وزن کے مطابق ہی استعمال ہوتا ہے۔

۲: ۷۳ دوسری بات یہ نوٹ کر لیں کہ اجوف کے قاعدہ نمبر ۳ (ب) کا اطلاق ابواب مزید فیہ پر نہیں ہوتا۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ مزید فیہ کے لام کلمہ پر اگر علامت سکون ہوگی تو قاعدہ نمبر ۳ (الف) کے تحت عین کلمہ کی اروا ہی تو گرے گی لیکن اس کے ماقبل کی حرکت برقرار رہے گی اور اس میں کوئی تبدیلی نہیں کی جائے گی۔

۳: ۷۳ مزید فیہ کے جن چار ابواب میں تبدیلی نہیں ہوتی ان کا اسم الفاعل اپنے صحیح وزن کے مطابق استعمال ہوتا ہے۔ اور جن چار ابواب میں تبدیلی ہوتی ہے اس میں گزشتہ قواعد کا اطلاق ہوتا ہے۔ مثلاً ض ی ع باب افعال میں اصْاع (أَصْنَع) یُضْنِع (يُضْنِع) (ضائع کرنا) ہوگا۔ اس کے اسم الفاعل کی اصلی شکل مُضْنِع بنتی ہے۔ اب دوسرے قاعدے کے تحت ”ی“ کی حرکت ماقبل کو منتقل ہوگی اور کسرہ کے مناسب ہونے کی وجہ سے ”ی“ برقرار رہے گی۔ اس طرح یہ مُضْنِع ہو جائے گا۔ اسی طرح خ و ن باب افعال میں اِخْتَان (اِخْتَان) یَخْتَان (يَخْتَان) (خیانت کرنا) ہوگا۔ اس کے اسم الفاعل کی اصلی شکل مُخْتَان بنتی ہے۔ اب پہلے قاعدے کے تحت واو تبدیل ہو کر الف بنے گی تو یہ مُخْتَان ہو جائے گا۔

۴۳ : ۴ مزید فیہ کے جن چار ابواب میں تبدیلی ہوتی ہے۔ ان کے مصدر میں تبدیلی دو طرح سے ہوتی ہے۔ باب افعال اور استفعال کے مصدر میں تبدیلی کا طریقہ الگ ہے جبکہ افعال اور افعال کا طریقہ الگ ہے۔

۴۳ : ۵ باب افعال اور استفعال کے مصدر میں تبدیلی اصلاً تو گزشتہ قواعد کے تحت ہی ہوتی ہے لیکن اس کے نتیجہ میں دو الف یکجا ہو جاتے ہیں۔ ایسی صورت میں ایک الف کو گرا کر آخر میں "ة" کا اضافہ کر دیتے ہیں۔ مثلاً اَصَاعٌ يُضَيِّعُ کا مصدر اصلاً اَضِياعٌ ہو گا۔ اب "ی" اپنی حرکت ماقبل کو منتقل کر کے الف میں تبدیل ہوگی تو لفظ اَضِياعٌ بنے گا۔ پھر ایک الف کو گرا کر آخر میں "ة" کا اضافہ کریں گے تو اَضَاعَةٌ استعمال ہو گا۔ اسی طرح سے اِعَانَةٌ اِجَابَةٌ وغیرہ ہیں۔ ایسے ہی باب استفعال میں اِسْتَعَانَ يَسْتَعِينُ کا مصدر اصلاً اِسْتَعْوَانٌ ہو گا جو پہلے اِسْتِعَاانٌ اور پھر اِسْتِعَانَةٌ ہو گا۔

۴۳ : ۶ باب افعال اور افعال کے مصدر میں اجوف واوی کی "و" تبدیل ہو کر "ی" بن جاتی ہے۔ مثلاً اِخْتَانَ يَخْتَانُ کا مصدر اصلاً اِخْتِيَانٌ ہو گا جو اِخْتِيَانٌ بن جائے گا۔ جبکہ غ ی ب افعال میں اِغْتَابٌ يَغْتَابُ (غیبت کرنا) ہو گا۔ اس کا مصدر اصلاً اِخْتِيَابٌ ہو گا اور اس میں کسی تبدیلی کی ضرورت نہیں ہے۔ یہ اسی طرح استفعال ہو گا کیونکہ اس آنے والے افعال لازم ہوتے ہیں۔

۴۳ : ۷ گزشتہ سبق میں ہم نے پڑھا تھا کہ اجوف کا ماضی مجہول زیادہ تر "فِئِلٌ" کے وزن پر آتا ہے۔ اب یہ بات نوٹ کر لیں کہ مذکورہ قاعدہ اجوف کے ثلاثی مجرد اور باب افعال کے ماضی مجہول میں استعمال ہوتا ہے۔ جبکہ باب افعال اور استفعال کے ماضی مجہول میں تبدیلی گزشتہ قواعد کے مطابق ہوتی ہے۔ اور باب افعال سے مجہول نہیں آتا کیونکہ اس سے آنے والے تمام افعال لازم ہوتے ہیں۔

۴۳ : ۸ اجوف میں گنتی کے چند افعال ایسے ہیں جو باب استفعال میں تبدیل شدہ

شکل کے بجائے اپنی اصلی شکل میں ہی استعمال ہوتے ہیں۔ ان میں سے ایک فعل **اِسْتَصَوَّبَ يَسْتَصَوِّبُ اِسْتَصَوَّبَا** (کسی معاملہ کی منظوری چاہنا) ہے۔ قاعدہ کے مطابق اسے **اِسْتَصَابَ يَسْتَصِيبُ اِسْتَصَابَةٌ** ہونا چاہئے۔ اس کو اس طرح استعمال کرنا اگرچہ جائز تو ہے تاہم زیادہ تر یہ اصلی شکل میں ہی استعمال ہوتا ہے۔ اسی طرح ایک اور فعل **اِسْتَحْوَذَ يَسْتَحْوِذُ اِسْتَحْوَذَا** (کسی سوچ پر قابو پالینا، غالب آجانا) ہے۔ یہ بھی تبدیلی کے بغیر استعمال ہوتا ہے اور قرآن کریم میں بھی اسی طرح استعمال ہوا ہے۔

ذخیرہ الفاظ

| | |
|---|---|
| عَوَّدَ (ن) عَوَّدًا = کسی کی پناہ میں آنا (افعال) = کسی کو کسی کی پناہ میں دینا تفہیل = کسی کو پناہ دینا (استعمال) = کسی کی پناہ مانگنا | ضَوَّيْ عَ (ض) ضَيِّعًا ضَيِّعًا عَا = ضائع ہونا (افعال) = ضائع کرنا |
| رَوَّدَ (ن) رَوَّدًا = کسی چیز کی طلب میں گھومنا (افعال) = قصد کرنا، ارادہ کرنا | تَوَّبَ (ن) تَوَّبًا تَوَّبَةٌ = ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف لوٹنا تَابَ إِلَى = بندے کا اللہ کی طرف لوٹنا، توبہ کرنا تَابَ عَلَى = اللہ کی رحمت کا بندے کی طرف لوٹنا، توبہ قبول کرنا |
| ضَوَّبَ (ن) ضَوَّبًا = اوپر سے اترنا (ض) ضَيِّبًا = نشانہ پر لگنا (افعال) = ٹھیک نشانہ پر لگنا | تَوَّبَ (ن) تَوَّبًا = کسی چیز کا اپنی اصلی حالت کی طرف لوٹنا |
| جَوَّبَ (ن) جَوَّبًا = کٹنا، جواب دینا (افعال + استعمال) = بات مان لینا | تَوَّابٌ = بدلہ، عمل کی جزا جو عمل کرنے والے کی طرف لوتی ہے |
| ذَوَّقَ (ن) ذَوَّقًا = چکھنا (افعال) = چکھانا | زَيَّدَ (ض) زَيْدًا زَيْدَةً = بڑھانا، زیادہ ہونا بڑھانا، زیادہ کرنا |
| | جَوَّعَ (ن) جَوَّعًا = بھوکا ہونا |

مشق نمبر ۷۱ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں سے ان کے ساتھ دیئے گئے ابواب میں اصلی شکل اور تبدیل شدہ شکل دونوں کی صرف صغیر کریں۔
۱۔ رود (افعال) ۲۔ رب (افعال) ۳۔ جوب (استفعال)

مشق نمبر ۷۲ (ب)

مندرجہ ذیل عبارتوں کا ترجمہ کریں۔

(۱) فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا (۲) مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا (۳)
أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ (۴) وَإِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ (۵)
فَلَيْسَتْ حَبِيبُوا لِي وَلَيْؤَمْنُوا لِي (۶) وَإِنِّي أُعِيذُهَا بِكَ (۷) وَإِنْ تَصِيبَكُمْ سَيْتَةٌ
يَقْرَحُوا بِهَا (۸) تَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ - وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ (۹) قَالَ إِنِّي
تَبْتُ الْآنَ (۱۰) ثُمَّ نَذَيْتُهُمُ الْعَذَابَ الشَّدِيدَ (۱۱) وَإِنْ يُرِيدُكَ بِخَيْرٍ فَلَا رَادَّ
لِفَضْلِهِ (۱۲) فَاسْتَغْفِرُوهُ ثُمَّ تَوْبُوا إِلَيْهِ إِنَّ رَبِّي قَرِيمٌ مُّجِيبٌ (۱۳) فَكَفَّرَتْ
بِإِنْعَامِ اللَّهِ فَأَذَاقَهَا اللَّهُ لِيَّاسَ الْجُوعِ وَالْخَوْفِ (۱۴) رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا (۱۵)
فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ (۱۶) ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ (۱۷) إِنْ تَتُوبَا إِلَى اللَّهِ (۱۸) مَا
أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ (۱۹) فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ
عَامِلٍ مِّنْكُمْ

مشق نمبر ۷۳ (ج)

مندرجہ ذیل اساء و افعال کی قسم، مادہ، باب اور صیغہ بتائیں۔

(۱) أَعُوذُ (۲) مَثَابَةً (۳) فَلَيْسَتْ حَبِيبُوا (۴) أُعِيذُ (۵) تَبْتُ (۶) نَذَيْتُ
(۷) إِنْ يُرِيدُ (۸) رَادًا (۹) تَوْبُوا (۱۰) مُّجِيبٌ (۱۱) أَذَاقِي (۱۲) زِدْ
(۱۳) فَاسْتَعِذْ (۱۴) ذُقْ (۱۵) مُّصِيبَةٍ (۱۶) أُضِيعُ

ناقص (حصہ اول)

(ماضی معروف)

۱ : ۷۴ سبق نمبر ۶۳ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ جس فعل کے لام کلمہ کی جگہ حرف علت ”وای“ آجائے اسے ناقص کہتے ہیں۔ چنانچہ اگر لام کلمہ کی جگہ ”واو“ ہو تو اسے ناقص واوی اور اگر ”ی“ ہو تو اسے ناقص یائی کہیں گے۔ ناقص افعال اور اسماء میں اجوف کی نسبت زیادہ تبدیلیاں ہوتی ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ کچھ تبدیلیاں تو ناقص کے قواعد کے تحت ہوتی ہیں اور گزشتہ اسباق میں پڑھے ہوئے کچھ قواعد کا اطلاق بھی ہوتا ہے۔ اس لئے ناقص میں ہونے والی تبدیلیوں کو سمجھنے کے لئے زیادہ غور اور توجہ کی ضرورت ہے۔ ساتھ ہی گزشتہ قواعد کا پوری طرح یاد ہونا بھی ضروری ہے۔

۲ : ۷۴ اجوف کے پہلے قاعدہ میں ہم پڑھ چکے ہیں کہ حرف علت متحرک ہو اور ما قبل فتح ہو تو حرف علت ”وای“ کو الف میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ اجوف میں اس قاعدہ کے اطلاق کے وقت ”و“ اور ”ی“ دونوں کو تبدیل کر کے الف ہی لکھا جاتا ہے جیسے قَوْلٌ سے قَالٌ اور بَيْعٌ سے باعٌ۔ لیکن ناقص میں جب اس قاعدہ کا اطلاق کرتے ہیں تو تبدیل شدہ الف کو لکھنے کا طریقہ ناقص واوی اور ناقص یائی میں مختلف ہے۔ اس فرق کو سمجھ لیں۔

۳ : ۷۴ ناقص واوی (مثلاًئی مجرد) میں جب واو الف میں بدلتی ہے تو وہ بصورت الف ہی لکھی جاتی ہے جیسے دَعَا سے دَعَا (اس نے پکارا) تَلَّو سے تَلَّو (وہ پیچھے پیچھے آیا) وغیرہ۔ لیکن ناقص یائی میں جب ”ی“ الف میں بدلتی ہے تو وہ بصورت الف مقصورہ یعنی ی لکھی جاتی ہے۔ جیسے مَشَى سے مَشَى (وہ چلا) عَصَى سے عَصَى

(۱) اس نے نافرمانی کی وغیرہ۔

۴ : ۴ اس سلسلہ میں یہ بات بھی نوٹ کر لیں کہ ناقص کے فعل ماضی کے بعد اگر ضمیر مفعولی آرہی ہو تو واوی اور یائی دونوں الف کے ساتھ لکھے جاتے ہیں۔ جیسے دَعَاھُمْ (اس نے ان کو پکارا) عَصَانِي (اس نے میری نافرمانی کی) وغیرہ۔

۴ : ۵ اب ایک بات یہ بھی نوٹ کر لیں کہ اجوف کے پہلے قاعدے کا جب ناقص پر اطلاق ہوتا ہے تو ناقص کے مندرجہ ذیل تنثیہ کے صیغے اس قاعدے سے مستثنیٰ ہوتے ہیں۔

(۱) ماضی معروف میں تنثیہ کا پہلا صیغہ یعنی فَعَلًا کا وزن مستثنیٰ ہے۔ مثلاً دَعَوَا (دَعَا) کا تنثیہ دَعَوَا اور مَشَى (مَشَى) کا تنثیہ مَشَى تبدیل کے بغیر استعمال ہوگا حالانکہ حرف علت متحرک اور ما قبل فتح کی صورت حال موجود ہے۔

(۲) مضارع معروف میں تنثیہ کے پہلے چار صیغے یعنی يَفْعَلَانِ اور تَفْعَلَانِ کے اوزان مستثنیٰ ہیں۔ مثلاً يَذْعُوَانِ، تَذْعُوَانِ اور يَمْشِيَانِ، تَمْشِيَانِ بھی تبدیلی کے بغیر استعمال ہوں گے۔

۶ : ۴ ناقص کا پہلا قاعدہ یہ ہے کہ ناقص کے لام کلمہ کا حرف علت اور صیغہ کا حرف علت اگر یکجا ہو جائیں تو لام کلمہ کا حرف علت گر جاتا ہے۔ پھر عین کلمہ پر اگر فتح ہے تو وہ برقرار رہے گی۔ اگر ضمہ یا کسرہ ہے تو اسے صیغہ کے حرف علت کے مناسب رکھنا ہوگا۔ اب اس قاعدہ کو دونوں طرح کی مثالوں سے سمجھ لیں۔

۴ : ۵ پہلے وہ مثال لے لیں جس میں عین کلمہ پر فتح ہوتی ہے جو برقرار رہتی ہے۔ دَعَوَا (دَعَا) کے جمع مذکر غائب کے صیغہ میں اصلی شکل دَعَوُوا بنتی ہے۔ اس کے لام کلمہ کا ”و“ گرے گا تو دَعَوَا باقی بچا۔ عین کلمہ کی فتح برقرار رہے گی اس لئے یہ دَعَوَا ہی استعمال ہوگا۔ اسی طرح زَمَنِي (زَمِنِي) = ”اس نے پھینکا“ کی جمع مذکر غائب کے صیغہ میں اصلی شکل زَمِنُوا ہوگی۔ لام کلمہ کی ”ی“ گرے گی تو زَمِنُوا باقی

بچے گا اور یہ اسی طرح استعمال ہوگا۔

۱۱ : ۷۲ اب یہ بات ہی لوٹ لریں ماسی معروف میں تشبیہ مؤنث غائب کا صیغہ یعنی فَعَلْنَا اپنے واحد کی استعمالی شکل سے بنتا ہے مثلاً دَعَتْ سے دَعْتَابْنِ گا اور لَقِيَتْ سے لَقِيْتَابْنِ گا۔ اس کے بعد ماضی کے وہ صیغہ آجاتے ہیں جن میں لام کلمہ

ساکن ہوتا ہے یعنی فَعَلَنْ، فَعَلْتَ سے لے کر فَعَلْتُ، فَعَلْنَا تک۔ ان تمام صیغوں میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی۔

مشق نمبر ۷۲

مندرجہ ذیل مادوں سے ماضی معروف میں اصلی شکل اور استعالیٰ شکل دونوں کی صرف کبیر کریں۔

(i) ع ف و (ن) = معاف کر دینا

(ii) ہ د ی (ض) = ہدایت دینا

(iii) ن س ی (س) = بھول جانا

(iv) س ر و (ک) = شریف ہونا

ناقص (حصہ دوم)

(مضارع معروف)

۱ : ۷۵ گزشتہ سبق میں ہم نے ناقص کے ماضی معروف میں ہونے والی تبدیلیوں کو ناقص کے ایک قاعدہ اور کچھ سابقہ قواعد کی مدد سے سمجھا تھا۔ اب ناقص کے مضارع معروف میں ہونے والی تبدیلیوں کو بھی ہم ناقص کے ایک نئے قاعدہ اور سابقہ قواعد کی مدد سے سمجھیں گے۔

۲ : ۷۵ ناقص کا دو سرا قاعدہ یہ ہے کہ مضموم واو ”و“ کے ما قبل اگر ضمہ ہو تو ”و“ ساکن ہو جاتی ہے اور مضموم یا (ئ) کے ما قبل اگر کسرہ ہو تو ”ی“ ساکن ہو جاتی ہے۔ یعنی — و — و — و — اور — ئ — — ئ — — اب اس قاعدہ کو مثالوں کی مدد سے سمجھ لیں۔

۳ : ۷۵ دَعَوَان) کا مضارع اصلاً يَدْغُوْ بِنْتَا ہے جو اس قاعدہ کے تحت يَدْغُوْ ہو جاتا ہے۔ اسی طرح زَمِي (ض) کا مضارع اصلاً يَزِيْ مِيْ بِنْتَا ہے جو اس قاعدہ کے تحت يَزِيْ مِيْ ہو جاتا ہے۔ لیکن اب غور کریں کہ لَقِيْ (س) کا مضارع اصلاً يَلْقِيْ بِنْتَا ہے۔ اس میں اس قاعدہ کے تحت تبدیلی نہیں ہوگی اس لئے کہ مضموم یا کے ما قبل کسرہ نہیں ہے۔ البتہ اس پر اجوف کے پہلے قاعدہ کا اطلاق ہوگا اس لئے کہ متحرک حرف علت کے ما قبل فتح ہے۔ چنانچہ يَلْقِيْ تبدیل ہو کر يَلْقِيْ بنے گا۔

۴ : ۷۵ گزشتہ سبق کے پیرا گراف نمبر ۵ : ۷۴ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ ناقص میں مضارع معروف کے تشبیہ کے چاروں صیغے تبدیلیوں سے مستثنیٰ ہیں۔ اس لئے تشبیہ کو چھوڑ کر اب ہم جمع مذکر غائب کے صیغہ يَفْعَلُوْنَ پر غور کرتے ہیں۔ يَدْغُوْ (يَدْغُوْ) جمع مذکر غائب کے صیغہ میں اصلاً يَدْغُوْ بِنْتَا ہے۔ یہاں لام کلمہ کا حرف علت اور صیغہ کا حرف علت یکجا ہیں اس لئے ناقص کے پہلے قاعدہ کا اطلاق ہوگا۔ لام

کلمہ کی واو گر جائے گی۔ اس کے ماقبل کی ضمہ کو صیغہ کی واو سے مناسبت ہے اس لئے **يَذْعُونَ** ہی استعمال ہو گا۔ اسی طرح **يَزْمِي** (يَزْمِي) سے اصلاً **يَزْمِيُونَ** بنے گا۔ لام کلمہ کی ”ی“ گرے گی۔ ماقبل کسرہ کو صیغہ کی واو سے مناسبت نہیں ہے۔ اس لئے کسرہ کو ضمہ میں تبدیل کریں گے تو **يَزْمُونَ** استعمال ہو گا۔ **يَلْقَى** (يَلْقَى) سے اصلاً **يَلْقَوْنَ** بنے گا لام کلمہ کی ”ی“ گرے گی اور ماقبل کی فتح برقرار رہے گی اور **يَلْقَوْنَ** استعمال ہو گا۔

۵ : ۵ واحد مونث حاضر کے صیغہ یعنی **تَفْعَلِينَ** کے وزن پر بھی ناقص کے دوسرے قاعدے کا اطلاق ہوتا ہے۔ اس کو بھی مثالوں کی مدد سے سمجھ لیں۔ **يَذْعُو** (يَذْعُو) واحد مونث کے حاضر صیغہ میں اصلاً **تَذْعُونِ** بنے گا۔ ناقص کے پہلے قاعدہ کے تحت لام کلمہ کی واو گرے گی۔ ماقبل کی ضمہ کو صیغہ کی ”ی“ سے مناسبت نہیں ہے اس لئے ضمہ کو کسرہ میں تبدیل کریں گے تو **تَذْعِينَ** استعمال ہو گا۔ اسی طرح **يَزْمِي** (يَزْمِي) سے اصلاً **تَزْمِيْنَ** بنے گا۔ لام کلمہ کی ”ی“ گرے گی۔ ماقبل کی کسرہ کو صیغہ کی ”ی“ سے مناسبت ہے اس لئے **تَزْمِيْنَ** استعمال ہو گا۔ **يَلْقَى** (يَلْقَى) اصلاً **تَلْقِيْنَ** بنے گا۔ ماقبل کی فتح برقرار رہے گی اور **تَلْقِيْنَ** استعمال ہو گا۔

۶ : ۵ آخر میں اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ جمع مونث یعنی نون النسوة والے دونوں صیغوں میں بھی کوئی تبدیلی نہیں ہوتی۔ جبکہ متکلم کے صیغوں میں ناقص کے دوسرے قاعدے کے تحت تبدیلی ہوتی ہے۔ امید ہے کہ اب آپ ناقص کے مضارع معروف کی پوری صرف کبیر کر لیں گے۔

مشق نمبر ۳

مشق نمبر ۲ میں دیئے گئے مادوں سے مضارع معروف میں اصلی شکل اور استعالیٰ شکل دونوں کی صرف کبیر کریں۔

ناقص (حصہ سوم)

(مجمول)

۱ : ۷۶ ناقص کا قاعدہ نمبر ۳ (الف) یہ ہے کہ کسی لفظ کے آخر میں آنے والی ”و“ (جو عموماً ناقص کلام کلمہ ہوتا ہے) کے ماقبل اگر کسرہ ہو تو واو کو ”ی“ میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ اس قاعدہ کا اطلاق ناقص واوی (ثلاثی مجرد) کے تمام ماضی مجہول افعال میں ہوتا ہے۔ لیکن ماضی معروف کے کچھ مخصوص افعال پر بھی اس کا اطلاق ہوتا ہے۔ پہلے ہم ماضی معروف کے افعال کی مثالوں سے اس قاعدہ کو سمجھیں گے پھر ماضی مجہول کی مثالیں لیں گے۔

۲ : ۷۶ ناقص واوی جب باب سَمِعَ سے آتا ہے تو اس کے ماضی معروف پر اس کا اطلاق ہوتا ہے مثلاً رَضِيَ (وہ راضی ہوا) تبدیل ہو کر رَضِيَ استعمال ہوتا ہے۔ اسی طرح غَشِيَ (اس نے ڈھانپ لیا) غَشِيَ ہو جاتا ہے۔ اور اس کی صرف کبیر بھی ”ی“ کے ساتھ ہوتی ہے۔ یعنی رَضِيَ، رَضِيَ، رَضِيَ (اصلاً رَضِيَ، رَضِيَ، رَضِيَ) سے آخر تک۔

۳ : ۷۶ ناقص واوی ثلاثی مجرد کے کسی باب سے آئے ہر ایک کے ماضی مجہول پر اس قاعدہ کا اطلاق ہوگا۔ اس لئے کہ ماضی مجہول کا ایک ہی وزن ہے فُعِلَ۔ مثلاً دُعِيَ سے دُعِيَ (وہ پکارا گیا) غُفِيَ سے غُفِيَ (وہ معاف کیا گیا) وغیرہ۔ پھر ان کی صرف کبیر بھی تبدیل شدہ ”ی“ کے ساتھ ہوگی۔

۴ : ۷۶ بعض دفعہ اجوف کے کچھ اسماء کی جمع مکسر اور مصدر میں بھی اس قاعدہ کا اطلاق ہوتا ہے۔ مثلاً ثَوَّبَ کی جمع ثَوَّبَ تبدیل ہو کر ثَوَّبَ ہو جاتی ہے۔ اسی طرح صَامَ يَصُومُ کا مصدر صَوَّامٌ سے صِيَامٌ اور قَامَ يَقُومُ کا مصدر قَوَّامٌ سے قِيَامٌ ہو جاتا ہے۔

۵ : ۷۶ ناقص کا قاعدہ نمبر ۳ (ب) یہ ہے کہ جب ”و“ کسی لفظ میں تین حرفوں کے بعد ہو یعنی چوتھے نمبر پر یا اس کے بعد واقع ہو اور اس کے ماقبل ضمہ نہ ہو تو ”و“ کو ”ی“ میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ جیسے جَبَوُ (ض) = (اکٹھا کرنا پھل یا چندہ وغیرہ) کا مضارع اصلاً يَجْبُوْهُ ہو گا جو اس قاعدہ کے تحت پہلے يَجْبِيْهِ ہو گا پھر ناقص کے دوسرے قاعدہ کے تحت يَجْبِيْهِ ہو جائے گا۔ اسی طرح رَضُوْ (رَضِيْ) کا مضارع اصلاً يَرْضُوْهُ ہو گا جو اس قاعدہ کے تحت پہلے يَرْضِيْهِ اور پھر اجوف کے پہلے قاعدہ کے تحت يَرْضِيْهِ ہو جائے گا۔

۶ : ۷۶ ناقص واوی ثلاثی مجرد کے کسی باب سے آئے ہر ایک کے مضارع مجہول پر اس قاعدہ کا اطلاق ہو گا اس لئے کہ اس کا ایک ہی وزن يَفْعَلُ ہے۔ مثلاً دُعُوْ (دُعِيَ) کا مضارع اصلاً يَدْعُوْهُ ہو گا جو اس قاعدہ کے تحت پہلے يَدْعِيْهِ ہو گا اور پھر اجوف کے پہلے قاعدہ کے تحت يَدْعِيْهِ ہو جائے گا۔ اسی طرح غَفُوْ (غَفِيَ) کا مضارع يَغْفُوْهُ سے پہلے يَغْفِيْهِ پھر يُغْفِيْهِ ہو جائے گا۔

۷ : ۷۶ ناقص کے اسی قاعدہ نمبر ۳ (ب) کے تحت ناقص واوی کے تمام مزید فیہ افعال میں ”و“ کو ”ی“ میں بدل دیا جاتا ہے۔ پھر حسب ضرورت اس ”ی“ میں مزید قواعد جاری ہوتے ہیں۔ مثلاً اِزْتَضَوْ (اِزْتَعَلْ) پہلے اِزْتَضَى اور پھر اِزْتَضَى ہو گا۔ اس کا مضارع يَزْتَضُوْهُ پہلے يَزْتَضِيْهِ اور پھر يَزْتَضِيْهِ ہو گا۔

۸ : ۷۶ آپ کو یاد ہو گا کہ پیرا اگر اف ۶ : ۷۳ میں آپ کو بتایا تھا کہ باب افعال اور افعال کے مصدر میں اجوف واوی کی ”و“ تبدیل ہو کر ”ی“ بن جاتی ہے۔ یہ تبدیلی بھی ناقص کے اسی قاعدہ ۳ (ب) کے تحت ہوتی ہے۔ وہاں وی گئی مثالیں اِخْتَبَانُ سے اِخْتَبَانُ وغیرہ دوبارہ دیکھ لیں۔

۹ : ۷۶ اب آپ اندازہ کر سکتے ہیں کہ ناقص میں اکثر ”و“ بدل کر ”ی“ ہو جاتی ہے۔ جبکہ کبھی ”ی“ بدل کر ”و“ ہو جاتی ہے۔ اور بعض صورتوں میں مختلف الفاظ

ہم شکل ہو جاتے ہیں۔ اس کی وجہ سے اکثر الفاظ کے متعلق یہ فیصلہ کرنا مشکل ہو جاتا ہے کہ اصل مادہ واوی ہے کہ یائی ہے تاکہ ڈکٹری میں اسے متعلقہ پٹی میں دیکھا جائے۔ بلکہ بعض دفعہ خود ڈکٹریوں میں اختلاف پایا جاتا ہے۔ ایک ڈکٹری میں کوئی مادہ ناقص واوی کے طور پر لکھا ہوتا ہے تو دوسری ڈکٹری میں وہی مادہ ناقص یائی کے طور پر لکھا ہوتا ہے۔ مثلاً صلو / صلی - طغو / طغی - غشو / غشی وغیرہ۔

۱۰ : ۶۷ اب آپ کو ذہنی طور پر اس بات کے لئے تیار رہنا چاہئے کہ کوئی لفظ اگر ناقص واوی میں نہ ملے تو یائی میں ملے گا۔ تاہم اس تلاش میں ڈکٹری کی زیادہ ورق گردانی نہیں کرنا پڑتی۔ کیونکہ اسی مقصد کے لئے عربی حروف ابجد میں آخری چار حرفوں کی ترتیب یوں رکھی گئی ہے۔ ”ن-ہ-و-ی“ جبکہ اردو میں یہ ترتیب ”ن-و-ہ-ی“ ہے۔ اس طرح ڈکٹری میں ”و“ اور ”ی“ آخر پر ساتھ ساتھ مل کر آجاتے ہیں۔

۱۱ : ۶۷ یاد رہے کہ قدیم ڈکٹریوں میں سے اکثر میں مادوں کی ترتیب مادہ کے آخری حرف (لام کلمہ) کے لحاظ سے ہوتی ہے جبکہ جدید ڈکٹریوں میں مادوں کی ترتیب پہلے حرف (فائلہ) کے لحاظ سے ہوتی ہے۔ چنانچہ قدیم ڈکٹریوں میں ناقص واوی اور یائی ایک ہی جگہ ساتھ ساتھ بیان کئے جاتے ہیں۔ جبکہ جدید ڈکٹریوں میں جہاں مادے ”فا“ کلمہ کی ترتیب سے ہوتے ہیں پہلے ناقص واوی کا بیان ہوتا ہے اور اس کے فوراً بعد ناقص یائی مذکور ہوتا ہے۔ اس لئے یہاں بھی مادہ کی تلاش میں زیادہ پریشانی نہیں ہوتی۔

مشق نمبر ۷

مادہ غ ش و (س) سے ماضی معروف، مضارع معروف، ماضی مجہول اور مضارع مجہول کی صرف کیر کریں۔

ناقص (حصہ چہارم)

(صرفِ صغیر)

۱ : ۷ : اس سبق میں ان شاء اللہ ہم صرف صغیر کے بقیہ الفاظ یعنی فعل امر، اسم الفاعل، اسم المفعول اور مصدر میں ہونے والی تبدیلیوں کا مطالعہ کریں گے اور اس حوالہ سے کچھ نئے قواعد سیکھیں گے۔

۲ : ۷ : ناقص کا چوتھا قاعدہ یہ ہے کہ ساکن حرف علت کو جب مجزوم کرتے ہیں تو وہ گر جاتا ہے۔ اس قاعدہ کا اطلاق زیادہ تر ناقص کے مضارع مجزوم پر ہوتا ہے۔ مثلاً ”تَدْعُو“ سے فعل امر بنانے کے لئے علامت مضارع گرائی اور ہمزہ الوصل لگایا تو ”أَدْعُو“ بنا۔ اب لام کلمہ کو مجزوم کیا تو ”واو“ گرائی۔ اس طرح اس کا فعل امر اَدْعُ استعمال ہو گا۔ اسی طرح ”يَدْعُو“ پر جب ”لَمْ“ داخل ہو گا تو لام کلمہ مجزوم ہو گا اور ”واو“ گرائے گی۔ اس لئے لَمْ يَدْعُو کی بجائے ”لَمْ يَدْعُ“ استعمال ہو گا۔

۳ : ۷ : یہ بات نوٹ کر لیں کہ ناقص کا مضارع جب منصوب ہوتا ہے تو اس کا حرف علت (واو) برقرار رہتا ہے البتہ اس پر فتح آ جاتی ہے جیسے يَدْعُو سے لَنْ يَدْعُو ہو جائے گا۔

۴ : ۷ : ناقص کا پانچواں قاعدہ یہ ہے کہ ناقص کے لام کلمہ پر اگر تین ضمہ ہو اور ما قبل متحرک ہو تو لام کلمہ گر جاتا ہے اور اس کے ما قبل اگر ضمہ یا کسرہ تھی تو اس کی جگہ تین کسرہ آئے گی اور اگر فتح تھی تو تین فتح آئے گی۔ اس قاعدہ کا اطلاق زیادہ تر ناقص کے اسم الفاعل اور اسم الظرف پر ہوتا ہے۔ اس لئے دو الگ الگ مثالوں کی مدد سے ہم اس قاعدہ کو سمجھیں گے۔ پہلے اسم الفاعل کی مثال اور پھر اسم الظرف کی مثال لیں گے۔

۵ : ۷ : دَعَا (دَعَا) کا اسم الفاعل ”فَاعِلٌ“ کے وزن پر دَاعُوْا بنتا ہے۔ اس میں

”واو“ چوتھے نمبر پر ہے اس لئے پہلے یہ ناقص کے قاعدہ نمبر ۳ (ب) کے تحت ذاعی ہو گا۔ پھر مذکورہ بالا پانچویں قاعدہ کے تحت لام کلمہ سے ”ی“ گر جائے گی۔ ماقبل چونکہ کسرہ ہے اس لئے اس کی جگہ توین کسرہ آئے گی تو لفظ ذاع بنے گا۔ اس کو دو طرح سے لکھ سکتے ہیں یعنی ذاع بھی اور ذاعی بھی۔ البتہ دوسری شکل میں ”ی“ صرف لکھی جائے گی لیکن پڑھنے میں صامت (SILENT) رہے گی۔

۶ : ۷ اب یہ بات نوٹ کر لیں کہ ناقص کے اسم الفاعل پر جب لام تعریف داخل ہوتا ہے تو پھر اس پر مذکورہ قاعدہ کا اطلاق نہیں ہوتا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ ذاعی پر جب لام تعریف داخل ہو گا تو یہ الذاعی بنے گا۔ اب لام کلمہ پر توین ضمہ نہیں ہے اس لئے اس پر پانچویں قاعدہ کا اطلاق نہیں ہو گا۔ البتہ ناقص کے دوسرے قاعدے کے تحت یہ الذاعی سے تبدیل ہو کر الذاعی بن جائے گا اور اسی طرح استعمال ہو گا۔ خیال رہے کہ قرآن مجید کی خاص املاء میں چند مقامات پر لام تعریف کے باوجود لام کلمہ کی ”ی“ کو خلاف قاعدہ گرا دیا گیا ہے۔ مثلاً یَوْمَ یَذْعُو الذَّاعِ (جس دن پکارنے والا پکارے گا) جو دراصل الذاعی ہے۔ فَهُوَ الْمُهْتَدِ (پس وہی ہدایت پانے والا ہے) میں بھی دراصل الْمُهْتَدِ ہی ہے۔

۷ : ۷ اب دیکھیں کہ ذَعَا (ذَعَوَ) کا اسم الظرف مَفْعَلٌ کے وزن پر اصلاً مَذْعُوٌّ بنتا ہے۔ یہ بھی پہلے مَذْعَعٌ ہو گا پھر اس کا لام کلمہ گرے گا۔ ماقبل چونکہ فتح ہے اس لئے اس پر توین فتح آئے گی تو یہ مَذْعَعٌ استعمال ہو گا۔

۸ : ۷ ناقص سے اسم المفعول بنانے کے لئے کوئی نیا قاعدہ نہیں سیکھنا ہوتا۔ ذَعَا (ذَعَوَ) کا اسم المفعول مَفْعُوٌّ کے وزن پر مَذْعُوٌّ بنتا ہے۔ اس میں لام کلمہ پر توین ضمہ تو موجود ہے لیکن ماقبل متحرک نہیں ہے اس لئے اس پر پانچویں قاعدہ کا اطلاق نہیں ہو گا۔ البتہ یہاں صورت حال یہ ہے کہ مثلیں یکجا ہیں۔ پہلا ساکن اور دوسرا متحرک ہے۔ اس لئے ادغام کے پہلے قاعدہ کے تحت ان کا ادغام ہو جائے گا اور مَذْعُوٌّ استعمال ہو گا۔

۹ : ۷۱ : نوٹ کر لیں کہ ناقص یائی کا اسم المفعول خلاف قاعدہ استعمال ہوتا ہے۔ اس میں پہلے مفعول (وزن) کی ”و“ کو ”ی“ میں بدل دیتے ہیں اور عین کلمہ کا ضمہ بھی کسرہ میں بدل دیتے ہیں۔ پھر دونوں ”ی“ کا ادغام ہو جاتا ہے۔ اس طرح ناقص یائی سے اسم المفعول کا وزن ”مَفْعُیُّ“ رہ جاتا ہے۔ مثلاً زُحیٰ یَزْمِیٰ سے مَزْمِیُّ، هَدَىٰ یُهْدِیٰ سے مَهْدِیُّ وغیرہ۔

۱۰ : ۷۱ : پیرا گراف ۳ : ۲ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ اجوف ثلاثی مجرد میں اسم الفاعل بناتے وقت حرف علت کو ہمزہ میں تبدیل کر دیتے ہیں۔ اب نوٹ کر لیں کہ یہ تبدیلی بھی ناقص کے قاعدے کے تحت ہوتی ہے۔ چنانچہ ناقص کا چھٹا قاعدہ یہ ہے کہ کسی اسم کے حرف علت (و/ی) کے ما قبل اگر الف زائدہ ہو تو اس و/ی کو ہمزہ میں بدل دیں گے۔ جیسے سَمَاؤُ سے سَمَاءٌ، بِنَائِیُّ سے بِنَاءٌ (عمارت) وغیرہ۔ نوٹ کر لیں کہ الف زائدہ سے مراد وہ الف ہے جو کسی مادہ کی (و/ی) سے بدل کر نہ بنا ہو بلکہ صرف کسی وزن میں آتا ہو۔

۱۱ : ۷۱ : اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ اجوف میں اس کا استعمال محدود ہے جبکہ ناقص میں یہ قاعدہ زیادہ استعمال ہوتا ہے۔ یہاں یہ مجرد کے بعض مصادر، جمع مکسر کے بعض اوزان اور مزید فیہ کے ان تمام مصادر میں استعمال ہوتا ہے جن کے آخر پر ”اں“ آتا ہے یعنی اِفْعَالٌ، فِعَالٌ، اِفْتِعَالٌ، اِنْفِعَالٌ اور اِسْتِفْعَالٌ۔ مجرد کے مصادر میں سے دُعَاؤُ سے دُعَاءٌ، جَزَائِیُّ سے جَزَاءٌ وغیرہ۔ جمع مکسر کے اوزان اَفْعَالٌ اور فِعَالٌ میں اَسْمَاؤُ سے اَسْمَاءٌ اور نِسَاؤُ سے نِسَاءٌ وغیرہ اور مزید فیہ کے مصادر میں سے اِخْفَائِیُّ سے اِخْفَاءٌ (چھپانا)، لِقَائِیُّ سے لِقَاءٌ (ملاقات کرنا)، اِیْتِلَاؤُ سے اِیْتِلَاءٌ (آزمانا)، اِسْتِسْقَائِیُّ سے اِسْتِسْقَاءٌ (پانی طلب کرنا) وغیرہ۔

۱۲ : ۷۱ : اب ناقص مادوں سے بننے والے بعض اسماء کو سمجھ لیں جن کا لام کلمہ گر جاتا ہے اور لفظ صرف دو حرفوں یعنی ”قا“ اور ”عین“ کلمہ پر مشتمل رہ جاتا ہے۔

اس قسم کے متعدد اسماء قرآن کریم میں بھی استعمال ہوئے ہیں مثلاً اَبٌ، اَخٌ وغیرہ۔ اس قسم کے الفاظ کی اصلی شکل کی نون تینوں کو ظاہر کر کے لکھیں اور گزشتہ قواعد کو ذہن میں رکھ کر غور کریں تو ان میں ہونے والی تبدیلیوں کو آپ آسانی سے سمجھ سکتے ہیں۔

۱۳: اَبٌ دراصل اَبُو تھا۔ اس کی نون تینوں کھولیں گے تو یہ اَبُوْنٌ ہوگا۔ اب حرف علت متحرک اور ما قبل ساکن ہے۔ اجوف کے قاعدہ نمبر ۲ کے تحت حرکت ما قبل کو منتقل ہوئی تو یہ اَبُوْنٌ ہو گیا۔ پھر اجوف کے قاعدہ نمبر ۳ کے تحت ”و“ گری تو اَبِيْنٌ باقی بچا جسے اَبٌ لکھتے ہیں۔ اس طرح سے :

اَخٌ = اَخُوٌ = اَخُوْنٌ = اَخُوْنٌ = اَخُنٌ = اَخٌ

غَدٌ = غَدُوٌ = غَدُوْنٌ = غَدُوْنٌ = غَدُنٌ = غَدٌ

دَمٌ = دَمِيٌ = دَمِيْنٌ = دَمِيْنٌ = دَمُنٌ = دَمٌ

يَدٌ = يَدِيٌ = يَدِيْنٌ = يَدِيْنٌ = يَدُنٌ = يَدٌ

یہی وجہ ہے کہ ان اسماء کے تشبیہ میں ”و“ یا ”ی“ پھر لوٹ آتی ہے جیسے اَبُوَانٌ دَمِيَانٌ وغیرہ۔ البتہ يَدِيَانٌ بصورت يَدَانٍ ہی استعمال ہوتا ہے۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|--|
| شَرِيٌّ (ض) شَرِيٌّ = سوداگری کرنا، خریدنا، بیچنا (افتعال) = خریدنا | لَقِيَ (س) لَقِيَ = پالینا، سامنے آنا (افعال) = سامنے کرنا، پھینکنا، ڈالنا |
| نَدِيٌّ (س) نَدِيٌّ = کسی چیز کو ترک کرنا (مفاعِلہ) = آواز بلند کرنا، پکارنا (حلق تر کر کے) | دَنَا (تفعیل) = دینا (مفاعِلہ) = آنے سامنے آنا، بلاقات کرنا |
| دَعَا (و) دَعَا = پکارنا (مدد کے لئے) | دَعَا (تفعیل) = حاصل کرنا، سیکھنا |
| دَعَا (و) دَعَا = دعوت دینا | سَقِيَ (ض) سَقِيَ = (خور) پلانا |
| دَعَا (و) دَعَا = کسی کے حق میں دعا کرنا | (افعال) = پینے کے لئے دینا |
| دَعَا (و) دَعَا = کسی کے خلاف دعا کرنا | (استعمال) = پینے کے لئے مانگنا |
| رَضِيَ (س) رَضِيَ = راضی ہونا پسند کرنا | وَدِيَ (ض) وَدِيَ = ہدایت دینا |

| | |
|---|---|
| خَشِيَ (س) خَشِيَةً = کسی کی عظمت کے علم سے دل پر ہیبت یا خوف طاری ہونا | (اعتلال) = ہدایت پانا ءَتَى (ض) اِتْيَانًا = آنا حاضر ہونا (انفال) = حاضر کرنا دینا |
| خَلَّ وَانْ خَلَاءَ = جگہ کا خالی ہونا خَلْوَةً = تنہائی میں ملنا | عَظُّوا (و) عَظُّوا = لینا (انفال) = دینا |
| مَشَى (ض) مَشِيًا = چلنا لَذِبَى (ض) كِفَايَةً = ضرورت سے بے نیاز کرنا کافی ہونا | سَعَى (ف) سَعِيًا = تیز دوڑنا کوشش کرنا مَرَّحَا (س) مَرَّحَا = اترنا |
| قَضَى (ض) قَضَاءً = کام کا فیصلہ کر دینا یا کام پورا کر دینا | |

مشق نمبر ۷۵ (۱)

مندرجہ ذیل عبارتوں کا ترجمہ کریں۔

- (۱) وَسَفَّهُمْ رَبُّهُمْ شَرًّا بَاطُهُورًا (۲) اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ (۳) رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ (۴) اذْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ (۵) إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ (۶) سَنَلِقُنَّ فِي قُلُوبِ الَّذِينَ كَفَرُوا الرُّعْبَ (۷) وَإِذْ لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنُوا وَإِذَا خَلَوْا إِلَى شَيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ (۸) وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى (۹) لَا تَمَسْ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا (۱۰) فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ (۱۱) وَقَضَى رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا يَاءَهُ (۱۲) وَمَنْ يُؤْتَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِيَ خَيْرًا كَثِيرًا (۱۳) قَالَ أَلْقَاهَا مُوسَى إِذْ أُوتِيَ لِلصَّلَاةِ مِنَ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذَرُوا الْبَيْعَ (۱۴) فَاقْضِ مَا أَنْتَ قَاضٍ إِنَّمَا تَقْضِي هَذِهِ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا (۱۵) أُولَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ فَلَا يَخَفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ (۱۶) أَلَيْسَ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ (۱۷) وَإِذْ اسْتَسْقَى مُوسَى لِقَوْمِهِ (۱۸) الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ (۱۹) وَمَا يَلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا (۲۰) وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ مَلَائِكَةُ اللَّهِ (۲۱) فَتَلَقَىٰ آدَمَ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ

مشق نمبر ۷۵ (ج)

مندرجہ ذیل اسماء و افعال کی قسم، مادہ، باب اور صیغہ بتائیں۔

- (۱) سَفَى (۲) اِهْدِ (۳) رَضُوا (۴) اذْعُ (۵) يَخْشَى (۶) نُلِقَى
 (۷) لَقُوا (۸) خَلُّوا (۹) يُعْطَى (۱۰) تَرْضَى (۱۱) لَا تَمْسِ (۱۲) يَكْفَى
 (۱۳) يُؤْتَى (۱۴) أُوتِيَ (۱۵) أَلِقِ (۱۶) نُودَى (۱۷) اسْعُوا (۱۸) قَاضِ
 (۱۹) اشْتَرُوا (۲۰) كَافٍ (۲۱) لِنَهْتَدَى (۲۲) مُلْقُونَ

لفيف

۷۸ : ۱ پير اگر ارف ۷: ۶۴ میں آپ پڑھ چکے ہیں کہ جس فعل کے مادہ میں دو جگہ حرف علت آجائیں اسے لفييف كتے ہیں۔ اگر حروف علت ”فا“ كلمہ اور ”لام“ كلمہ کی جگہ آئیں تو ان کے درميان میں يعني عين كلمہ کی جگہ کوئی حرف صحيح ہو گا تو ایسے فعل کو لفييف مفروق كتے ہیں جیسے وَفَى (وَفَى)۔ بچانا۔ لیکن اگر حروف علت باہم قرین یعنی ساتھ ساتھ ہوں تو ایسے فعل کو لفييف مقرون كتے ہیں جیسے زَوَى (زَوَى)۔ روایت کرنا۔

۷۸ : ۲ اب یہ بات بھی ذہن میں واضح کر لیں کہ لفييف مفروق = مثال + ناقص ہے۔ اس لئے کہ فاعلمہ پر حرف علت ہونے کی وجہ سے وہ مثال ہوتا ہے اور لام كلمہ پر حرف علت ہونے کی وجہ سے وہ ناقص بھی ہوتا ہے۔ اسی طرح سے لفييف مقرون = اجوف + ناقص ہے۔ یعنی عين كلمہ پر حرف علت ہونے کی وجہ سے وہ اجوف ہے اور لام كلمہ پر حرف علت ہونے کی وجہ سے وہ ناقص بھی ہے۔

۷۸ : ۳ لفييف مفروق اور لفييف مقرون میں ہونے والی تبدیلیوں کو سمجھنے کے لئے کسی نئے قاعدہ کو سیکھنے کی ضرورت نہیں ہے، صرف یہ اصول یاد کر لیں کہ لفييف مفروق پر مثال اور ناقص دونوں کے قواعد کا اطلاق ہو گا یعنی اس کے فاعلمہ کا حرف علت مثال کے قواعد کے تحت اور لام كلمہ کا حرف علت ناقص کے قواعد کے تحت تبدیل ہو گا۔ جبکہ لفييف مقرون پر اجوف کے قواعد کا اطلاق نہیں ہو گا بلکہ صرف ناقص کے قواعد کا اطلاق ہو گا۔ یعنی اس کے عين كلمہ کا حرف علت تبدیل نہیں ہو گا اور لام كلمہ کا حرف علت ناقص کے قواعد کے تحت تبدیل ہو گا۔ اس اصول کے ساتھ ساتھ لفييف مادوں کے متعلق کچھ وضاحتیں بھی ذہن نشین کر لیں تو ان کو سمجھنے اور استعمال کرنے میں آپ کو کافی مدد مل جائے گی۔

۷۸ : ۴ اوپر آپ کو بتایا گیا ہے کہ لفييف مفروق وہ ہوتا ہے جس کے فاعلمہ اور لام

کلمہ پر حرف علت آئے۔ اب یہ بھی نوٹ کر لیں کہ لعیف مفروق میں فاکلمہ پر ہمیشہ ”و“ اور لام کلمہ پر ”ی“ آتی ہے۔ ایسا نہیں ہوتا کہ فاکلمہ پر ”ی“ اور لام کلمہ پر ”و“ آئے۔ البتہ ”ی د ی“ مادہ ایک استثناء ہے جس سے لفظ یدُ (ہاتھ) ماخوذ ہے۔

۵ : ۸ لعیف مفروق مجرد کے باب صَرَب اور سَمِع سے آتا ہے جبکہ باب حَسِب سے بہت ہی کم استعمال ہوتا ہے۔ چنانچہ اس کے فاکلمہ کی ”و“ پر مثال کا قاعدہ جاری ہوتا ہے۔ یعنی باب صَرَب اور حَسِب کے مضارع سے ”و“ گر جاتی ہے مگر باب سَمِع کے مضارع میں برقرار رہتی ہے جبکہ تینوں ابواب کے لام کلمہ پر ناقص کا قاعدہ جاری ہوتا ہے۔ جیسے باب صَرَب میں وَفَى يَوْفَى سے وَفَى يَقْفَى ‘باب حَسِب میں وَلَى يَوْلَى سے وَلَى يَلَى (قریب ہونا) اور باب سَمِع میں وَهَى يَوْهَى سے وَهَى يَوْهَى ہو جائے گا۔

۶ : ۸ لعیف مفروق میں مثال اور ناقص دونوں کے قواعد کے اطلاق کا ایک خاص اثر یہ ہوتا ہے کہ اس کے امر حاضر کے پہلے صیغے میں فعل کا صرف عین کلمہ باقی بچتا ہے۔ مثلاً وَفَى يَقْفَى سے مضارع يَوْفَى کی بجائے يَقْفَى استعمال ہوتا ہے۔ اس سے فعل امر بنانے کے لئے علامت مضارع گراتے ہیں تَوْفَى باقی بچتا ہے۔ پھر جب لام کلمہ ”ی“ کو مجزوم کرتے ہیں تو وہ بھی گر جاتی ہے۔ اس طرح فعل امر ”قِ“ (تو بچا) استعمال ہوتا ہے۔

۷ : ۸ اوپر آپ کو یہ بھی بتایا گیا ہے کہ لعیف مقرون وہ ہوتا ہے جس میں حروف علت باہم قرین یعنی ساتھ ساتھ ہوتے ہیں۔ عام طور پر کسی مادے کے عین اور لام کلمہ پر حروف علت یکجا ہوتے ہیں۔ فا اور عین کلمہ پر ان کے یکجا ہونے والے مادے بہت کم ہیں۔ اور جو چند ایک ایسے مادے ہیں بھی تو عموماً ان سے کوئی فعل استعمال نہیں ہوتا۔ مثلاً قرآن کریم میں ایسے مادے دو لفظوں ”وَيْلٌ“ (خرابی۔ تباہی وغیرہ) اور يَوْمٌ (دن) میں آئے ہیں۔ اگرچہ عربی ڈکشنریوں میں ان دونوں مادوں سے ایک آدھ فعل میں بھی مذکور ہوا ہے لیکن قرآن کریم میں ان سے ماخوذ کوئی صیغہ فعل

کسیں وارد نہیں ہوا۔ لہذا عربی گرامر میں جب لیفٹ مقرون کا ذکر ہوتا ہے تو اس سے مراد وہی مادہ ہوتا ہے جس میں عین کلمہ اور لام کلمہ دونوں حرف علت ہوں۔

۸ : ۷ لیفٹ مقرون میں عین کلمہ پر ”و“ اور لام کلمہ پر ”ی“ ہی ہوتی ہے۔ ایسا نہیں ہوتا کہ عین کلمہ پر ”ی“ اور لام کلمہ پر ”و“ ہو اور یہ مجرد کے صرف دو ابواب ضَرْبِ اور سَمِعَ سے آتا ہے۔ دونوں ابواب میں عین کلمہ کی ”و“ تبدیل نہیں ہوتی جبکہ لام کلمہ کی ”ی“ میں قواعد کے مطابق تبدیلی آتی ہے۔ مثلاً ضَرْبِ میں عَوَى يَغْوَى سے عَوَى يَغْوَى (بک جانا) اور سَمِعَ میں سَوَى يَسْوَى سے سَوَى يَسْوَى (برابر ہونا) ہو جائے گا۔

۹ : ۷ بعض دفعہ لیفٹ مقرون مضاعف بھی ہوتا ہے یعنی عین کلمہ اور لام کلمہ دونوں ”و“ یا دونوں ”ی“ ہوتے ہیں مثلاً ج و و جس کا اسم الْجَوُّ (زمین اور آسمانوں کی درمیانی فضا) قرآن کریم میں استعمال ہوا ہے۔ اسی طرح ح ی اور ع ی بھی قرآن کریم میں آئے ہیں۔ ایسی صورت میں مثلیں کا ادغام اور قلب ادغام دونوں جائز ہیں یعنی حَيِّ يَحْيَى سے حَيِّ يَحْيَى (زندہ ہونا / رہنا) بھی درست ہے اور حَيِّ يَحْيَى بھی درست ہے۔ اسی طرح عَيِّ يَعْئَى سے عَيِّ يَعْئَى (تھک کر رہ جانا) عاجز ہونا) اور عَيِّ يَعْئَى دونوں درست ہیں۔

ذخیرۃ الفاظ

| | |
|---|--|
| وقی (س) وقایۃ = بھانا (افعال) = بچنا پرہیز کرنا تَقْوَى = اللہ کے ناراض ہونے کا خوف | سوی (س) سَوَى = برابر ہونا، درست ہونا (تفعیل) = ٹوک پلک درست کرنا (افعال) = برابر ہونا |
| ھوی (س) ھَوَى = چاہنا پسند کرنا (ض) ھَوَيْتَا = تیزی سے نیچے اترنا الْهَوَاءُ = نضا، ہوا الْهَوَى = خواہش، عشق | اِسْتَوَى عَلٰی = کسی چیز پر متمکن ہونا غالب آنا اِسْتَوَى اِلٰی = متوجہ ہونا، قصد و ارادہ کرنا |
| ءذی (س) اَذَى = تکلیف پہنچانا (افعال) = تکلیف پہنچانا | وفی (ض) وَفَاءُ = نذر یا وعدہ پورا کرنا (افعال) = وعدہ پورا کرنا (تفعیل) = حق پورا کرنا (تفعیل) = حق پورا لینا، موت دینا |
| لحقی (س) لَحَقْنَا = کسی سے جا ملنا (افعال) = کسی کو کسی سے ملانا | حی (س) حَيَاةٌ = زندہ رہنا حَيَاءٌ = شرمنا، حیا کرنا (افعال) = زندہ کرنا، زندگی دینا (تفعیل) = درازی عمر کی دعا دینا، سلام کرنا (استفعال) = شرم کرنا، باز رہنا حَيٌّ = متوجہ ہو، جلدی کرو |

مشق نمبر ۷۷ (الف)

مندرجہ ذیل مادوں سے ان کے سامنے دیئے گئے ابواب میں اصلی اور تبدیل شدہ شکل میں صرف صغیر کریں۔

- (i) وقی - ضرب، افعال، تفعیل، تفعیل، تفعیل
(ii) وقی - افعال، تفعیل، تفعیل، تفعیل
(iii) سوی - تفعیل، افعال، تفعیل، تفعیل
(iv) حی - سرح، افعال، استفعال

مشق نمبر ۷۸ (ب)

مندرجہ ذیل اسماء و افعال کی قسم، مادہ، باب اور صیغہ بتائیں۔

- (i) اِسْتَوَى (۲) سَوَى (۳) يَسْتَوِي (۴) سَوَيْتُ (۵) اَوْفَوَا

(۶) أُوفِي (۷) أَوْفَى (۸) نُوفِي (۹) تَوْفٌ (۱۰) تُوْفِي (۱۱) وَفَى (۱۲) يَتَوَفَّى (۱۳) يُخَيِّئ (۱۴) أُخَيِّئ (۱۵) حَيِّئْتُمْ (۱۶) تَحْيَةٌ (۱۷) حَيُّوا (۱۸) يَخَيُّ (۱۹) أَخَيُّ (۲۰) يَسْتَحْيِي (۲۱) نَحْيًا (۲۲) اتَّقَى (۲۳) مُتَّقُونَ (۲۴) قِ (۲۵) وَاقِ (۲۶) اِنْ تَقَفُوا (۲۷) قُوا (۲۸) تَقَى (۲۹) وَفَى (۳۰) تَهْوَى (۳۱) تَهْوِي

مشق نمبر ۷۶ (ج)

مندرجہ ذیل عبارتوں کا ترجمہ کریں۔

(۱) سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنْذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ (۲) هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ (۳) أَوْفُوا بِعَهْدِي أُوفِ بِعَهْدِكُمْ (۴) إِذْ قَالَ إِبْرَاهِيمُ رَبِّيَ الَّذِي يُخَيِّئُ وَيُمَيِّتُ قَالَ أَنَا أُخَيِّئُ وَأُمَيِّتُ (۵) إِذْ قَالَ اللَّهُ يَعْيسَى ابْنُ مَرْيَمَ نَبِيٍّ مُتَوَفَّيكَ وَرَافِعُكَ إِلَيَّ (۶) مَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ وَاتَّقَى فَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُتَّقِينَ (۷) سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ (۸) وَإِذَا حُيِّئْتُمْ بِهِ فَاغْبِطُوا بَاطِلًا لِيُدْرِكُهَا (۹) كَلَّمَا جَاءَهُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُهُمْ فَرِيحًا كَذَّبُوا وَفَرِيحًا يُقْتَلُونَ (۱۰) قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيثُ وَالطَّيِّبُ (۱۱) اسْتَجِيبُوا لِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا يُحْيِيكُمْ (۱۲) وَيَخَيِّئُ مَنْ حَى عَنْ بَيْنَةٍ (۱۳) ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ (۱۴) تُوْفِيئِ مُسْلِمًا وَالْحَقْفِي بِالصَّلِحِينَ (۱۵) مَالِكٌ مِنَ اللَّهِ مَن لِي وَلِأَوْاقِ (۱۶) فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُوحِي فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ (۱۷) وَتُوْفِي كُلِّ نَفْسٍ مَا عَمِلَتْ (۱۸) وَجَدَّ اللَّهُ عِنْدَهُ قَوْلَهُ حِسَابَهُ (۱۹) قُلْ يَتَوَفَّكُم مَّلَكُ الْمَوْتِ (۲۰) إِنْ ذَلِكُمْ كَانَ يُؤَدَّى النَّبِيُّ فَيَسْتَحْيِي مِنْكُمْ (۲۱) وَوَقَّهْمُ رَبُّهُمْ عَذَابَ الْجَحِيمِ (۲۲) قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا (۲۳) سَبَّحَ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى (۲۴) فَاجْعَلْ أَفْتِدَةً مِنَ النَّاسِ تَهْوِي إِلَيْهِمْ-

سبق الاسباق

۱ : ۷۹ اللہ تعالیٰ کی توفیق و تائید سے آپ نے آسان عربی گرامر کے تینوں حصے مکمل کر لئے۔ اللہ تعالیٰ نے آپ کو کتنی بڑی نعمت سے نوازا ہے اس کا حقیقی ادراک اس دنیا میں تو ممکن نہیں ہے۔ یہ حقیقت تو ان شاء اللہ میدان حشر میں عیاں ہوگی، ان پر بھی جنہیں یہ نعمت حاصل تھی اور ان پر بھی جو اس سے محروم رہے۔ اس لئے اللہ تعالیٰ کے اس فضل و کرم پر اس کا جتنا بھی شکر ادا کیا جائے کم ہے۔ لیکن یہ شکر تو لازماً بھی ہونا چاہئے اور عملاً بھی۔ آپ پر اب واجب ہے کہ اس نعمت کی حفاظت کریں، اسے ضائع نہ ہونے دیں اور اس کا حق ادا کرتے رہیں۔ اس کے طریقہ کار پر بات کرنے سے پہلے کچھ باتیں ذہن میں واضح ہونا ضروری ہیں۔

۲ : ۷۹ نبی کریم ﷺ کا ارشاد ہے کہ اپنے آپ کو بزرگ تصور کرنا علم کی بہت بڑی آفت ہے۔ یقیناً اللہ نے آپ کو اس زبان کے علم سے نوازا ہے جسے اس نے اپنے کلام کے لئے منتخب کیا۔ یہ بہت عظیم نعمت ہے۔ لیکن اس بنیاد پر آپ ان لوگوں کو کمتر نہ سمجھیں جن کو عربی نہیں آتی۔ یہ کفرانِ نعمت ہوگا۔ کیا پتہ ان لوگوں کو اللہ نے کسی دوسری نعمت سے نوازا ہو جس کا آپ کو ادراک نہیں ہے۔ کیا پتہ کل اللہ تعالیٰ ان میں سے کسی کو اس علم کی دولت سے نوازدے اور وہ آپ سے آگے نکل جائے۔ اس لئے علم کی آفت سے خود کو بچانے کی شعوری کوشش کریں اور تکبر میں مبتلا نہ ہوں۔

۳ : ۷۹ آجکل کے سائنسدان اعتراف کرتے ہیں کہ اس کائنات کے اسرار و رموز کا وہ جتنا علم حاصل کرتے ہیں اتنا ہی ان کی لاعلمی کا دائرہ مزید وسعت اختیار کر جاتا ہے۔ کچھ یہی معاملہ عربی کے ساتھ بھی ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ عربی دنیا کی سب سے زیادہ سائنٹفک زبان ہے۔ اس زبان کا تقریباً ہر گوشہ کسی قاعدے اور ضابطہ کا پابند ہے۔ انتہایہ ہے کہ اس میں اشتناء بھی زیادہ تر کسی قاعدے کے تحت ہوتے ہیں۔ عربی میں خلاف قاعدہ الفاظ کا استعمال دوسری زبانوں کے مقابلہ میں نہ

ہونے جیسا ہے۔ اس حوالہ سے یہ ہایت ذہن نشین کر لیں کہ اس علم کے سمندر سے ابھی آپ نے تھوڑا سا علم حاصل کیا ہے۔ جتنا آپ نے سیکھا ہے اس سے زیادہ ابھی سیکھنا باقی ہے۔

۳ : ۹ عربی میں استعمال ہونے والے تمام الفاظ قرآن مجید میں استعمال نہیں ہوئے ہیں۔ چنانچہ قرآن فہمی کے لئے مکمل عربی گرامر کا علم حاصل کرنا ضروری نہیں ہے۔ بلکہ صرف اس کے متعلقہ جزو کو سیکھ لینا کافی ہوتا ہے۔ اس حوالہ سے اب یہ بھی سمجھ لیں کہ اس کتاب کے تین حصوں میں عربی گرامر کے متعلقہ جزو کا مکمل احاطہ نہیں کیا گیا ہے۔ اور ایسا قصد آگیا گیا ہے، ورنہ چوتھے حصے کا اضافہ کر کے اس کی کوشش کی جاسکتی تھی۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ ماشاء اللہ اب آپ اس مقام پر آگئے ہیں جہاں مزید قواعد کو سمجھنے کے لئے آپ کو باقاعدہ اسباق اور مشقوں کی ضرورت نہیں ہے۔ بلکہ اب اگر کوئی قاعدہ آپ کو بتایا جائے تو آپ آسانی سے اسے سمجھ کر ذہن نشین کر سکتے ہیں۔ ایسا اگر قرآن مجید کی آیت کے حوالے سے ہو تو مزید آسانی ہوگی۔

۵ : ۹ اب تک آپ نے جو کچھ سیکھا ہے اس کا حق ادا کرنے کے لئے اور مزید سیکھنے کے لئے پہلا لازمی قدم یہ ہے کہ آپ اپنے تلاوت قرآن کے اوقات میں اضافہ کریں۔ سوشل کالز اور ٹی وی کے اوقات میں کمی کر کے یہ اضافہ آسانی سے کیا جاسکتا ہے۔ پھر تلاوت کے اوقات کو دو حصوں میں تقسیم کریں۔ اس کا کچھ حصہ معمول کی تلاوت کے لئے رکھیں اور باقی حصہ قرآن مجید کے مطالعہ کے لئے وقف کریں۔ اس کے لئے آپ کو ڈکشنری (لغت) کی ضرورت ہوگی۔ میرا مشورہ ہے کہ ابتدائی مرحلہ میں ”مصباح اللغات“ استعمال کریں۔ جو لوگ دو ڈکشنری حاصل کر سکتے ہیں وہ ساتھ میں ”مفردات القرآن“ بھی استعمال کر لیں تو بہتر ہوگا۔

۶ : ۹ قرآن مجید کا مطالعہ کرتے وقت سب سے پہلے الفاظ کی بناوٹ پر غور کر کے تعین کریں کہ اس کا مادہ باب اور صیغہ کیا ہے، نیز یہ کہ وہ اسم یا فعل کی کون سی قسم ہے۔ پھر الفاظ کی اعرابی حالت اور اس کی وجہ کا فیصلہ کریں۔ کسی لفظ کے اگر معنی

معلوم نہیں تو اب ڈکشنری دیکھیں۔ اس کے بعد جملہ کی بیروت پر غور کر کے بلند انجیل یا فعل، فاعل، مفعول اور متعلقات کا تعین کریں۔ پھر آیت کا ترجمہ کرنے کی کوشش کریں۔ اگر نہ سمجھ میں آئے تو کوئی ترجمہ والا قرآن دیکھیں۔ اس مقصد کے لئے شیخ الہند کا ترجمہ زیادہ مددگار ہوگا۔ اس طرز پر آپ صرف ایک پارہ کا مطالعہ کر لیں تو ان شاء اللہ آپ کو یہ صلاحیت حاصل ہو جائے گی کہ قرآن مجید سن کر یا پڑھ کر آپ اس کا مطلب سمجھ جائیں گے۔ اگر کہیں نہ سمجھ سکیں تو اس کا معنی نہ معلوم ہونے کی وجہ سے ہوگی۔

۷: ۷۹ اب آخری بات یہ سمجھ لیں کہ ہمارے بزرگوں نے قرآن مجید کے جو ترجمے کئے ہیں وہ عوام الناس کے لئے ہیں۔ چنانچہ انہوں نے عربی کے الفاظ کو ترجمہ کیا ہے کہ ان کے قاری کو عربی گرامر نہیں آتی۔ اس لئے باریکوں کو نظر انداز کر کے انہوں نے مفہوم سمجھانے پر اپنی توجہ کو مرکوز کیا ہے۔ اب تھوڑی سی عربی پڑھنے کے بعد آپ پر لازم ہے کہ اپنے بزرگوں کے ترجموں پر تنقید کرنے سے کھل پوہیز کریں۔ ورنہ کوئی نہ کوئی بیماری آپ کو لاحق ہو جائے گی اور الٹا اپنے کے دینے پڑ جائیں گے۔ اللہ تعالیٰ ہم میں سے ہر ایک کو توفیق دے کہ ہم اس کی نعمت کا شکر ادا کر کے اس کو راضی کریں۔

رَبِّ أَوْزَعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَلِيَّ
أَعْمَلُ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَذِلِّجَنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ

سب کچھ خدا سے مانگ لیا خود اس کو مانگ کے
ٹھٹھے نہیں ہیں ہاتھ مرے اس دعا کے بعد!

لطف الرحمن خان

۲۵ ربیع الثانی ۱۴۱۹ھ

۱۹ اگست ۱۹۹۸ء

بانی تنظیم اسلامی ڈاکٹر اسرار احمد حفظہ اللہ
کے دروس و تقاریر پر مشتمل CD (آڈیو MP3)
بمعنواں:

اسلام اور خواتین

جس میں اہم معاشرتی موضوعات کے بارے میں
قرآن و سنت کی راہنمائی میں 16 تقاریر شامل ہیں
﴿اہم موضوعات﴾

- خواتین اور سماجی رسومات
- خواتین کی دینی ذمہ داریاں
- شادی بیاہ کی رسومات
- اسلام میں عورت کا مقام
- مثالی مسلمان خاتون
- جہاد میں خواتین کا کردار
- اسلام میں شرائط حجاب کے احکام
- قرآن اور پردہ

مکتبہ خدام القرآن لاہور

36- کے ماڈل ٹاؤن لاہور فون: 03-5869501